

# Steinbacher Woche

Wöchentlich erscheinende unabhängige Lokalzeitung für die Stadt Steinbach sowie die Stadt Oberursel mit den Stadtteilen Bommersheim, Stierstadt, Oberstedten und Weißkirchen.

**Auflage: 26.700 Exemplare**

Herausgegeben vom Hochtaunus Verlag GmbH · Vorstadt 20 · 61440 Oberursel · Telefon 0 61 71 / 62 88 - 0 · Telefax 0 61 71 / 62 88 - 19

25. Jahrgang

Donnerstag, 29. Oktober 2020

Kalenderwoche 44

IHR KOMPETENTER PARTNER FÜR SONNENSCHUTZ

**JETZT Markise zum Winterpreis sichern**

Markisen von **Stumpf**

Hohemarkstr. 15 · 61440 Oberursel  
Tel.: 0 61 71 / 28 66 80 · Fax: 0 61 71 / 28 66 81  
www.stumpf-sonnenschutz.de



Bürger im Gespräch mit kompetenten Partnern bei der Befragung auf dem St.-Avertin-Platz: Wie sicher fühlt sich der Steinbacher? Foto: HB

## Den Bürgern auf den Zahn gefühlt

Von Hans-Jürgen Biedermann

**Steinbach.** Unter den gelben Schutzschirmen der Stadt haben Steinbacher vergangenen Samstag offenbart, was ihnen in ihrer Stadt missfällt, wovor sie sich fürchten und was sie von der Politik erwarten. Kommune und Polizei hatten zu einer Fragebogenaktion aufgerufen, die es in dieser Form noch nicht gab. Mehr als 80 Menschen haben auf dem St.-Avertin-Platz teilgenommen. Ohne der Auswertung vorzugreifen: Die Bürger sind im Großen und Ganzen mit ihrer Stadt im Reinen. Das schließt aber Kritik nicht aus.

Vorne standen die Kunden für Äpfel und Artischocken an. Sie verlangten Fleischwurst und Fleischsalat, Brot und Brezeln. Dahinter fragten die Abgesandten von Polizei und Stadt nach dem Wohlbefinden der Marktbesucher. Auf dem Podest des St.-Avertin-Platzes sollte das subjektive Sicherheitsempfinden erkundet werden. Es war die Ouvertüre des vom Innenministerium angestoßenen Kommunal-Programms Sicherheitssiegel mit dem Kürzel „Kompass“, das Probleme offenlegen und partnerschaftlich lösen soll. Maßstab ist nicht die für Steinbach unauffällige Kriminalstatistik, sondern das Sicherheitsgefühl des einzelnen Bürgers. Nach den Erfahrungen von

Bernd Miunske, dem „Schutzmann vor Ort“, gibt es keine drängenden Probleme. Der Beamte kommt alle zwei Wochen dienstags zur Beratung ins Rathaus, wartet jedoch gelegentlich vergeblich auf Kundschaft. Für ihn ist das ein gutes Zeichen. Kontakte ergeben sich beim Streifengang.

Frei von Kriminalität ist die Stadt an der südlichen Kreisgrenze freilich nicht. Eine 70-Jährige weiß von Einbrüchen in die Gartenhütten oberhalb der Steinbachau. In Nachbars Garten sei ein Nussdieb erwischt worden. Die frühere Kindergärtnerin berichtete auch über einen unliebsamen Vorfall an der Grundschule. Dort hätten Schulkinder versucht, sie in ihrem Auto zu bestehlen.

### Steinbach ist nicht Neapel

Auf die Frage nach den „dringlichsten Problemen“ in der Stadt wurde die Parkplatznot genannt und auf den S-Bahnhof verwiesen, dessen Unterführung zu den Schmutzdecken und potentiellen Angsträumen gehört. Unbehagen löst die Szene im Park am Grünen Weg aus. Dort machen Passanten schon mal einen Bogen um die Jugendlichen in den Kapuzenpullis, die zumindest als Störenfriede empfunden werden. „Die müsste mal jemand ins Gebet nehmen“, so mahnte eine ältere Dame regelmäßige Kontrollen durch die Stadtpolizei an. Der Ruf nach mehr Stadtpolizisten wird vermutlich ein Ergebnis der Bürgerbefragung

sein. Ein junger Mann hingegen sah allen Anlass zur Zufriedenheit. Er sei gerade in Neapel gewesen und im Vergleich zur Stadt am Vesuv sei Steinbach eine Insel der Seligen. Nach zweieinhalb Stunden wurden die Stehtische zur Seite gerollt und die Schutzschirme zugeklappt. (Fortsetzung auf Seite 3)



Die S-Bahn-Unterführung ist ein potentieller Angstraum. Foto: HB

**Klein**

feinköstlich seit 1926

www.metzgerei.de

Wir machen Ihre Fenster.

Telefon: 06171-98 22 29  
www.bauschreinerei-klein.de  
Ausstellung geöffnet  
Samstags 10.00 - 13.00 Uhr  
und nach Vereinbarung



**klein**  
BAUSCHREINEREI

Klein GmbH | Gablonzer Straße 43 | 61440 Oberursel

Vergessen Sie den Eckart nicht!

**LAGERVERKAUF**

31. Oktober 2020 von 9 Uhr bis 13 Uhr



Taunusstr. 87, 61440 Oberursel, 06171/74021  
**500g-Ring Fleischwurst je 2,45 €**

Jeder natürliche Zahn ist uns wichtig

Dr. Hess, Dr. Daniello und Kollegen  
www.praxis-fuer-zahnerhaltung.de  
Oberursel · Ackergasse 9

DER HERBST IST DIE BESTE PFLANZZEIT



**Balkonobst**  
Apfel, 40 cm Stammhöhe, 120 – 150 cm Gesamthöhe,  
5 Liter, Stück  
39,99  
29,99

Pflanzen-Mauk Gartenwelt GmbH  
An den Drei Hasen 39  
61440 Oberursel  
Mo. - Fr.: 9 - 20 Uhr  
Sa.: 9 - 18 Uhr So.: 13 - 17 Uhr\*

Angebote gültig, solange der Vorrat reicht.  
\*An Sonntagen nur Verkauf von Pflanzen mit Zubehör und Floristik.  
An Feiertagen geschlossen.  
www.mauk-gartenwelt.de

VP VON POLL IMMOBILIEN

SIE MÖCHTEN IHRE IMMOBILIE VERKAUFEN?  
Tel.: 06172 - 680 980  
Am Europakreisel | Bad Homburg

NEU: jetzt auch in Oberursel  
Tel.: 06171-887570 | Holzweg 7 | Oberursel

**BENDER RAUM AUSSTATTUNG**

Taunusstrasse 28  
Oberursel/ Stierstadt  
www.bender-raumausstattung.de  
06171 74893

Dekorationen

Bei uns sind Sie in guten Händen, wenn es um den Kauf oder Verkauf Ihrer Immobilie geht.

Tel. 06172 27079977  
hochtaunus@sparkasse.immo

Immobilien

© iStockphoto.com - stock.adobe.com

# VERANSTALTUNGEN

## Oberursel und Steinbach

### Ausstellungen

„gestisch : grafisch“, Arbeiten von Merja Herzog-Hellstén und Elfi-Knoche-Wendel, Galerie m50, Ackergasse 15a, dienstags, donnerstags und freitags 16-18 Uhr, samstags 10-12 Uhr (bis 21. November)  
 „Inversionen II“, Arbeiten von Roman Eichhorn, Galerie Tigrel & Hager, Langestraße 75, dienstags und donnerstags 12-18 Uhr, samstags und sonntags 11-17 Uhr (bis 14. November)

### Regelmäßige Veranstaltungen

**Seniorentreff „Altes Hospital“:** 3000-Schritte-Spaziergang, Start: Seniorentreff, Hospitalstraße, dienstags 15 Uhr; Bingo, donnerstags 14.30 bis 16.30 Uhr; Themenfrühstück, freitags 9 bis 11 Uhr, Anmeldung (für alle Veranstaltungen): 06171-585333 montags und dienstags 14-17 Uhr

### Donnerstag, 29. Oktober

**Vortrag** „Die Welt aus dem Urknall – Was die Naturwissenschaft sagt“ von Renate Hartmann, Geeindezentrum St. Crutzen, Weißkirchen, Bischof Brand Straße 13, 20 Uhr, Anmeldung: buk.st.crutzen@kath-oberursel.de

### Freitag, 30. Oktober

**5. NewcomerTV Nacht** in der Portstrasse, im Livestream auf Youtube unter <https://www.youtube.com/user/NewcomerTVMusic>. 17.15 Uhr: „Delay Approx“ (Progressive Metal), 19 Uhr: „C 309“ (New Prog), 20.45 Uhr: „Münkel“ (deutschsprachiger Swing Pop) und um 22.30 Uhr: „All-In“ (Glam Rock Sleaze Metal).

### Samstag, 31. Oktober

**Oberurseler Vollmondführung** mit Renate Messer, Treffpunkt: Vortaunusmuseum, Marktplatz 1, 19 Uhr, Karten im Vortaunusmuseum  
**Dorfspaziergang** „Willkommen von Anfang an - Frühe Hilfen Oberursel“, ein Rundgang für junge Familien mit Marion Unger und Verena Winterle, Treffpunkt am Rathaus, 10.30 Uhr

### Dienstag, 3. November

**Dienstagskino**, eine Romanadaption, Bluebox Portstrasse – Jugend & Kultur, Hohemarkstrasse 18, 20 Uhr, Anmeldung unter Telefon 06171-636930 montags bis freitags 10-13 Uhr

### Mittwoch, 4. November

**Vortrag**, „Das professionelle Telefonat: Vorbereitung, mentale Durchdringung, Durchführung“ von Hans-Georg Drape, Rilano Hotel, Zimmersmühlenweg 35, 19 Uhr, Anmeldung bis 2. November per E-Mail an [info@fokus-o.de](mailto:info@fokus-o.de) oder unter Telefon 06171-631881.

### Donnerstag, 5. November

**Theaterabend** „remembeRING – Besser ist, wenn Du nix weißt“, in der Aula der Feldbergschule, Oberhöchstader Str. 20, 19 Uhr, Anmeldung erforderlich per E-Mail an [kultur@oberursel.de](mailto:kultur@oberursel.de)  
**Irish Folk und Oldies** mit „Storming Norman live“: Norman Hartnett spielt im Alt-Oberurseler Brauhaus, Ackergasse 13, 19 Uhr, Platzreservierung unter Telefon 06171-54370.

### Freitag, 6. November

**Theaterdinner** „Typisch: Männer und Frauen“, einschließlich Vier-Gänge-Menü mit korrespondierenden Getränken, Rilano Hotel, Zimmersmühlenweg 35, 19 Uhr, Karten unter Telefon 06171-5000

### Samstag, 7. November

**Genießer-Frühstück** „Seniorentreff „Altes Hospital“, 9 Uhr, Anmeldung unter Telefon 06171-585333 montags und dienstags 14-17 Uhr

**Theaterdinner** „Typisch: Männer und Frauen“, einschließlich Vier-Gänge-Menü mit korrespondierenden Getränken, Rilano Hotel, Zimmersmühlenweg 35, 19 Uhr, Karten unter Telefon 06171-5000

**Oberursel repariert**, Georg-Hieronymi-Saal, Rathaus, Seiteneingang, Oberhöchstader Straße 7, 10 - 13 Uhr, Anmeldung bis Sonntag, 1. November, unter Angabe des zu reparierenden Geräts und mit Namen, Anschrift und Telefonnummer per Mail an [zeit\\_spenden@oberursel.de](mailto:zeit_spenden@oberursel.de) oder unter Telefon 06171-502180.

**Altstadtführung**, Treffpunkt auf dem Marktplatz vor dem Vortaunusmuseum, 14 Uhr, Anmeldung bis Freitag, 6. November unter Telefon 06171-502232 oder per Mail an [tourismus@oberursel.de](mailto:tourismus@oberursel.de).

### Sonntag, 8. November

**Trio-Abend**, Beethovens „Gassenhauertrio“ für Klarinette, Violoncello und Klavier, sowie Werke von Bruch und Brahms mit Laura Ruiz Ferreres, Katharina Deserno und Nenad Lecic. Stadthalle, 17 Uhr. Karten erhältlich über Frankfurt Ticket.

## Adventsmarkt in St. Crutzen abgesagt

Oberursel (ow). Seit 1997 veranstaltet die katholische Gemeinde St. Crutzen ihren traditionellen Adventsmarkt am Vortag des ersten Advents rund um die Kirche, das Gemeindezentrum und den Kindergarten. Zusammen mit den Gruppierungen der Gemeinde und den örtlichen Vereinen ist dort ein beliebter Treffpunkt zum Verweilen und Einkaufen geschaffen worden. Aufgrund der steigenden Corona-Zahlen im Hochtaunuskreis bedauern es die Marktleitung und der Ortsausschuss sehr, dass sie den Markt in diesem Jahr absagen müssen.



Katharina Deserno und Nenad Lecic (v. l.) treten zusammen mit Laura Ruiz Ferreres am 8. November auf Einladung des Kulturkreises Oberursel in der Stadthalle auf. Foto: Kulturkreis

## Kulturkreis lädt zu Beethovens „Gassenhauertrio“

Oberursel (ow). Nach der Wiederaufnahme seiner Konzerte am 13. September mit der Harfenistin Monica Rincon setzt der Kulturkreis Oberursel seine Konzertreihe „Pro Musica“ mit seinem für dieses Jahr letzten Konzert in der Stadthalle fort.

Am Sonntag, 8. November, um 17 Uhr präsentiert er ein ganz besonderes Highlight. Passend zum Beethovenjahr erklingt sein „Gassenhauertrio“ für Klarinette, Violoncello und Klavier. Im letzten Satz dieses Werks verwendete Beethoven ein Thema aus der Oper „Der Korsar“ von Joseph Weigl, eines um 1800 sehr erfolgreichen Komponisten. Das Terzett „Pria ch'io l'impegno“ war damals in Wien in aller Munde und wurde dadurch zum „Gassenhauer“. Gespielt wird es von der Klarinetistin Laura Ruiz Ferreres, der Cellistin Ka-

tharina Deserno und dem Pianisten Nenad Lecic, die neben Werken von Max Bruch noch das gewichtige Klarinettentrio op. 114 von Johannes Brahms im Programm haben.

Karten sind zum Preis von 24 Euro erhältlich über Frankfurt Ticket und seine angeschlossenen Ticketshops. Eventuelle Restkarten können an der Abendkasse erworben werden.

Es gilt die aktuelle Hygieneverordnung des Hochtaunuskreises. Aufgrund der Coronasituation gibt es keinen Saalplan mit auswählbaren Plätzen und keine freie Platzwahl. Die Zuweisung der Plätze erfolgt nach der Kontrolle und Eintragung in die Besucherliste durch Mitglieder des Kulturkreises. Es wird nachdrücklich darum gebeten, den Vorverkauf zu nutzen, um einen zügigen Ablauf beim Einlass zu gewährleisten.

## FÜR DEN NOTFALL

### Apothekendienst

Notdienstgebühren fallen während der allgemeinen Ladenschlusszeiten montags bis samstags von 20 bis 6 Uhr an. An Sonn- und Feiertagen können Apotheken eine Notdienstgebühr (2,50 Euro) berechnen. Die aktuelle Notdienst-Apotheke ist unter 0800-0022833 (kostenfrei aus dem Festnetz) oder 22833 (Handy max. 69 ct./min) zu erfahren.

### Donnerstag, 29. Oktober

**Stern-Apotheke**, Oberursel-Stierstadt, Taunusstraße 24a, Tel. 06171-73807  
**Hardtwald-Apotheke**, Friedrichsdorf-Seulberg, Hardtwaldallee 5, Tel. 06172-71480

### Freitag, 30. Oktober

**Liebig-Apotheke**, Bad Homburg, Saalburgstr. 157, Tel. 06172-31431  
**Brunnen-Apotheke**, Steinbach, Bornhohl 3-5, Tel. 06171-75120

### Samstag, 31. Oktober

**Apotheke an den 3 Hasen**, Oberursel, An den Drei Hasen 12, Tel. 06171-286960

### Sonntag, 1. November

**Park-Apotheke**, Bad Homburg, Louisenstraße 128, Tel. 06172-44958

### Montag, 2. November

**Rosen-Apotheke**, Oberursel, Adenauerallee 21, Tel. 06171-51038  
**Cune-Apotheke**, Friedrichsdorf-Köppern, Köpperner Straße 70, Tel. 06175-3435

### Dienstag, 3. November

**Hirsch-Apotheke**, Bad Homburg, Louisenstraße 102, Tel. 06172-23021

### Mittwoch, 4. November

**Columbus-Apotheke**, Oberursel, Vorstadt 16, Tel. 06171-694970  
**Goethe-Apotheke** im Taunus-Carré, Friedrichsdorf, Wilhelmstraße 23, Tel. 06172-9975751

### Donnerstag, 5. November

**Kirdorfer Apotheke**, Bad Homburg, Kirdorfer Straße 67, Tel. 06172-86300

### Freitag, 6. November

**Central-Apotheke**, Steinbach, Bahnstraße 51, Tel. 06171-9161100  
**Linden-Apotheke**, Bad Homburg-Ober-Eschbach, Jahnstraße 1, Tel. 06172-44696

### Samstag, 7. November

**Kur- & Louisen-Apotheke**, Bad Homburg, Louisenstraße 77, Tel. 06172-24037

### Sonntag, 8. November

**Hohemark-Apotheke**, Oberursel, Fischbachstraße 1, Tel. 06171-21711

## Notrufe

<b>Polizei</b>	110
<b>Feuerwehr/Notarzt</b>	112
<b>Zentrale Rettungsleitstelle</b> des Hochtaunuskreises; Notarzt, Rettungs-Krankswagen	06172-19222
<b>Zahnärztlicher Notdienst</b>	01805-607011
<b>Hochtaunus-Kliniken</b> Bad Homburg	06172-140
<b>Polizeistation</b> Oberhöchstader Straße 7	62400
<b>Sperr-Notruf für Karten</b>	116116
<b>Notruftelefon für Kinder und Jugendliche</b>	116111
<b>Hilfstelefon „Gewalt gegen Frauen“</b>	0800-116016
<b>Telefonseelsorge</b>	0800-1110111 0800-1110222
<b>Wasser-Notruf</b> Stadtwerke, Oberursel	509120
<b>Gas-Notruf</b> TaunaGas, Oberursel	509121
<b>Zentrale Installateur-Notruf</b> bei Heizungsausfall oder Wasserschaden	509205
<b>Stromversorgung</b>	0800 7962787
<b>Wochenend-Notdienst der Innung</b> Sanitär und Heizung	06172-26112
<b>Giftinformationszentrale</b>	06131-232466

**Bundesweiter Ärztlicher Bereitschaftsdienst**  
in Hessen rund um die Uhr 116117

### ÄBD Vordertaunus

**in den Hochtaunus-Kliniken**  
Zeppelinstraße 20, 61352 Bad Homburg  
montags, dienstags, donnerstags 19 bis 24 Uhr  
mittwochs, freitags 14 bis 24 Uhr  
samstags, sonntags 7 bis 24 Uhr  
feiertags und an Brückentagen 7 bis 24 Uhr

### Kinder- und Jugend-ÄBD Frankfurt

**im Universitätsklinikum Frankfurt**  
Theodor-Stern-Kai 7, 60596 Frankfurt am Main

### Kinder- und Jugend-ÄBD Frankfurt-West/

**Main-Taunus im Klinikum Frankfurt Höchst**

Gotenstraße 6-8, 65929 Frankfurt am Main  
mittwochs, freitags 16 bis 20 Uhr  
samstags, sonntags 9 bis 20 Uhr  
feiertags und an Brückentagen 9 bis 20 Uhr

## BEILAGENHINWEIS

Unsere heutige Ausgabe enthält eine Beilage

**MÖBELLAND**  
HOCHTAUNUS

Niederstedter Weg, im Gewerbegebiet  
61348 Bad Homburg

**VZ VermögensZentrum**

Taunusanlage 17  
60325 Frankfurt/M.

**Freikirche der STA**  
**Adventgemeinde Oberursel**  
Pastor S. Löbermann

Schulstraße 38 - 61440 Oberursel

Wir bitten unsere Leser um freundliche Beachtung.

- Prospektbeilagen sind nicht immer  
für eine komplette Ausgabe gebucht -

Besuchen Sie auch  
unser neues  
Online-Portal

[www.Taunus-Nachrichten.de](http://www.Taunus-Nachrichten.de)

# Karl-Heinz Heimes: Abschied von der Politik wegen Corona

**Steinbach (HB).** Vor Kurzem hat er sich aus der Kommunalpolitik verabschiedet. Corona hat ihn zur Abstinenz veranlasst. Seit März hielt er sich wegen der Pandemie von Parlamentsterminen fern. In seinem Alter gehört er zur Risikogruppe – Vorerkrankung inklusive. So macht ein Mandat einfach keinen Sinn, und deshalb sitzt Dr. Karl-Heinz Heimes nicht mehr auf dem Stuhl des stellvertretenden Stadtverordnetenvorstehers. Eines Tages, damit konnte er rechnen, standen der Fraktionsvorsitzende Holger Heil, Parteichef Jonny Kumar und Bürgermeister Steffen Bonk auf der Terrasse seines Hauses in der Rossertstraße und verabschiedeten ihn nach 19 Jahren gebührend in den Polit-Ruhestand. Der 81-Jährige ist ein honorierter Mitbürger – Ehrenbriefempfänger des Landes Hessen und Inhaber der bronzenen Verdienstmedaille der Stadt. Steinbach hat dem Rheinländer gut getan. 1973 kam er mit Ehefrau Ursula in die Stadt, bezog die Wohnung eines Kaffeehausbesitzers aus Frankfurt in der Gartenstraße und lernte im Familienkreis der katholischen St.-Bonifatius-Gemeinde Menschen von seinem Schlag kennen. Frohnaturen mit positiver Ausstrahlung, mit denen er sich in Mundart unterhalten und ein Fass Kölsch trinken konnte. Die Geselligkeit hat dem Mann aus dem Rheinisch-Bergischen Kreis gefallen, er wurde sesshaft, wohnt längst im eigenen Haus in Steinbachs Norden, in dem seine drei Kinder groß geworden sind, die ihm fünf Enkel geschenkt haben. Die Buben sind Banker in Frankfurt und Zürich. Die Tochter unterrichtet Grundschulklassen in Berlin.



Von der Pandemie in die Isolation verbannt: Dr. Karl-Heinz Heimes. Foto: HB

gleitet. Er weiß, dass der mündige Bürger die Kommunalpolitik kritisch sieht. Um Baugelände durchzusetzen, braucht es Überzeugungskraft und Ausdauer. Seine politische Ära ist vorbei, seine sportliche noch nicht. Im Vordertaunus ist er als Radfahrer beinahe schon ein Begriff. In der Gruppe hat er die Flusstäler der Republik abgeradelt. Im Winter ist er Dauergast im Fitnesscenter an der Waldstraße und nach 20 Reisen dorthin will er wenigstens noch einmal im österreichischen Serfaus Urlaub machen, diesmal nicht als Abfahrer, sondern als Langläufer. „Alles hat seine Zeit“, lautet sein Wahlspruch.

Karl-Heinz Heimes ist auch in der St.-Bonifatius-Gemeinde kein Mitläufer. Das Mitglied im Ortsausschuss nimmt allerdings wegen Corona nicht mehr am Gottesdienst teil. Seiner Gemeinde, in der er viele Jahre Vorsitzender des Pfarrgemeinderats war, zollt er ausdrücklich Respekt. Sie sei „bunt“ und nehme die Gläubigen in ihrer Vielfalt mit. Er ist Gottesdienstbeauftragter, liest als Lektor Fürbitten und Bibeltexte im Gottesdienst. Natürlich macht ihm die Isolation zu schaffen, fehlt ihm die Glaubensgemeinschaft. Doch er weiß: „Alles wird gut.“

Wenn die Pandemie besiegt ist, dann möchte er nach Teneriffa fliegen und auch an einer archäologischen Exkursion im kroatischen Split teilnehmen. Nächstes Jahr steht aber die Feier der Goldenen Hochzeit mit Ursula, Ernährungswissenschaftlerin und ebenfalls CDU-Mitglied, ganz oben auf dem Terminplan. Dafür wünscht er sich sehnlichst ein Ende der Corona-Krise. Dafür wird er beten.

## Keine Feier

**Steinbach (HB).** Am Samstag, 31. Oktober, dem Reformationstag, hatte die evangelische St.-Georgs-Gemeinde eine Doppelveranstaltung im Bürgerhaus geplant. Nach einem Gottesdienst um 15 Uhr sollte die jährliche Gemeindeversammlung stattfinden, bei der sich die zwölf Kandidaten für die Wahl des Kirchenvorstands im kommenden Jahr vorstellen wollten. Beide Termine sind am Dienstag wegen der Pandemie auf unbestimmte Zeit verschoben worden, teilt Pfarrer Herbert Lüdtke mit.

## Fußmatten brennen

**Steinbach (stw).** Zweimal verschaffte sich in der Nacht zum Sonntag eine unbekannte Person Zugang zu den Mehrfamilienhäusern in der Berliner Straße. Kurz nach dem Klingeln stellten die Bewohner fest, dass ihre Fußmatten leicht in Brand gesetzt worden waren. Die Fußmatten konnten jeweils durch die Eigentümer selbst gelöscht werden. Weiterer Sachschaden entstand nicht. Hinweise auf den Täter liegen derzeit nicht vor.

# Stadtparlament im Feldzug gegen die Schmutzstadt

**Steinbach (HB).** Die Stadt muss sauberer werden! Diese Forderung einte unlängst alle Fraktionen im Stadtparlament. Deshalb werden demnächst an den wichtigsten Wegen und Plätzen größere Abfallbehälter aufgehängt. Namentlich genannt wurden der Nicolaiweg, der Freie Platz und die Steinbachau. Dort quellen die Abfalleimer besonders oft über. Corona hat auch mit diesem Thema etwas zu tun. Die FDP-Stadtverordnete Christine Lenz richtete das Augenmerk auf Mund-Nasen-Schutz, der eigentlich vor das Gesicht gehört, aber häufig auf öffentlichen Flächen entsorgt wird. Daraus folgert die liberale Kommunalpolitikerin, es sei an der Zeit das „Sauberhafte Steinbach“ zu revitalisieren. Unter diesem Motto hat die Stadt zuletzt 2019 im Frühjahr und Herbst zum Großreinemachen gebeten. Es sei an der Zeit, die Aktion neu zu starten. Bürgermeister Steffen Bonk zieht am gleichen Strang und wird noch in diesem Herbst ein weiteres Mal Handschuhe und Zangen an die Mitbürger verteilen lassen. Das reicht den

Stadtverordneten aber nicht. Die Koalition aus FDP und SPD gab den Rahmen vor und beauftragte den Magistrat, Behälter mit größerem Volumen umgehend anzuschaffen. Welche Menge gebraucht wird, soll die Verwaltung entscheiden – alle 180 müssen nicht ersetzt werden. Die CDU wollte zunächst fünf Großbehälter probeweise installieren, hatte dafür 5000 Euro eingeplant und eine häufigere Leerung der Abfalleimer vorgeschlagen. Auch die Grünen steuerten zu diesem populären Thema einen Antrag bei. Die neue Generation der Müllbehälter müsse mit einem Aschenbecher bestückt werden, um die Kippenplage im öffentlichen Raum zu mindern. Im übrigen sollten diese mit Ringen ausgestattet werden, in denen sich Pfandflaschen abstellen lassen. Auf diese Weise sei Personen, die Pfandflaschen nicht zum Supermarkt bringen wollen, ebenso gedient wie jenen, die das Leergut benötigten, um ihre spärlichen Einkünfte zu verbessern. Kippenbox und Pfandring wurden beschlossen.

## Immer Steinbach im Blick

Landwirtschaft hat er von der Pieke auf gelernt. Er war der Erstgeborene auf einem 15 Hektar großen Bauernhof, aber er ging andere Wege. 32 Jahre später war er promovierter Diplom-Landwirt mit der Fachrichtung „Pflanzenproduktion“ und bald Angestellter der Bayer AG in Leverkusen, die ihn auf den Außenposten nach Frankfurt schickte. Von seinem Büro im sechsten Stock des Firmensitzes am Eschenheimer Turm konnte er beinahe bis nach Steinbach blicken. Nahezu 20 Jahre leitete er die Beratungsstelle in der Frankfurter City, gab auch dem Stamm-Hof hierzulande Tipps zum Gedeihen der Feldfrüchte. Die letzten zehn Jahre seines Berufslebens hat er sich in Feldversuchen mit der Prüfung von Wirkstoffen zum Pflanzenschutz befasst. Die Rente vor Augen, hat sich Heimes 2001 auf dem CDU-Ticket ins Stadtparlament wählen lassen – 28 Jahre nach seinem Eintritt in die Partei. Eigentlich ist er prädestiniert für die Politik, denn seine verbindliche, konstruktive Art schuf ein kreatives Klima, in dem Kompromisse, das Schmiermittel der Politik, gedeihen konnten. Als Vorsitzender des Bauausschusses hat er maßgebliche Projekte be-

# Wahlhelfer für 2021 gesucht

**Steinbach (HB).** Die Stadtverwaltung macht sich wieder auf die Suche nach ehrenamtlichen Helfern für die Kommunalwahl am 14. März des nächsten Jahres. Sie benötigt insgesamt 72 Personen, die am Wahlsonntag für die ordnungsgemäße Abwicklung des Urnengangs sorgen werden. Wahlvorstände müssen für acht Bezirke, darunter zwei für Briefwähler, gefunden werden. Die Helfer werden zwi-

schen 8 und 18 Uhr in zwei Sichten eingesetzt, müssen jedoch zur Auszählung der Stimmen vollzählig im Wahllokal anwesend sein. Die Stadt stellt für die Tätigkeit Getränke zur Verfügung und zahlt auch eine kleine Aufwandsentschädigung. Interessenten melden sich unter Telefon 06171-700 64 oder per E-Mail an patrik.hafener@stadt-steinbach.de.

# Den Bürgern auf den ...

(Fortsetzung von Seite 1)

Bürgermeister Steffen Bonk lobte die rege Beteiligung der Steinbacher, während Kriminaloberkommissar Thomas Lange aus dem Präsidium Westhessen in Wiesbaden die nächsten Schritte ankündigte. Im ersten Quartal 2021 sollen Präventionsrat, Vereinsvertreter, Kirchenleute und Aktive aus dem Projekt Soziale Stadt zur ersten Sicherheitskonferenz eingeladen werden. Der Projektbetreuer wird in diesem Forum mit 50 bis 70 Personen die Auswertung der Fragebögen präsentieren und daraus Vorschläge ableiten. Eine zweite Konferenz ist in einem Jahr vorgesehen, um eine Bewertung der eingeleiteten Schritte vorzunehmen und ergänzende Maßnahmen zu beschließen. Wenn alles glatt läuft, bekommt die Stadt Anfang 2022 das Sicherheitsiegel, die Plakette mit dem wehrhaften Hessenlöwen als Logo. Thomas Lange zeigte sich mit der Re-

sonanz zufrieden. Bei mehr als 80 ausgefüllten Fragebögen könne man von einer guten Datenbasis sprechen. Die direkte Ansprache garantiere authentische Antworten. Bei einer Postwurfsendung wisse man nicht, inwieweit bei der Beantwortung der Fragen Einfluss genommen wurde. .

## Keine derben Halloween-Scherze

Jetzt wollen die Steinbacher den kommenden Samstag überstehen, wenn Halloween angesagt ist und damit Erinnerungen an einen Vorfall wach werden, bei dem an der Haustür mit einem Pistolenimitat gedroht wurde, das wie eine scharfe Waffe aussah. Der Magistrat hat an die Jugendlichen appelliert, vor allem ältere Menschen nicht in Angst und Schrecken zu versetzen. „Schellekloppe“ wird jeder akzeptieren. Das ist kein Thema, wenn es um „Süßes oder Saures“ geht.

**Open Fridays**  
Online oder vor Ort!\*

## Tag der offenen Tür

Bilingualer Kindergarten
Bilinguale Eingangsstufe
Bilinguale Grundschule
Bilinguales Gymnasium



**Lernen Sie unser bilinguales Konzept kennen**

- **Eingangsstufe bis Klasse 4:** Hessen Grundschule mit erweitertem internationalen Curriculum
- **Klasse 5 bis 10:** Hessen Gymnasium G9 und Cambridge International Curriculum mit Mittlerem Abschluss
- **Klasse 11 und 12:** Internationales Abitur als Hochschulreife (International Baccalaureate Diploma)

**50 % Englisch, 100 % Persönlich – unser bilingueller Unterricht**

**Termine und Voranmeldung unter <https://accadis-isb.eu/open-friday>**  
 \*) Je nach Infektionsgeschehen begrüßen wir Sie online oder vor Ort.

## Nachhaltiges Oberursel. Wir tun was!



Mach mit!

Wechsel jetzt zu Öko-Energie!\*

\*Alle Informationen unter: [www.stadtwerke-oberursel.de](http://www.stadtwerke-oberursel.de)

STADTWERKE

OBERURSEL

Einfach wohlfühlen.



Das Führungstrio Holger Heil, Tanja Dechant-Möller (im Hintergrund) und Marion Starke (rechts), flankiert vom Vorsitzenden Jonny Kumar (links), Bürgermeister Steffen Bonk (daneben) und dem Bundestagsabgeordneten Markus Koob (links im Hintergrund). Foto: HB

## CDU präsentiert das Team für die Kommunalwahl

**Steinbach (HB).** Die CDU hat die heiße Phase des Kommunalwahlkampfes eröffnet. Die Christdemokraten verabschiedeten als erste Partei die Kandidatenliste für den Urnengang am 14. März kommenden Jahres. Darauf stehen acht Personen ohne Parteibuch, viele Frauen und eine Reihe Neulinge. Damit hat die Partei für den Vorsitzenden Jonny Kumar „das nächste Kapitel der Trendwende aufgeschlagen“.

Vor fünf Jahren ging sie am Stock. Bei der Wahl 2016 sackte sie unter die 20-Prozent-Grenze und büßte knapp zehn Prozent der Stimmen ein. Doch im vergangenen Jahr rüstete sie mit Steffen Bonk bei der Bürgermeisterwahl, womit sie das Tal der Tränen hinter sich ließ, konstatierte der Vorsitzende bei der Jahreshauptversammlung 2019. Damals wurde der Siebener-Ausschuss mit Heino von Winning als Vorsitzendem beauftragt, die Liste für 2021 auf die Beine zu stellen. Ein Jahr und zehn Sitzungen später meldete der Ausschuss nunmehr Vollzug. Die 24 Wahlberechtigten, die im Saal des Bürgerhauses mit Maske und in gebührendem Abstand saßen, hatten an der Reihenfolge nichts auszusetzen und winkten die Liste – insgesamt 35 Kandidaten für die 31 Stadtverordnetensitze – ohne Gegenstimme durch.

Ganz oben steht mit Holger Heil der amtierende Fraktionsvorsitzende, den Kumar als „leidenschaftlichen Steinbacher“ adelte. Bis Platz 18 ist Geschlechter-Parität gewahrt – die Spitzenfrauen Tanja Dechant-Möller, gerade

für Karl-Heinz Heimes ins Parlament nachgerückt, und das altgediente Magistratsmitglied Marion Starke sind auf den Plätzen zwei und drei postiert. Es folgen die Routiniers Christian Breitsprecher und Heino von Winning. Danach kommen fünf der acht externen Bewerber, darunter mit Kashil Janjua der Vorsitzende der islamischen Ahmadiyyagemeinde. Auf Rang elf steht mit dem 32-jährigen Rechtsanwalt Samuele Cartillone der jüngste aller Kandidaten. Das Durchschnittsalter liegt bei 50.

Die CDU sieht sich auf dem Weg zur stärksten politischen Kraft, zum Anführer in einer Koalition, für die es keine Präferenzen gibt. „30 plus X“ wird an diesem Abend als Ziel ausgerufen, und von Winning sieht bis Listenplatz 15 gute Chancen für den Einzug ins Parlament. Das bedeutet, Gabriele Eilers (18) und Renate Hagenlocher (22), beide Fraktionsmitglieder, werden wunschgemäß voraussichtlich kein Mandat erhalten, aber für die Partei kräftig die Werbetrommel schlagen. Das gilt auch für Karl-Heinz Heimes, Wolfgang Tacke und Ellen Breitsprecher, die von 29 bis 31 platziert sind, wenngleich das Wahlsystem mit panaschieren und kumulieren, teilen und häufeln, für Überraschungen jederzeit gut ist. Bürgermeister Steffen Bonk tritt zur Kreistagswahl an, die ebenfalls am 14. März stattfindet.

Der CDU-Vorstand hat die Kandidaten bei einem Treffen vergangenen Montag auf die nächsten Monate eingeschworen und die ersten Pflöcke für das Wahlprogramm eingeschlagen.

## Bonk wendet sich an die Steinbacher

**Steinbach (HB)** Bürgermeister Steffen Bonk hat die stark steigenden Coronazahlen zum Anlass genommen, einen offenen Brief an die Stadtgesellschaft zu richten.

In dem Text, der am Montag vom Presseamt veröffentlicht wurde, stellt Bonk in der Bevölkerung konträre Positionen fest. Einerseits spüre er „eine gewisse Verunsicherung“, andererseits eine Unterschätzung des Virus. Corona sei eben keine gewöhnliche Erkältung. Beides – „Angst und Leichtsin“ – seien „kei-

ne „guten Ratgeber“. Der Bürgermeister appelliert an die Bürger, die Coronaregeln strikt einzuhalten. Das bedeute Abstand zu halten, Hygienevorschriften zu beachten und Mund-Nasen-Schutz zu tragen.

Bonk versicherte, der Kirsenstab im Steinbacher Rathaus werde auf die aktuelle Entwicklung prompt reagieren. Verordnungen und Verfügungen könnten über die städtische Internetseite [www.stadt-steinbach.de](http://www.stadt-steinbach.de) abgerufen werden.

## Alternativer Weihnachtsmarkt

**Steinbach (HB)** In diesem Jahr wird es auf dem traditionellen Terrain keinen Weihnachtsmarkt geben. Auf dem Freien Platz, in der Kirchgasse und auf der Bornhohl stehen Anfang Dezember keine Holzhütten. Vor dem Hintergrund der rapide steigenden Coronazahlen hält es der Magistrat für zu riskant, den Markt auf dem nur schwer kontrollierbaren Gelände zu veranstalten. Aber er hat einen Ersatz zu bieten.

Am zweiten Adventswochenende, dem Weihnachtsmarktermin, wird auf dem St.-Avertin-Platz eine Alternative angeboten. Die Bäume werden illuminiert, der Weihnachtsbaum wird leuchten und rundherum darf der Kultur- und Partnerschaftsverein 14 Buden aufstellen, die ausnahmslos an Steinbacher Interessenten zum Nulltarif vergeben werden. Damit können Vereine wie der TuS mit Erbsensuppe dringend benötigte Einnahmen erzielen. Die Eine-Welt-Gruppe wird mit Fairtrade-Produk-

ten ebenso zum Zuge kommen wie der diakonische Förderverein mit selbstgemachten Marmeladen, Socken und Schals. Bürgermeister Steffen Bonk geht davon aus, dass es nur Gewinner und keine Verlierer geben wird. Die Hüttenmiete übernimmt die Stadt. Auch auf das Kinderkarussell muss nicht verzichtet werden. Glühwein und Bratwurst sind ebenfalls im Angebot sein.

Doch die Pandemie erfordert eine Beschränkung der Freizügigkeit. Das Gelände wird eingezäunt, Ein- und Ausgang von einer Sicherheitsfirma überwacht. Es wird nur eine Lauflichtung geben, und es dürfen sich im eingezäunten Sektor maximal 150 Personen aufhalten. Der Magistrat glaubt, auf diese Weise einen Kompromiss gefunden zu haben, mit dem er der Gemütslage in der Vorweihnachtszeit gerecht wird. Im Rathaus hofft man nun, dass die Planung nicht durch einen neuerlichen Lockdown ausgehebelt wird.

## Gammelpiste wird zur Musterstrecke

**Steinbach (HB).** Lange Zeit war der Nicolaiweg ein Grund zum Meckern und Lamentieren. Jetzt macht er gute Laune. Aus der Schotter- und Lehmstrecke am Nordrand der Stadt ist auf einer Länge von einem halben Kilometer ein ansehnlicher Asphaltweg mit Hochwasserschutz für die Brummermannsiedlung geworden. Die Stadt hat bei der Ausschreibung darauf geachtet, dass der Weg breit genug ist, damit sich Fahrradfahrer gefahrlos begegnen können, denn auf der kerzengeraden Strecke wird Tempo gemacht. Zur Unfallverhütung sind Pflasterstreifen über die volle Breite eingezogen worden, um Einrückungen aus der Siedlung zu kennzeichnen und die Radfahrer zur Vorsicht zu veranlassen.

Magistratsmitglied Jürgen Euler, Bevollmächtigter für das Stadtradeln, hätte den Nicolaiweg als Vorzeigeprojekt für die Radverkehrspolitik der Stadt gerne in den Velowettbewerb einbezogen, doch wegen eines umfangreichen Leitungsbaus war am Fertigstellungstermin während der Herbstferien nicht zu rütteln.

Mittlerweile ist auch die Barriere an der Einmündung Kronberger Straße, die den Autoverkehr abhält, aufgeteilt worden.

Mit der Sanierung des Rad- und Fußgängerwegs bot sich die Gelegenheit, auch den Hochwasserschutz für das benachbarte Quartier zu verbessern. Dafür wurde eine Flutmulde ausgehoben, die bei Überlastung des Kanals als Auffangbecken fungiert. Dafür musste die Stadt Ackerflächen von zehn Grundbesitzern erwerben. In einem Fall scheiterten die Gespräche, weshalb die Mulde nicht durchgezogen werden konnte. Die Sozialdemokraten sehen den aufgemöbelten Nicolaiweg schon als Teil einer Fahrradrouten, die vom Stierstädter Reiterhof am Feldrain hinter der Königsteiner Straße bis zur künftigen Radwegeverbindung entlang der Landesstraße nach Eschborn verläuft.

Für Bürgermeister Steffen Bonk hat die Finanzierung der Baustelle Nicolaiweg erst einmal Priorität. Er hofft, dass sich das Land an den Kosten von 560 000 Euro beteiligen wird.



Stadtbaumeister Alex Müller freut sich über den fertiggestellten Nicolaiweg.

Foto: HB



**Ursel:** Mensch Fritz, du lässt aber ganz schön nach in letzter Zeit.

**Fritz:** Wie darf ich denn das verstehen?

**Ursel:** Die Sozis in deinem Homburg haben ja gar nicht mitgetreten, als der Fuß auf den Parkplatz gestellt wurde. Die hatten einen ganz anderen Standort-Vorschlag.

**Fritz:** Ach, bei den vielen Parteien heute kann man leicht durcheinander kommen. Zu meiner Zeit gab's so etwas nicht.

**Philipp:** Auf jeden Fall hat dieser schwedische Bronzefuß etwas geschafft, was deinem Silberbein damals nicht gelungen ist. Oder war es auch in der Bild-Zeitung?

**Ursel:** Hehehe, in der Bild-Zeitung! Mit dem Pressesprecher von der Champagner-Stadt auf dem Foto. Hehehe.

**Fritz:** Jetzt bewahr mal die Contenance, Ursel. Du willst ja nur ablenken davon, dass in deinem Orschel schon wieder alles ausfällt. Nicht mal mehr Eicheln, Bucheckern und Kastanien dürfen in deinem Stadtwald gemeinsam verbuddelt werden.

**Ursel:** Und was ist mit deiner Hölderlin-Preisverleihung am Sonntag? Da darf auch nur eine Handvoll erlesener Literaturpässe in die Schlosskirche kommen.

**Philipp:** Armer Hölderlin, armer Preisträger.

**Ursel:** Ach was, die flimmern doch über die Computermonitore in jedes Wohnzimmer. Das ist dann, als würdest du selbst in der

Schlosskirche sitzen – nur viel bequemer und wärmer.

**Philipp:** Du meinst per Livestream für alle? GENIAL!

**Ursel:** Sag mal, Philipp, kann man eigentlich auch per Livestream einkaufen? Das wäre ja großartig. Bei den Schildern in der Vorstadt fühlt man sich ja ganz unwohl. Man könnte denken, man wäre in einem Hotspot wie Berlin oder Berchtesgaden.

**Fritz:** Na ja, so ganz von der Hand zu weisen ist das ja nicht. Wenn es mit den Zahlen so weitergeht, kann einem ja angst und bange werden.

**Philipp:** Mir ist gestern angst und bange geworden, als ich gesehen hab, wie diese Wald-Aktivisten an den Autobahnbrücken gebaumelt haben.

**Fritz:** Wenn die schon an die frische Luft müssen, dann sollen sie doch lieber Eicheln und Kastanien verbuddeln, um den kranken Wald aufzuforsten. Anstatt nur sinnlose Randalen zu machen.

**Ursel:** Aber genau das ist es ja, mein lieber Fritz. Die wollen doch verhindern, dass gesunder Wald nicht nur vom Borkenkäfer, sondern auch noch vom Menschen vernichtet wird. Und wenn man sie fragen würde, wären sie bestimmt sofort bereit, sich abzuseilen und mit dem Förster in den Wald zum Aufforsten zu gehen.

**Fritz:** Oh du naive Öko-Ursel!



## Geisterhafte Outdoor-Rallye mit Preisen und Süßem für kleine Gespenster

Auch wenn in diesem Jahr alles anders ist, das Spuken und Gruseln lassen sich die Kinder in Oberursel nicht nehmen. Zur Freude der kleinen Gruselmonster findet das traditionelle Halloween-Spektakel über drei Tage hinweg als reine Outdoor-Veranstaltung statt. Zu dem bereits in der Kumeliusstraße befindlichen Crêpe-Stand und dem Kinderkarussell gesellt sich ab Donnerstag, 29. Oktober, Gourmet Nächter mit Bratwurst, Hamburgern, Flammkuchen und warmen Getränken „to go“. Die Rallye-Karten liegen ab 29. Oktober vor den teilnehmenden Geschäften zum Mitnehmen aus. Vor dem Tabak-Carree-Rhode können sich englischsprachige Kinder ihre Rallye-Karte auf Englisch abholen. Bis Samstag, 31. Oktober, gegen 17.30 Uhr müssen die ausgefüllten Rallye-Karten beim Alt-Oberurseler Brauhaus oder vor dem Tabak-Carree-Rhode in die Karten fressenden Einwurfbox-Monster versenkt werden. Alle Teilnehmer nehmen an der Tombola teil. Comedian Schüssel prämiiert ab 18 Uhr die schönsten Kostüme am Hexenkäfig an der Ecke Vorstadt/Kumeliusstraße. Und auf dieser Strecke geht es entlang mit der Rallye-Karte:

- 1.** Die erste Quiz-Frage „Was macht die Hexe auf dem Bild?“ führt zum Schaufenster von **Juwelier Windecker**. Der gestiftete Preis ist noch geheim.
- 2.** Im Fenster der **Columbus Apotheke** hängt ein gruseliges Skelett. Wer weiß, wo es sich verletzt hat, ist schon eine Station weiter.
- 3.** Gruselige Schmöker gibt es viele in der **Buchhandlung Libra**. Im Schaufenster ist ein grünes Buch versteckt, das den Namen des Mädchens mit den schwarzen Haaren verrät. Libra stiftet gefragte Kinderbücher für die Verlosung.

**4.** **Intersport Taunus** lässt die Spinnen im Schaufenster zählen. Augen auf, damit niemandem eines der flinken Biester durch die Lappen geht.

**5.** Vor dem **Tabak-Carree-Rhode** finden die Rallye-Teilnehmer eine der beiden Einwurf-Möglichkeiten für ihre fertig angekreuzten Rallye-Karten. Wie viele Zähne hat das Karten fressende Monster? Das Geschäft spendet spannende Kinder-Zeitschriften für die Tombola.

**6.** Wer bei der Frage nach dem gesuchten Gruseltier richtig liegen möchte, muss im Schaufenster von **Liwell-Reformhaus Herrmann** genau hinschauen.

**7.** Bei **Betten Steinecker** steht ein großer Kürbis im Schaufenster. Wie schwer er wiegt, ist gar nicht so leicht zu schätzen.

**8.** **Uhren Burkard** hat im hell erleuchteten Schaufenster zwischen den Schmuckstücken unzählige Kürbisse versteckt. Wer die richtige Anzahl findet, darf weiterziehen. Burkard spendet zwei Kinderuhren für die Tombola.

**9.** **Vestimentum Prime** zieht zu Halloween die kleinen Gespensterjäger an. Sie fahnden in den Schaufenstern nach den ungezählten Gespenstern und kreuzen an, wie viele sie gefunden haben.

**10.** Augen auf und volle Konzentration heißt es im Fenster der **Gothaer Versicherungen**. Wer mit Adleraugen die ausgestellten Bilder vergleicht, findet bestimmt die gesuchte Fehlerzahl im rechten Bild.

**11.** Beim **Friseur am Marktplatz Ruppel** gilt es, nachzusehen, was das kleine Gespenst auf dem Bild im Schaufenster macht. Keinen Durchblick? Höchste Zeit, mal wieder den Pony zu schneiden.

**12.** Im **LILO Concept Store** steht ein Glas mit ganz vielen Kulleraugen im Schaufenster, dort muss die korrekte Anzahl gruseliger Augäpfel geschätzt werden.

**13.** Am **Brunnen auf dem Marktplatz** wartet die letzte Aufgabe auf die Kinder. Sie sollen herausfinden, wohin die mysteriösen Fußstapfen führen.

Aufgrund der geltenden Hygiene- und Abstandregeln gibt es in diesem Jahr keine Süßigkeiten in den teilnehmenden Geschäften. Süßes wird ausschließlich und der Reihe nach bei der Tombola mit Preisverleihung ab 18 Uhr von der Hexe aus dem Käfig durch die Gitterstäbe überreicht. Comedian Schüssel und sein Team werden die Kinder einzeln aufrufen. Alle anderen Kostümierten warten auf den gesprühten Markierungen geduldig, bis sie an der Reihe sind.

**Aufgrund der Pandemie-Bestimmungen könnte es zu Änderungen bei der Preisverleihung am 31. Oktober um 18 Uhr kommen. Es wird darum gebeten, die Aushänge an den teilnehmenden Geschäften zu beachten!**

**TABAK - CARREE - RHODE**  
 TABAK | INTERNATIONALE PRESSE | SCHREIBWAREN & MEHR  
 Kumeliusstrasse 6 • Oberursel

**BRAUHAUS GANZE GANS**

Ab 1. November steht wieder die Gänsehottline! Genießen Sie eine ganze, ofenfrische Gans mit Rotkohl, Bratapfelstücken, Maronen, Beifußjus und Kartoffelklößen inklusive einer Flasche Rotwein! Ab vier Personen zum Preis von € 28,50 pro Person, auch zum Mitnehmen.

**Gothaer**  
 Generalagentur  
 Claudia Kaczinski  
 Untere Hainstr. 18  
 61440 Oberursel  
 Tel. 06171-97 94 05

**Burkard**  
 VORSTADT 24 • OBERURSEL

**BETTEN UND GARDINEN**  
**STEINECKER**  
 BESSER LEBEN | WOHNEN | SCHLAFEN  
 Untere Hainstraße 2 • Oberursel

**OBERURSEL erleben**  
 fokus O. lädt ein vom 29. - 31. Oktober  
**OBERURSEL SPUUKT...**  
 fokus O. Forum der Selbständigen Oberursel e.V.

**Zell Oxygen® Immunkomplex**  
**JETZT bei uns erhältlich**

Zell Oxygen® Immunkomplex ist ein speziell entwickeltes Präparat für ein gesundes Immunsystem. Es zeichnet sich durch die einzigartige Komposition ausgewählter bioaktiver Substanzen aus, die sich wie in einem harmonischen Orchester synergistisch ergänzen. Zahlreiche In-vivo und In-vitro-Studien belegen die Wirksamkeit.

Wir beteiligen uns an der Kinderaktion mit der Station:  
**Welches Gruseltier hängt bei uns im Schaufenster?**

**Reformhaus Herrmann** natürlich gesund leben  
**Liwell** natürlich gesund leben Reformhaus- & Bio-Markt  
**Reformhaus** Die Adressen aller Filialen finden Sie unter:  
 Holzweg 14 • 61440 Oberursel [www.Reformhaus-Herrmann.de](http://www.Reformhaus-Herrmann.de)

### Halloween-Rallye-Karte:

**OBERURSEL SPUUKT...**  
 TEILNAHMEKARTE UND TOMBOLAGWINNKARTE  
 29. - 31. OKTOBER 2020

- 1. Juwelier Windecker**  
Was macht die Hexe auf dem Bild?  
 fliegen  schlafen  kochen
- 2. Columbus Apotheke**  
Wo ist das Skelett im Schaufenster verletzt?  
 Kopf  Fuss  Hand
- 3. Buchhandlung Libra**  
Wie heißt das schwarzhaarige Mädchen auf dem grünen Buch im Schaufenster?  
 Lena  Susi  Martina
- 4. Intersport Taunus**  
Wie viele Spinnen sind im Schaufenster versteckt?  
 9  12  19
- 5. Tabak-Carree-Rhode (Rallye Karten Einwurf)**  
Wie viele Zähne hat das Rallye-Karten fressende Monster?  
 3 Zähne  7 Zähne  13 Zähne
- 6. Liwell-Reformhaus Herrmann**  
Welches Gruseltier hängt im Schaufenster?  
 Fledermaus  Spinne  Schlange
- 7. Betten Steinecker**  
Wieviel wiegt der Kürbis im Schaufenster?  
 3 Kilogramm  30 Kilogramm  300 Kilogramm
- 8. Uhren Burkard**  
Wie viele Kürbisse sind im Schaufenster versteckt?  
 3 Stück  13 Stück  30 Stück
- 9. Vestimentum Prime**  
Wie viele Gespenster verstecken sich in den Schaufenstern?  
 3  7  15
- 10. Gothaer Versicherungen**  
Wie viele Fehler findest du im rechten Bild?  
 5 Fehler  15 Fehler  25 Fehler
- 11. Friseur am Marktplatz Ruppel**  
Was macht das kleine Gespenst?  
 Katze streicheln  schlafen  andere erschrecken
- 12. LILO Concept Store**  
Wie viele Kulleraugen befinden sich im Glas im Schaufenster?  
 9  15  25
- 13. Brunnen auf historischem Marktplatz**  
Wohin führen dich die Fußstapfen, die beim Brunnen auf dem historischen Marktplatz beginnen?  
 zum Rathaus  zum Alt-Oberurseler Brauhaus  zur Kirche St. Ursula

Wer 11 Rallye-Fragen richtig beantwortet hat, wirft seine Karte im Alt-Oberurseler Brauhaus oder vor dem Tabak-Carree-Rhode bis 17.30 Uhr in die kartenfressenden Monster.  
 Die Teilnahme an der Tombola ist garantiert!  
 Die Tombola und Kostümpremierung finden um 18:00 Uhr Kumeliusstraße / Ecke Vorstadt statt.

Name: \_\_\_\_\_ Vorname: \_\_\_\_\_  
 Alter: \_\_\_\_\_ Telefon: \_\_\_\_\_  
Diese Daten werden nicht gespeichert

## Besuche im Rathaus auf das Notwendigste beschränken

**Oberursel (ow).** Aufgrund der aktuellen Entwicklung im Zusammenhang mit der Corona-Pandemie appelliert die Stadt dringend an die Bürger, Besuche im Rathaus nur auf absolut notwendige Fälle zu beschränken. Es gibt zahlreiche Alternativen.

Zunächst sollen die Bürger versuchen, ihre Anliegen telefonisch zu klären. Die zentrale Rufnummer lautet 06171-5020. Von dort wird an die zuständigen Stellen vermittelt. Auch eine Kontaktaufnahme per E-Mail an [info@oberursel.de](mailto:info@oberursel.de) ist möglich. Die konkreten Ansprechpartner können im Internet unter [www.oberursel.de](http://www.oberursel.de) recherchiert werden. Mittlerweile ist auch das Angebot an digitalen Dienstleistungen ausgebaut worden. Auf der städtischen Homepage sind sie in der Rubrik „Online-Angebote“ gebündelt. Ist eine persönliche Vorsprache unbedingt notwendig oder das persönliche Erscheinen zwingend vorgeschrieben, ist ein Termin im Rathaus erforderlich.

Für Angelegenheiten des Einwohnerbüros kann ein Termin im Internet unter [www.oberursel.de](http://www.oberursel.de) in der Rubrik „Online-Terminvergabe“ vereinbart werden. Die Bürger können sich dort auf eine verbindliche Uhrzeit einstellen und zum vereinbarten Termin ohne Wartezeiten ins Einwohnerbüro gehen. Generell werden Besucher gebeten, erst kurz vor ihrem jeweiligen Termin ins Rathaus zu kommen. So wird verhindert, dass sich zu viele Personen gleichzeitig im Foyer aufhalten.

## Verärgerte Anrufer blockieren Hilfetelefone

**Hochtaunus (how).** Die Inzidenz zum Coronavirus im Hochtaunuskreis ist über das Wochenende auf 101,2 angestiegen. „Das Virus breitet sich leider weiter aus, es muss uns aber unbedingt gelingen, die Infektionsketten schnellstmöglich zu unterbrechen. Es liegt in der persönlichen Verantwortung eines jeden Einzelnen, dieses Ziel zu erreichen und mögliche gravierende Folgen abzuwenden“, macht der Erste Kreisbeigeordnete Thorsten Schorr deutlich. Alle Einschränkungen helfen nur dann, wenn alle Bürger mitmachen und die Kontakte einschränken, lautet der dringende Appell.

Schorr macht nochmals deutlich, dass die Phase der Pandemie sehr ernst ist. „Alles, was wir, als Bürger, in diesen Tagen und Wochen tun oder nicht tun, wird eine wichtige Rolle spielen, wie wir durch die Corona-Pandemie kommen. Es sollte das gemeinsame Ziel sein, erneute gravierende Einschnitte in der Wirtschaft sowie eine Überlastung des Gesundheitssystems zu verhindern. Wir müssen jetzt handeln, damit die Krankenhäuser nicht schon bald an ihre Grenzen stoßen.“ Der Hochtaunuskreis hat es, wie auch andere Landkreise in der Region, mit einem „breiten Infektionsgeschehen zu tun. Eine große Anzahl der Ansteckungswege lasse sich nicht immer verlässlich zurückverfolgen, es gebe breit gestreute Fälle in Schulen, Kindergärten und Pflegeheimen. Der Kreis habe die Entwicklung fest im Blick.

Um für Klarheit in der Bevölkerung zu sorgen und die gleichen Bewertungsgrundlagen zu haben, entwickelte das Land Hessen das Eskalationskonzept mit unterschiedlichen Stufen. In vielen Bereichen gibt es immer neue und seltsame Spekulationen. „Zu viele Menschen fühlen sich in Zeiten von Social-Media dazu berufen, ihr angebliches Wissen, ihre Kritik und Klagen weiterzugeben, wobei oftmals die Kreisverwaltung die Adresse der nicht immer gut gemeinten Äußerungen ist. Diese sorgen nicht nur dafür, dass das Hilfetelefon blockiert wird. Es hat auch zur Folge, dass unter anderem etwa ein Anruf eines Bürgers nicht angenommen werden kann, der ein wichtiges Anliegen hat.“ Zudem weist der Hochtaunuskreis darauf hin, dass er sich strikt an die Vorgaben des Bundes und Landes hält. Bei den Auflagen von vergangener Woche hatte sich der Verwaltungsstab des Landkreises an dem orientiert, was die Landkreise in der Rhein-Main-Region beschlossen haben, um möglichst einheitliche Regelungen zu treffen.

Damit die Steuerung des Publikumsverkehrs weiterhin geordnet ablaufen kann, wird es leichte Änderungen im Foyer geben. Die „Laufwege“ werden noch präziser ausgewiesen. Alle Besucher werden zunächst an die Info-Zentrale geführt und sollen sich dort melden. An dieser zentralen Anlaufstelle werden die jeweiligen Anliegen geklärt und weitervermittelt. Es darf nur einzeln an der Info-Zentrale vorgesprochen werden. Die anderen Personen warten dahinter im vorgegebenen Abstand. Diese Diskretion ist wichtig, um einen vertraulichen Umgang mit den persönlichen Daten sicherzustellen.

Aufgrund der Hygienevorschriften sind nur wenige Plätze im Wartebereich vorhanden. Sollte der Wartebereich voll besetzt sein, müssen die Bürger mit Abstand vor der Eingangstür warten.

Besucher dürfen das Rathaus nur mit einer Mund-Nasen-Bedeckung betreten. Am Eingang steht ein Spender bereit, um sich die Hände zu desinfizieren. Während des Besuchs im Rathaus muss auf ausreichend Abstand von mindestens 1,50 Metern geachtet werden.

„Der Gesundheitsschutz für alle Beteiligten hat höchste Priorität. Uns ist bewusst, dass wir den Bürgern einiges zumuten. Aber wenn wir uns gemeinsam an die Richtlinien halten, werden wir diese Phase gut überstehen“, erklärt dazu Bürgermeister Hans-Georg Brum.

Das Eskalationskonzept des Landes Hessen werde in Details fortgeschrieben und ist im Internet einsehbar unter <https://innen.hessen.de/sites/default/files/media/hsm/eskalationskonzept.pdf>. Alle Verfügungen sind auf der Homepage des Hochtaunuskreises unter [www.hochtaunuskreis.de/News-cat-1146.html](http://www.hochtaunuskreis.de/News-cat-1146.html) abrufbar. Der Landkreis hat für die Bürger ein Bürgertelefon für alle Fragen rund um das Coronavirus eingerichtet. An den Leitungen sitzen Mitarbeiter aus der Verwaltung und aus den Gesundheitsämtern. Die Hotlines sind auch am Wochenende besetzt. Die Hotline ist montags bis sonntags von 8 bis 17 Uhr unter Telefon 06172-9994799 zu erreichen.

Das Eskalationskonzept des Landes Hessen werde in Details fortgeschrieben und ist im Internet einsehbar unter <https://innen.hessen.de/sites/default/files/media/hsm/eskalationskonzept.pdf>. Alle Verfügungen sind auf der Homepage des Hochtaunuskreises unter [www.hochtaunuskreis.de/News-cat-1146.html](http://www.hochtaunuskreis.de/News-cat-1146.html) abrufbar. Der Landkreis hat für die Bürger ein Bürgertelefon für alle Fragen rund um das Coronavirus eingerichtet. An den Leitungen sitzen Mitarbeiter aus der Verwaltung und aus den Gesundheitsämtern. Die Hotlines sind auch am Wochenende besetzt. Die Hotline ist montags bis sonntags von 8 bis 17 Uhr unter Telefon 06172-9994799 zu erreichen.

## Die aktuellen Corona-Zahlen

**Hochtaunus (how).** In Abstimmung mit den Kommunen möchte der Landkreis aufgrund der steigenden Infektionszahlen fortan die Corona-Zahlen der einzelnen Kommunen wöchentlich immer mittwochs unter [www.hochtaunuskreis.de](http://www.hochtaunuskreis.de) bekanntgeben.

Nach Mitteilung des ersten Kreisbeigeordneten Thorsten Schorr steigt mit dem Anstieg der Corona-Infektionen bei den Menschen die Unsicherheit. Auf unterschiedlichen Wegen haben Bürger deshalb darum gebeten, die Infektionszahlen in detaillierter Verteilung auf kommunaler Ebene bekanntzugeben. „Bisher haben wir wegen vergleichsweise niedriger Zahlen mit Blick auf die Persönlichkeitsrechte Infizierter von einer Veröffentlichung abgesehen, da in vielen Fällen einzelne infizierte Menschen vor allem in kleineren Gemeinden identifizierbar geworden wären“ teilt die Pres-

stelle mit. „Mit steigenden Zahlen und zunehmender Dauer der Corona-Pandemie ist diese Identifizierbarkeit einzelner Personen nicht mehr gegeben“.

Das Gesundheitsamt betont, dass niedrige Fallzahlen in einer Gemeinde keinesfalls bedeuteten, man müsse Abstands- und Hygieneregeln nicht einhalten. Der Umstand, dass in vielen Fällen der Ursprung von Infektionen nicht genau ermittelt werden kann, bedeute besondere Achtsamkeit. Bei den Fällen im Hochtaunuskreis handle es sich aktuell nicht um größere zusammenhängende Infektionsgeschehen, sondern um viele voneinander unabhängige Geschehen, was die Nachverfolgung von Infektionsketten noch schwieriger mache.

Die Inzidenz innerhalb der letzten sieben Tage liegt bei 113,4 pro 100 000 Einwohner.

	Stand 21. Oktober 2020	Stand 28. Oktober 2020	
<b>Gesamtzahl positiv getesteter Personen seit Pandemiebeginn</b>	<b>825</b>	<b>1095</b>	<b>+ 270</b>
hiervon verstorben	8	9	+1
hiervon noch isoliert	158	238	+80
hiervon genesen	659	848	+189

Städte & Gemeinden			
Bad Homburg	226	288	+ 62
Friedrichsdorf	92	128	+ 36
Glashütten	10	18	+ 8
Grävenwiesbach	19	21	+ 2
Königstein	59	77	+ 18
Kronberg	74	96	+ 22
Neu-Anspach	41	48	+ 7
Oberursel	154	220	+ 66
Schmitteln	26	34	+ 8
Steinbach	33	50	+ 17
Usingen	55	63	+ 8
Wehrheim	19	26	+ 7
Weilrod	17	26	+ 9

## Sperrstunde für Gastronomie

**Hochtaunus (how).** Mit Blick auf die steigenden Corona-Fallzahlen ist gemäß des Präventions- und Eskalationskonzepts des Landes Hessen eine Sperrstunde von 23 bis 6 Uhr für das Gaststättengewerbe sowie öffentliche Vergnügungstätten eingeführt worden. Mit neuer Allgemeinverfügung gilt diese Beschränkung seit Dienstag. Unabhängig von dieser neuen Verfügung wiederholt Gesundheitsdezernent Thorsten Schorr die dringende Bitte, dass jede und jeder Einzel-

ne konsequent den Mindestabstand wahr, den Mund-Nasen-Schutz trägt und die Hygieneregeln einhält.

Alle Maßnahmen dienen dem obersten Ziel, die Ausbreitung des Virus zu verlangsamen und damit die Funktionsfähigkeit der medizinischen Versorgung unter allen Umständen weiter zu erhalten sowie ältere und gefährdete Menschen zu schützen.

– Anzeige –

### Juristen-Tipp

#### Scheidungs-Ratgeber

#### Erste Vorbereitungen

Informieren Sie sich vor oder spätestens bei einer Trennung über Ihre Rechte und Pflichten. Weder die Akzeptanz noch die Ablehnung von Ansprüchen kann ohne eine professionelle Beratung sachgerecht erfolgen. Was ist also zu tun? Machen Sie sich einen Überblick über die gesamten wirtschaftlichen Verhältnisse. Im Wesentlichen sollten Sie Folgendes zusammenstellen:

1. Einkünfte aus Erwerbstätigkeit (die letzten 12 Gehaltsabrechnungen bei Angestellten bzw. die letzten drei Gewinnermittlungen bei Selbständigen).
2. Einkünfte aus Vermietung und Verpachtung (Mietverträge/Kosten).
3. Einkünfte aus Kapitalvermögen (Mitteilungen der Banken am Jahresende über Zinsen, Dividenden, etc.).
4. Einkommensteuererklärungen und Steuerbescheide der letzten drei Jahre.
5. Auflistung der monatlichen Zahlungsverpflichtungen.
6. Depotauszüge (Aktien, Fonds, etc.).

7. Rückkaufswerte und Gewinnanteile bei Lebensversicherungen.
8. Kontenstände bei Girokonten, Sparkonten und sonstigen Geldanlagen.
9. Bausparguthaben.
10. Immobilien (Kaufverträge, Wertgutachten, Grundbuchauszüge).
11. Darlehensverträge.
12. Ehevertrag (falls notariell geschlossen).
13. Testament (falls ein solches verfügt wurde).

Gehen Sie mit diesen Unterlagen zu einem qualifizierten Scheidungsanwalt (Fachanwalt/Fachanwältin für Familienrecht). Er / Sie begleitet Sie optimal durch diese schwierige Zeit und managt Ihre Zukunft. Informieren Sie sich auch in meinem Ratgeber „Vermögensteilung bei Scheidung – So sichern Sie Ihre Ansprüche“, erschienen als Beck – Rechtsberater im dtv. Fortsetzung am 12. November 2020.

**Andrea Peyerl, Rechtsanwältin und Fachanwältin für Familienrecht, Kronberg im Taunus**



### PEYERL

Kanzlei für Familienrecht

Andrea Peyerl  
Rechtsanwältin  
Fachanwältin für Familienrecht

Frankfurter Straße 21  
61476 Kronberg im Taunus

Tel. 06173 32746-0  
Fax. 06173 32746-20

[info@peyerl-ra.de](mailto:info@peyerl-ra.de)  
[www.peyerl-ra.de](http://www.peyerl-ra.de)



20 Jahre nach dem Umzug der Werkstatt von Bommersheim nach Stierstadt entstand 1992 dieses Bild von Paul und Thomas Gerecht (Mitte) mit der Schreinerei-Mannschaft. Fotos: privat

## Taufe des späteren Chefs bei der Werkstatt-Einweihung

**Oberursel (ow).** Die Schreinerei Gerecht in Stierstadt besteht am 1. November seit 50 Jahren. Es begann alles, als Paul Gerecht nach acht Jahren Volksschule im Alter von 14 Jahren bei der Dorfschreinerei Jakob Müller eine Schreinerlehre begann. Die Dorfschreinerei erwies sich als ein Glücksfall, denn hier wurde alles hergestellt, was irgendwie mit Holz zu tun hatte. Fenster, Zimmer- und Haustüren, Treppen, Einbauschränke und Dachausbauten, und selbst Arbeiten, die mit Pietät zu tun hatten, wurden hier vermittelt. Alle Arbeiten waren Unikate, keine Massenproduktion, selbst für Türen gab es damals noch keine Normmasse.

Nach der Gesellenprüfung im Jahr 1961 wollte Paul eine neue Herausforderung. In der Schreinerei Oppermann, einem Betrieb mit zehn Mitarbeitern, lernte er eine ganz andere Betriebsorganisation. Hier fertigte Paul auch 1969 sein Meisterstück und legte bei der Handwerkskammer Wiesbaden seine Meisterprüfung ab. Der Wunsch zur Selbstständigkeit war da und wurde nach der Hochzeit mit der Bauzeichnerin Agnes Leber umgesetzt. Eine Schreinerei braucht eine Werkstatt, diese sollte auf einem Grundstück seiner Eltern entstehen, doch Teile der Ortspolitik und Nachbarn lehnten den Werkstattbau ab. Da kam aus dem Nachbarort Bom-



Der stolze Papa zeigt dem Stammhalter Thomas schon bei der Taufe seinen künftigen Wirkungskreis.

mersheim die Nachricht, dass hier eine Werkstatt durch einen Todesfall zu mieten war. So wurde am 1. November 1970 in der Burgstraße 32 die Schreinerei Paul Gerecht gegründet. Eltern und Schwiegereltern unterstützten weiterhin kräftig das Vorhaben des jungen Paares, und so konnte zunächst der Umzug in die Maschinenhalle von Schwiegervater und Landwirt Wilhelm Leber stattfinden. Nach der Geburt von Sohn Thomas im Juli 1972 konnte die heutige Werkstatt in der Taunusstraße 32 eingeweiht werden. Dabei wurde zugleich die Taufe des Stammhalters und heutigen Betriebsinhabers Thomas Gerecht gefeiert.

Von nun an ging es aufwärts, und bald fanden drei bis fünf Mitarbeiter hier einen Arbeitsplatz. Nach 34 Jahren, am 60. Geburtstag von Paul, übernahm Sohn Thomas 2004 den Betrieb. Die Eltern helfen weiter mit, bleiben mit kleinen Aufträgen, Reparaturen und der Pietät selbstständig und helfen Thomas bei Büroarbeiten, Aufmass und Kalkulation und sind stolz, wie der Sohn den Betrieb führt und was mit den heutigen Mitarbeitern alles produziert wird.

In den 50 Jahren erlernten in der Schreinerei Gerecht 16 junge Männer das Schreinerhandwerk. Alle beendeten ihre Ausbildung erfolgreich, zwei davon machten im Anschluss daran ihre Meisterprüfung und einer studierte Innenarchitektur. Zweimal im Jahr absolvieren Schüler hier ihr Betriebspraktikum, um zu sehen, wie in einer Schreinerei gearbeitet und was produziert wird.

Für die Zukunft hofft die Familie Gerecht auf weiterhin zufriedene Kunden. Auch wenn die 40-Stunden-Woche für einen selbstständigen Handwerksmeister ein Traum bleibt, macht der Beruf Spaß, und es gibt eine innere Zufriedenheit, wenn man nach vielen Jahren seine Produkte noch funktionsfähig erleben und sehen kann, versichern die Familienmitglieder. Ob jung, ob alt, sie bedanken sich bei allen Kunden, Mitarbeitern und Freunden für ihre Treue und das Verständnis seit 50 Jahren. Für die Zukunft wünschen sie sich mit allen weiterhin eine gute Zusammenarbeit.

Der zum Jubiläum geplante Tag der offenen Tür muss wegen der Corona-Pandemie verschoben werden. Allerdings wird ein Baum gepflanzt. Es ist Tradition in der Familie Gerecht, bei besonderen Anlässen einen Baum zu pflanzen. In diesem Jahr wird es ein Apfelbaum sein, damit auch die Enkelkinder später noch ihren Apfelwein keltern können.

## Mann durchschaut Trickbetrüger

**Oberursel (ow).** Am Freitagnachmittag erhielt ein 76-Jähriger aus der Ruppertshainer Straße einen Anruf einer angeblichen Polizistin. Mit einem Trick wollte sie ihn dazu bringen, Bargeld zu übergeben. Die Anruferin soll sich als Kriminaloberkommissarin aus Frankfurt vorgestellt haben. Sie soll weiter angegeben haben, dass die Tochter des Angerufenen einen Unfall gehabt habe, bei dem jemand ums Leben gekommen sei. Deshalb sei die Tochter nun bei der Polizei in Frankfurt und könne erst gegen eine Kautions von 18 000 Euro wieder freikommen. Der 76-Jährige durchschaute die Masche jedoch, und die „echte“ Polizei ermittelt nun wegen versuchten Trickbetrugs.

In den vergangenen Wochen ist es im Bereich des Hochtaunuskreises zu mehreren ähnlichen Trickbetrügereien bei älteren Menschen gekommen. Aufgrund der neuesten Fälle rät die Polizei zu erhöhter Vorsicht. Sollten sich

Verwandte oder Bekannte melden, die die Auszahlung von Bargeld verlangen, ist eine Überprüfung der Angaben unbedingt erforderlich. Dazu können Familienangehörige, aber auch Nachbarn und Freunde zu Rate gezogen werden. Die Täter versuchen immer wieder, Druck auf die Betroffenen auszuüben, um eine schnelle Auszahlung zu erwirken. In vielen Fällen erscheint dann eine Komplizin oder ein Komplize des Täters an der Wohnungstür, um das Geld in Empfang zu nehmen. Solche unbekannt Personen sollten niemals in die Wohnung gelassen, geschweige denn Bargeld an sie ausgehändigt werden. Die Angerufenen sollten in Verdachtsfällen unbedingt sofort die Polizei benachrichtigen, da das in den meisten Fällen die einzige Chance ist, die Täter festzunehmen. Umfangreiche Sicherheitstipps für Senioren hält die Polizei in der Broschüre „Der goldene Herbst“ für Interessierte bereit.

## Baustelle im Buchenweg

**Oberursel (ow).** Der Buchenweg wird auf Höhe der Hausnummer 8 von Montag, 2., bis Montag, 16. November, voll gesperrt. Grund für die Vollsperrung ist eine Baustelleneinrichtung. Die Straße wird in dieser Zeit zur beidseitigen durchlässigen Sackgasse für Fußgänger.

## Korflplatz gesperrt

**Oberursel (ow).** Der Korflplatz, der Verbindungsweg zwischen Strackgasse und Hospitalstraße, ist bis voraussichtlich Montag, 14. Dezember, voll gesperrt. Grund für die Vollsperrung ist eine Autokranaufstellung. Die Straße wird in dieser Zeit nur am Wochenende von freitags 16 Uhr bis montags 7 Uhr zur durchlässigen Sackgasse für Fußgänger und Radfahrer. In der übrigen Zeit ist sie komplett gesperrt.

## Winterzauber auf dem Main

Erleben Sie fröhlich-festliche Stunden des Zusammenseins.

**INFOS & TICKETS:**  
EISERNER STEG, MAINKAI  
WWW.PRIMUS-LINIE.DE  
069-1338370

**PRIMUS-LINIE**  
Frankfurter Personenschiffahrt Anton Nauheimer GmbH  
Mainkai 36, 60311 Frankfurt, www.primus-linie.de

## Runge bietet digitalen Austausch an

**Oberursel (ow).** Mit neuen digitalen Angeboten reagiert die SPD-Bürgermeisterkandidatin Antje Runge auf die steigende Zahl von Corona-Infektionen im Hochtaunuskreis. Sie lädt für Mittwoch, 4. November, um 20 Uhr erstmals zum digitalen Stammtisch mit heimischem Äpfelwoi ein.

Die Teilnahme ist ganz einfach: Interessierte melden sich per E-Mail an antjerunge21@gmail.com mit ihren Kontaktdaten an. Sie erhalten danach von der Kandidatin einen heimischen Äpfelwoi als Präsent, der kontaktlos übergeben wird. Pünktlich zum Stammtisch müssen sich die Teilnehmer nur noch auf dem Computer oder Tablet einloggen. Die Teilnahme am Stammtisch ist auf zehn Personen beschränkt, sodass jeder in angenehmer Gesprächsatmosphäre zu Wort kommen kann.

Weitere Interessierte werden zum nächsten Stammtischtermin eingeladen. Weiterhin möchte Antje Runge 14-tägig zu einer digitalen Sprechstunde „Klartext Runge“ einladen. Los geht es am Freitag, 30. Oktober, von 18 bis 19 Uhr. Auch dafür wird um eine Anmeldung gebeten, gerne bereits unter Angabe eines Themas oder einer konkreten Fragestellung. Das Gespräch findet wunschgemäß entweder per Telefon oder digital per Zoom statt. Da das Sich-Miteinander-Treffen nach Runge Ansicht nach wie vor die wichtigste Kommunikationsform ist und digitale Formen nicht alle Bürger erreichen können, wird sie ihre analogen Formate wie „AnsprechBAR“ den notwendigen Sicherheitsvorkehrungen anpassen und dazu ein Hygienekonzept mit dem Hochtaunuskreis abstimmen.



Weil ich neugierig auf morgen bin.

## GDA-Zukunftsgespräch

Wir finden Ihren Wunschtermin – individuell und sicher.

Entdecken Sie einen exklusiven Weg in Ihre Zukunft.

**GDA Frankfurt am Zoo**  
60316 Frankfurt  
Telefon: 069 40585 102

**GDA Rind'sches Bürgerstift**  
61348 Bad Homburg  
Telefon: 06172 891 593

**GDA Hildastift am Kurpark**  
65189 Wiesbaden  
Telefon: 0611 153 802

**GDA Domizil am Schlosspark**  
61348 Bad Homburg  
Telefon: 06172 900 706

[www.gda.de](http://www.gda.de)

**GDA**  
Da will ich leben

# Großes Gewinnspiel



## Oberurseler Woche

Wer den nachfolgenden Text aufmerksam liest, der ist im Vorteil, denn jede Firmenvorstellung enthält eine Gewinnspielfrage, die sich auf die jeweils vorgestellte Firma bezieht. Kleiner Hinweis: Die fehlenden Buchstaben der Lösung sind in den Anzeigen der unten genannten Firmen versteckt. Die Lösung bitte schriftlich an Hochtaunus Verlag, Vorstadt 20, 61440 Oberursel, per Fax an 06171 - 628819 oder per E-Mail an [verlag@hochtaunusverlag.de](mailto:verlag@hochtaunusverlag.de) senden.

Der Gewinner wird aus den gültigen Einsendungen gezogen und darf sich über einen **GUTSCHEIN IM WERT VON 100 EURO** freuen. Es entscheidet das Los. Von der Teilnahme ausgeschlossen sind Mitarbeiter der Hochtaunus Verlags GmbH sowie deren Angehörige. Es wird **nur eine Einsendung** je Person berücksichtigt! Einsendeschluss ist Sonntag, 15. November 2020. Der Rechtsweg ist ausgeschlossen.

## Bartos Elektro bietet Markenqualität und Kundenservice

Mitten im Herzen von Oberursel befindet sich das von Elektromeister Peter Bartos inhabergeführte Elektrofachgeschäft Bartos Elektro im Holzweg 9. Das Fachgeschäft zeichnet sich seit mehr als 30 Jahren durch eine an den Kunden orientierte, freundliche und kompetente Beratung aus. Dem Qualitätsanspruch von Peter Bartos entsprechend wird bei Bartos Elektro nur Markenware verkauft, die wegen ihrer Langlebigkeit und Reparaturfreundlichkeit gut für die Umwelt ist.

Im Sortiment befinden sich deshalb Produkte von renommierten Firmen wie Braun, Bosch, Jura, Oral B, Nivona, Sebo oder Rommelsbacher. Hier bietet etwa Sebo für seine ausschließlich in Deutschland produzierten Staubsauger eine Garantie von vier Jahren. Im Bereich der Kaffevollautomaten zeichnet sich Nivona außer einem innovativen Design durch eine herausnehmbare Brüh Einheit aus, die eine unkomplizierte

Reinigung und damit einen andauernden exzellenten Kaffeegenuss garantiert. Auf Wunsch werden Kaffevollautomaten von Jura und Nivona nach Hause geliefert und die Programme direkt an Ort und Stelle beim Kunden eingerichtet.

Das Elektrofachgeschäft Bartos Elektro zeichnet sich zudem durch seinen Reparaturservice aus, der sich nicht nur auf im Haus gekaufte Geräte beschränkt.

Auf Nachhaltigkeit wird dort sehr viel Wert gelegt. Nicht zu vergessen, dass die Firma Bartos Elektro seit Jahrzehnten in der D-A-CH Region ein autorisierter Service Kundendienst der Firmen Braun und Oral B ist.

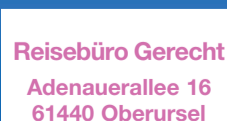
*Deshalb lohnt sich ein Weg zu Bartos Elektro immer. Bartos Elektro im Holzweg 9 hat montags bis freitags von 9.30 bis 18 Uhr geöffnet und samstags von 9.30 bis 13 Uhr. Peter Bartos ist unter Telefon 06171-56701 erreichbar.*



Durch was zeichnen sich die Kaffevollautomaten von Nivona aus?

D U \_ C H  
I N \_ O V \_ T I \_ E S D \_ S I \_ N

In den Anzeigen dieser Kunden finden Sie die fehlenden Buchstaben zur Lösung unseres Gewinnspiels:



*Noch weniger als sie selbst können sich Kollegen und Chefs vorstellen, dass sie ab 1. November nicht mehr Teil der Firma ist: Gerti Stederoth.* Foto: fch

## Von der Lehre bis zur Rente 54 Jahre in derselben Firma

**Hochtaunus (fch).** Ludwig Erhard war Bundeskanzler, Heinrich Lübcke Bundespräsident, Kronprinzessin Beatrix der Niederlande heiratete Claus von Amsberg, Audrey Hepburn und Rey Harrison begeisterten im Film-musical „My Fair Lady“, und im Radio liefen von Percy Sledge „When A Man Loves A Woman“, von Frank Sinatra „Strangers In The Night“, von Al Martino „Spanish Eyes“ und von den Beatles „Yellow Submarine“. In Oberursel verließ im Jahr 1966 Gerti Sabel die Schule Mitte mit dem Abschlusszeugnis der Hauptschule.

Am 1. April 1966 begann das Orscheler Mädchen eine dreijährige Lehre als Industriekaufmann beim örtlichen Schuhmaschinenhersteller Spang & Brands. Die weibliche Berufsbezeichnung gab es – wie vieles andere – noch nicht. Rechnen war schon in der Schule das Lieblingsfach des Teenagers, der vom ersten bis zum letzten Arbeitstag fast ausschließlich in der Finanzbuchhaltung des Familienunternehmens beschäftigt sein sollte. „In Zahlen ist für mich Bewegung, und die Finanzbuchhaltung war schon immer mein Faible“, verkündet Gerti Stederoth, geborene Sabel, noch 54 Jahre später mit leuchtenden Augen. Am 31. Oktober geht sie nach einem erfüllten Arbeitsleben in den Ruhestand. In den vergangenen 20 Jahren hat sie die Finanzbuchhaltung und die Personalabteilung geleitet. Bereits jahrelang hatten ihr Chef Friedrich Echterdiek und die 150 Mitarbeiter nur einen Wunsch: Hoffentlich geht sie nicht in Rente! Im Laufe der 54 Jahre hat Gerti Stederoth sich nicht nur beruflich immer weiterentwickelt „sie ist technisch auf dem neuesten Stand“, lobt der Chef, sondern sie hat auch alle betrieblichen und technischen Veränderungen mitgetragen.

### Gearbeitet für drei Chefs

„Als ich anfang, habe ich mit Buchungsautomaten und Fakturiermaschine gearbeitet. Dann habe ich auf einer Kugelpkopfschreibmaschine von Olympia und später einer Speicherschreibmaschine von Olivetti die Korrespondenz erledigt. Den nächsten Entwicklungssprung markierte unsere erste EDV-Anlage von Honeywell mit externen 63K-Speicherplatten, die dann von einer IT-Anlage abgelöst wurde.“ Lebenslanges Lernen prägte ihr Berufsleben nicht nur im technischen Bereich, sondern auch bei Steuern, im Sozialversicherungs- und Personalbereich. Ständig gab es viele Neuerungen und Gesetzesänderungen. Im Laufe der fast fünfzehn Jahre stieg die Mitarbeiterzahl von 50 auf 150, und Gerti Stederoth arbeitete unter drei Chefs.

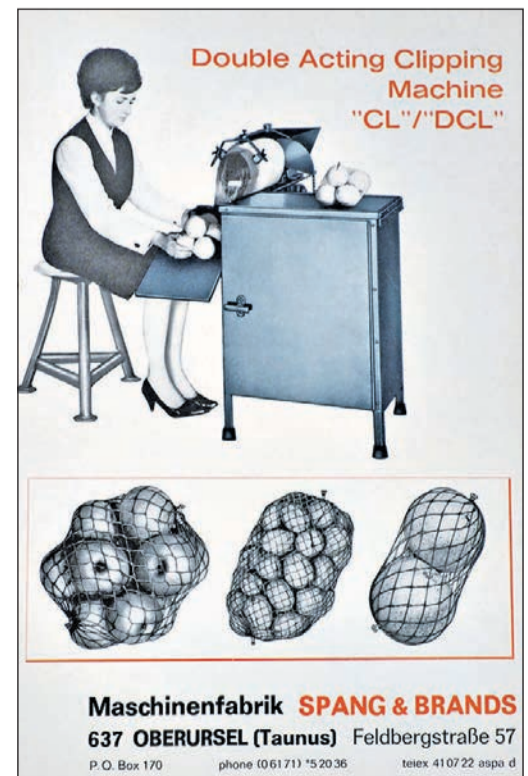
Eingestellt hat sie Adolf Spang, dann hatte drei Jahre ein Geschäftsführer das Sagen und seit 1974 führt Friedrich Echterdiek das 1909 in Oberursel gegründete Unternehmen. „1966 war Oberursel ein Zentrum der Schuhmaschi-

nenindustrie“, informiert Echterdiek. Anfangs wurden Schuhe und Sohlen zusammengenäht oder getackert, später geklebt oder geschweißt. Die technologische Veränderung überlebten die meisten Schuhmaschinenhersteller nicht. „Wir hatten Glück, weil wir in unserem Sortiment eine Seitenklammer-Zwickmaschine für die Schuhherstellung hatten. Diese eignete sich auch für das Zusammenfügen und Kleben von Verpackungen und Netzen für Obst, Gemüse und Kartoffeln, die mit dem Aufkommen der ersten Supermärkte stark nachgefragt wurden.“

### Modelkarriere

Gerti Stederoth verhalf die internationale Werbung für die „Double Acting Clipping Machine“ von Spang & Brands zu ihrer ersten Buchung als Fotomodell im ersten Prospekt ihres Arbeitgebers. Weitere Anlagen und Maschinen wie Computerwiegemaschinen sicherten das Überleben des Unternehmens. Mit dem Aufkommen der Kunststoffindustrie stellte die Firma Spritzguss-Werkzeuge her. Heute liegt das Produktscope auf der Herstellung von Präzisionsteilen aus Kunststoff für den Pharmabereich und Baugruppen für die medizinische Industrie.

„Wir bedienen als Zulieferer namhafte Hersteller und vertreiben medizinische Produkte“, berichtet Gerti Stederoth. Sie hielt „ihrer“ Firma, die schon immer ein Ausbildungsbetrieb für Berufe im gewerblichen Bereich war, die Treue, als diese 1982/83 den Firmenstandort von Oberursel nach Friedrichsdorf verlegte. Im Unternehmen lernte Gerti Stederoth ihren Mann Wolfgang kennen. Obwohl sie sich auf den Ruhestand mit freier Zeiteinteilung für viele Unternehmungen mit ihrem Mann freut, fiel ihr die Entscheidung nicht leicht. „Ich habe meinen Beruf immer gern gemacht, pflege viel gute Kontakt mit ehemaligen Kollegen und vielen Mitarbeitern.“ Für Gerti Stederoth war ihr Beruf stets auch Beruf und Hobby.



*Der Ausflug in die Model-Welt hat Gerti Stederoth Spaß gemacht.* Foto: fch

### Meisenweg gesperrt

**Oberursel (ow).** Der Meisenweg wird auf Höhe der Hausnummer 3 von Montag, 2. November, 7 Uhr bis Mittwoch, 4. November, 19 Uhr voll gesperrt. Grund für die Vollsperrung ist eine Autokranaufstellung. Die Straße wird in dieser Zeit zur beidseitigen durchlässigen Sackgasse für Fußgänger und Radverkehr.

# Gesundheit im Dreiviertelstundentakt

**Oberursel (js).** Still und leise ging das „10. Forum Gesundheit Oberursel“ am Wochenende über die Bühne. Mit spannenden Vorträgen und Diskussionen, aber ohne jegliches Nebenprogramm. Der Pandemie geschuldet, wurde aus dem erfolgreichen Messeformat erstmals ein „Hybrid“, mit Vorträgen im Rathaus, die auch auf Internetkanälen abrufbar sind. Nach den zwei Tagen im ungewohnten Format zeigte sich das Organisationsteam aus dem fokus O. positiv gestimmt. Mehr als 200 Besucher hatten sich angemeldet, einige kamen noch spontan dazu, Cheforganisatorin Margit Schlesinger-Stoll fand das „ziemlich gut“.

Ausgerechnet das erste kleine Jubiläum im „Forum Gesundheit Oberursel“ musste ohne buntes Messeleben auskommen. Ohne all das, was vor allem Gesundheitsmessen so interessant macht für ein größeres Publikum. Hier ein Schnelltest zum aktuellen Seh- oder Hörvermögen, dort eine direkte Beratung bei Hautproblemen, das darf auch mal völlig unkonventionell sein wie etwa eine spontane Kurzmassage am Rücken vom Spezialisten. Hautnah halt und mittendrin, ohne Wartezeit und Verpflichtung und am besten noch mit einem kleinen „Goodie“ für den Nachhauseweg und vielen Prospekten zum Weiterlesen im heimischen Wohnzimmer. Da zählte die „Säule Gesundheit“ im fokus O., dem Forum der Selbständigen Oberursel, zuletzt auch mal über 2000 Besucher in der Stadthalle.

Über Wochen hatte das Organisationsteam viel Arbeit geleistet, um das Forum Gesundheit trotz Corona überhaupt anbieten zu können. Für Margit Schlesinger-Stoll ein „Crashkurs in Veranstaltungsmanagement“, wie sie bei der Eröffnung mit Bürgermeister Hans-Georg Brum bekannte. Aufatmend dabei, weil angesichts der aktuellen Entwicklung bis zuletzt auf der Kippe stand, ob das Forum zumindest in der hybriden Form stattfinden kann. „Schön, dass wir ein Publikum haben, wir freuen uns, dass wir in dieser Situation etwas Neues ausprobieren können.“ Claudia Kaczinski, die später selbst auch als Vortragende auftrat, lobte als Vize-Vorsitzende des fokus O. den „Mut der Veranstalter“, Hans-Georg Brum wünschte angesichts der „wahnsinnigen Herausforderungen“ dieser Zeit auch für das Gesundheits-



Ordnung muss sein, und vor allem ordnungsgemäßer Abstand mit Maskenpflicht. Das gilt beim außergewöhnlichen „10. Forum Gesundheit Oberursel“ im Rathaus und auch beim Gruppenfoto mit Cheforganisatorin Margit Schlesinger-Stoll (hinten Mitte), der fokus O.-Vizevorsitzenden Claudia Kaczinski und Bürgermeister Hans-Georg Brum (vorne 3. und 2. v. r.) sowie Referenten, Helfern und Sponsoren. Foto: js

wesen „Durchhaltevermögen“. Die Stadt hatte das Projekt Forum Gesundheit in neuer Form unterstützt und das Rathaus als Veranstaltungsort zur Verfügung gestellt. Im großen Saal konnten 56 Besucher den Vorträgen über gesunde Ernährung, schmerzfreie Operationen, den Mut zum Alkoholzug und zum reizvollen Thema Aurachirurgie als mögliche Medizin der Zukunft lauschen und im Anschluss noch mit den jeweiligen Referenten diskutieren. Der Georg-Hieronymi-Saal bot 18 Sitzplätze, dort ging es unter anderem um Stressmanagement, eine Heilpraktikerin für Psychotherapie informierte zum Thema „Wechseljahre – Freu dich drauf!“, vorab ausgebuht war der Vortrag des Osteopathen, Heilpraktikers und Physiotherapeuten Martin Funder, der aufzeigte, wie alte Traumata sich zeigen und gelöst werden können.

Corona sollte kein Hauptthema beim Forum sein, bewusst sei die Auseinandersetzung mit Aspekten der Gesundheit ausgewählt worden, die außerhalb der Pandemie liegen, betonten

die Veranstalter. Und doch war Corona überall, vom inzwischen üblichen Procedere mit Eintragung auf Gästelisten im Foyer, mit dem Beachten penibler Regeln zur Desinfektion im Eingangsbereich und den Hinweisen auf die Beachtung der Hygieneregeln bis hin zur Maskenpflicht im gesamten Rathausbereich. Bei der Eröffnung mit Fototermin achtete Citymanager Marcus Scholl streng auf die Einhaltung der Abstandsregeln. Am zweiten Veranstaltungstag holte das Virus als Möglichkeit das Programm ein, ein Referent, der über Gleitsichtbrillen und andere Sehhilfen sprechen wollte, meldete sich nach Erkältungssymptomen vorsichtshalber ab. Digital gut vorbereitet zeigten sich die Veranstalter, alle angemeldeten Interessenten konnten rechtzeitig per E-Mail über Programmänderungen informiert werden.

## Zweite Chance im Netz

Die Fäden der Organisation laufen in der Geschäftsstelle des fokus O. zusammen, in der Martina Käfer Regie führt. Auch sie hat wie Margit Schlesinger-Stoll das Wochenende nahezu komplett im Rathaus verbracht, das neue Format hat viel Aufmerksamkeit gefordert. Das nahtlos aneinandergefügte Arrangement der knapp 20 Vorträge wurde allseits von den Besuchern gelobt, wer wollte, konnte abwechselnd in den beiden Räumen alle Themen mitverfolgen. Die „zweite Chance“, die den Veranstaltern auch mit Blick auf das Engagement der Referenten und ein größeres Publikum besonders wichtig ist, wird nun intensiv vorbereitet. Dafür ist Nadine Stoz zuständig, die Kamerafrau hat alle Vorträge gefilmt, Audioman Michael Friedrich hat für den richtigen Ton dazu gesorgt. Über die Webseite von fokus O. und über YouTube sind die Videos im Internet voraussichtlich zum Wochenende abrufbar. Bis zum spannenden Finale mit dem letzten Vortrag am Sonntag: „Wenn Mars und Venus Tango tanzen: Wie Liebe und Intimität in der Partnerschaft gelingen.“



Marcus Scholl fungiert als strenger Zeremonienmeister, Bianca Bauer und Finn von Hacht führen genau Buch über alle Besucher. Die beiden Feldbergerschüler absolvieren ein Jahrespraktikum beim fokus O. Foto: js

## Dorfspaziergang der „Frühen Hilfen“

**Oberursel (ow).** Der letzte Dorfspaziergang dieses Jahres findet unter Einhaltung der Hygiene- und Abstandsregeln am Samstag, 31. Oktober, statt. Treffpunkt ist um 10.30 Uhr vor dem Rathaus. Eine Anmeldung ist nicht erforderlich.

Im Laufe des ca. 45-minütigen Spaziergangs gibt es auch Spannendes über aktuelle und geschichtliche Entwicklungen rund um Oberursel zu erfahren. Der Spaziergang wird geleitet von der Stadtführerin Marion Unger und be-

gleitet von der pädagogischen Fachkraft „Frühe Hilfen“, Verena Winterle. Die Route führt zu zahlreichen für junge Familien wichtigen Einrichtungen, etwa der Elternberatung, dem Familientreff, den Tagesmüttervereinen oder dem Wochenmarkt. Der Endpunkt wird am Spielplatz im Deschauer Park sein.

Weitere Infos gibt es im Internet unter [www.fruehehilfen-oberursel.de](http://www.fruehehilfen-oberursel.de) oder bei Verena Winterle unter Telefon 06171-502235 oder per E-mail an [verena.winterle@oberursel.de](mailto:verena.winterle@oberursel.de).

## Treffen abgesagt

**Hochtaunus (how).** Die Gruppe „Frauenselbsthilfe nach Krebs“ sagt ihr für 5. November angekündigtes Treffen ab. Stattdessen besteht die Möglichkeit für einen Spaziergang durch den herbstlichen Schlosspark. Treffpunkt ist um 15 Uhr vor der Unterkirche der Erlöserkirche in der Löwengasse. Die Teilnahme an dem Treffen ist kostenlos und unverbindlich. Fragen beantwortet Angela Beck per E-Mail an [treffen@fsh-badhomburg1.de](mailto:treffen@fsh-badhomburg1.de) oder unter Telefon 01573-6252620.

**URLAUB  
BEGINNT  
BEI UNS**

Adenauerallee 16  
61440 Oberursel  
E-Mail: [info@reisegerecht.de](mailto:info@reisegerecht.de)

Tel. 06171/54083  
Fax 06171/59262  
[www.reisebuero-gerecht.de](http://www.reisebuero-gerecht.de)

Reisebüro Gerecht

**Der Herbst  
ist da, in  
seiner bunten  
Vielfalt.**

**Schau doch  
mal rein!**

**Schuh-SPAHR**  
HOLZWEG 16, OBERURSEL

**Auszeichnung vom  
Nachrichtenmagazin  
FOCUS als  
TOP-Immobilien-  
makler bereits  
8 Mal in Folge.**

**Wir freuen uns  
auf Ihren Besuch.**

**Schönfelder**  
Rainer  
Immobilien

**ivd**  
BELLEVUE  
BEST PROPERTY  
AWARDS 2020

Telefon 06171 / 2 86 86 46  
[www.schoenfelder-immobilien.de](http://www.schoenfelder-immobilien.de)

**iflex** Grosana®  
So schläft man heute.

**Perfektes  
Zusammenspiel:  
DAS  
IFLEX®  
SYSTEM**

Traumhaft!  
Intelligent!  
Innovativ!

**STEINECKER**  
BESSER LEBEN | WOHNEN | SCHLAFEN

Untere Hainstraße 2 · 61440 Oberursel · Tel. 061 71 - 97 37 10 · Fax 061 71 - 987 97 63  
E-Mail: [bernd.steinecker@schaumalrein.de](mailto:bernd.steinecker@schaumalrein.de) · [www.schaumalrein.de](http://www.schaumalrein.de)

**Hair care**

Eine Intensiv-Packung für Ihr Haar  
im Wert von 15,95 Euro

**Gutschein**  
Gültig bis 30.11.2020

Friseur  
am Marktplatz  
Ruppel  
[www.friseur-ruppel.de](http://www.friseur-ruppel.de)  
Marktplatz 11 · 61440 Oberursel

**5 JAHRE GARANTIE**

**BARTIOS**  
elektro

**Verkauf & Service**  
Holzweg 9 · 61440 Oberursel  
Tel. 06171-56701  
[www.bartos-elektrotechnik.de](http://www.bartos-elektrotechnik.de)

## MIT DEN STERNEN DURCH DIE WOCHEN

31. Oktober bis 6. November 2020

**Widder**  
Nutzen Sie diese Woche, um längst überfällige Briefe zu beantworten. Und danach? Nichts wie raus aus der Bude, lassen Sie sich den frischen Wind um die Nase wehen.  
21.3.–20.4.

**Stier**  
Schwierigkeiten lösen sich fast von selbst, wenn Sie zulassen, dass Ihnen eine bestimmte Person unter die Arme greift. Keine Angst: Man wird Ihnen keine Rechnung vorlegen.  
21.4.–20.5.

**Zwillinge**  
Mit großen Worten und leeren Versprechungen kommen Sie nicht weiter. Allein die Substanz und Glaubwürdigkeit Ihrer Argumente entscheidet über Erfolg oder Niederlage.  
21.5.–21.6.

**Krebs**  
Als ein gern gesehener Gast werden Sie in dieser Woche bei einigen wichtigen Leuten Punkte sammeln können. Bei auftretenden Partnerproblemen sollten Sie sich etwas anpassen.  
22.6.–22.7.

**Löwe**  
Passen Sie auf, dass Sie sich nicht mehr und mehr zum Hypochonder entwickeln. Das dauernde In-sich-hinein-hören nimmt derzeit deutlich zu viel Platz in Ihrem Leben ein.  
23.7.–23.8.

**Jungfrau**  
Den Personen, die schon seit geraumer Zeit gegen Sie intrigieren, geht jetzt allmählich die Puste aus. Ihre Strategie der Nichtbeachtung zahlt sich offensichtlich gut aus.  
24.8.–23.9.

In der Liebe klappt alles wie am Schnürchen. Beruflich werden Sie auf einigen Widerstand stoßen. Lösen Sie Ihre Aufgaben mit Köpfchen und einer Prise Humor.

Egal, wie Ihr Terminkalender aussieht: Der Schlaf muss Ihnen in dieser Woche heilig sein! Sie berauben sich sonst der wichtigsten Säule Ihrer Schaffenskraft.

Mit Ihrer Ausstrahlung und Ihrem Selbstbewusstsein ziehen Sie am Wochenende die Blicke einer Person auf sich, die Sie schon länger einmal kennen lernen wollten.

Privates, Liebe, Freundschaft und Geselligkeit kommen bei Ihnen oft etwas zu kurz. Das sollte am Wochenende schleunigst geändert werden. Sie brauchen neue, gute Ideen.

Wenn Sie in dieser Woche mit dem Kopf durch die Wand wollen, werden Sie sich nur einige schmerzende Beulen holen: Mit Kompromissbereitschaft erreichen Sie deutlich mehr.

Der Wochenanfang erweist sich als schwierig. Einige Menschen stellen fast unerfüllbare Forderungen, Kollegen reagieren gereizt auf Kleinigkeiten. Halten Sie sich zurück.

**Waage**  
24.9.–23.10.

**Skorpion**  
24.10.–22.11.

**Schütze**  
23.11.–21.12.

**Steinbock**  
22.12.–20.1.

**Wassermann**  
21.1.–19.2.

**Fische**  
20.2.–20.3.

## Betrüger fordern Geld für Medizin

**Hochtaunus (how).** Eine 70-Jährige wurde in der vergangenen Woche in Bad Homburger Jacobistraße durch Trickbetrüger um einen fünfstelligen Betrag gebracht. Sie erhielt zunächst einen Anruf, in dem ihr ein unbekannter Mann, der sich als Arzt ausgab, mitteilte, dass ihr Sohn an Covid-19 erkrankt sei. Der Sohn benötige deshalb spezielle Medikamente, die sehr kostspielig seien. Um eine sofortige Versorgung mit diesen Medikamenten gewährleisten zu können, müssten diese bar bezahlt werden, so der Anrufer. Die Frau hob daraufhin Geld von der Bank ab und übergab dieses an eine Kurierin. Erst nach einem zweiten Anruf des angeblichen Arztes und einer weiteren Geldforderung kontaktierte die 70-Jährige einen Familienangehörigen, der die Polizei informierte. Die Geld-Kurierin konnte wie folgt beschrieben werden: etwa 30 Jahre alt, 1,65 Meter groß, normale Statur, dunkler Hauttyp, schulterlange Haare, stark geschminkt, nachgemalte Augenbrauen, auffällige Wimpern. Sie trug einen dunkelbraunen engen Rock, der bis übers Knie reichte. Die Polizei sucht in diesem Zusammenhang Zeugen, die die Geld-Kurierin oder andere verdächtige Personen im Umfeld der Jacobistraße beobachtet haben. Wer etwas bemerkt hat, kann sich an die Kriminalpolizei in Bad Homburg unter Telefon 06172-1200 wenden.

Aufgrund der neusten ähnlich gelagerten Fälle von Trickbetrügereien rät die Polizei zu erhöhter Vorsicht. „Sollten sich Verwandte, Bekannte oder auch Fremde melden, die die Auszahlung von Bargeld verlangen, ist eine Überprüfung der Angaben unbedingt erforderlich. Dazu können Familienangehörige, aber auch Nachbarn und Freunde zu Rate gezogen werden. Die Täter versuchen immer wieder, Druck auf die Betroffenen auszuüben, um eine schnelle Auszahlung zu erwirken“, so die Polizei. Wie im vorliegenden Fall werde die Gutgläubigkeit und Hilfsbereitschaft älterer Menschen – hier insbesondere auch im Zusammenhang mit der Angst vor dem Coronavirus – auf „überst niederrichtige Art und Weise ausgenutzt“. In vielen Fällen erscheine ein Komplize des Täters an der Wohnungstür, um das Geld in Empfang zu nehmen. „Solche unbekannt Personen sollten niemals in die Wohnung gelassen, geschweige denn Bargeld an sie ausgehändigt werden. Die Angehörigen sollten in Verdachtsfällen unbedingt sofort die Polizei benachrichtigen, da das in den meisten Fällen die einzige Chance ist, die Täter festzunehmen“, so die Polizei. Umfangreiche Sicherheitstipps für Senioren hält die Polizei in der Broschüre „Der goldene Herbst“ für Interessierte bereit (siehe auch [www.polizei-beratung.de](http://www.polizei-beratung.de)).

## Lichtertüten

**Oberursel (ow).** Das Martinsfest wird dieses Jahr etwas ganz Besonderes. Neben Aktionen in den jeweiligen Gemeinden wird es verbindende Aktionen mit dem Bistum und darüber hinaus geben. Die traditionellen St.-Martins-Umzüge werden nicht in gewohnter Weise stattfinden können, aber St. Ursula bietet andere Möglichkeiten St. Martin zu feiern. Ab Samstag, 31. Oktober, werden in den zur Gemeinde gehörenden Kirchen St. Martins-Lichtertüten ausliegen. Jeder Besucher darf sich eine für zu Hause und eine zum Verschenken mitnehmen. In der Aktionswoche vom 8. bis zum 15. November sollen diese Laternen bistumswweit jeden Abend immer um 18 Uhr in die Fenster gestellt werden, sodass ein Gemeinschaftsgefühl trotz coronabedingtem Abstand entstehen kann. Weitere Veranstaltungen können im Internet unter: [www.kathoberursel.de/kinder-und-familie/st-martin](http://www.kathoberursel.de/kinder-und-familie/st-martin) eingesehen werden. Auch eine digitale Vernetzung ist möglich: Unter dem Hashtag #stmartin2020 können Eltern Fotos und Videos von den Laternen ihrer Kinder posten. Die Beiträge werden auf einer Social Wall für alle sichtbar.

## Kran aufstellung

**Oberursel (ow).** Der Heckenweg wird auf Höhe der Hausnummer 2 am Montag, 4. November, zwischen 8 und 13 Uhr voll gesperrt. Grund für die Vollsperrung ist eine Autokran aufstellung. Die Straße wird in dieser Zeit zur beidseitigen durchlässigen Sackgasse für Fußgänger- und Radverkehr.

## Treffen abgesagt

**Hochtaunus (how).** Die Selbsthilfegruppe Hochtaunuskreis der Rheuma-Liga-Hessen sagt aufgrund der hohen Infektionszahlen alle Veranstaltungen bis auf Weiteres ab. Auch die Weihnachtsfeier kann in diesem Jahr nicht stattfinden.

## Dienstagskino

**Oberursel (ow).** Beim „Dienstagskino“ in der Portstrasse, Hohemarkstraße 18, dreht sich alles um den Film. Eine Romanadaption steht am Dienstag, 3. November, um 20 Uhr (Einlass ab 19.30 Uhr) auf dem Programm. Der Eintritt ist frei. Weiterhin findet das Dienstagskino aufgrund der Corona-Pandemie unter Einhaltung eines mittlerweile bekannten Hygienekonzepts statt. Maximal werden nur 22 Personen für die Veranstaltung zugelassen und eine Anmeldung unter Telefon 06171-636930 montags bis freitags von 10 bis 13 Uhr ist erforderlich. Als Spielstätte der nicht-gewerblichen Filmarbeit unterliegt die Portstrasse dem Wettbewerbsverbot – Filmtitel dürfen nicht veröffentlicht werden, können aber unter Telefon 06171-636930 oder per E-Mail an [bluebox@port-strasse.de](mailto:bluebox@port-strasse.de) erfragt werden.

## Professionell telefonieren

**Oberursel (ow)** Am Mittwoch, 4. November, setzt der fokus O. seine Vortragsreihe fort mit „Das professionelle Telefonat: Vorbereitung, mentale Durchdringung, Durchführung“ von Hans-Georg Drape. Der erfahrene Vertriebs-trainer erklärt, worauf es ankommt, damit ein Telefonat zum Ziel führt. Als Hans-Georg Drape diesen Vortrag geplant hat, ahnte noch niemand, wie sich die Welt durch die Corona-Pandemie verändern würde. Jetzt hat sein Vortrag eine besondere Aktualität bekommen. Denn viele Gespräche – privat wie geschäftlich – werden nun nicht mehr persönlich geführt, sondern via Telefon oder Internet. Hans-Georg Drape lebt und arbeitet in Oberursel. Der Gründer und Inhaber der Akademie StepIng bietet kundenspezifische Vertriebs-schulungen mit erfahrenen Trainern an. Der Vortrag beginnt um 19 Uhr im Rilano Hotel, Zimmersmühlenweg 35. Die aktuellen Hygiene- und Abstandsregeln werden eingehalten. Anmeldung bis 2. November per E-Mail an [info@fokus-o.de](mailto:info@fokus-o.de) oder unter Telefon 06171-631881. Die Teilnahme ist kostenlos.

**KIA** Ihr KIA-Service-Partner in Frankfurt  
**autohaus fischer**  
Kurmainzer Straße 107  
65936 Frankfurt-Höchst  
Telefon 069 316730

**TrampolinTURNEN** bei TSG Schönberg – für Aktive (ab 10 J.), die Trampolin turnen oder wieder turnen wollen.  
Detailinfo: Tel. 06174 2 59 65 10

**Einzelnachhilfe zu Hause**  
Alle Klassen, alle Fächer, gezielte LRS-Förderung Info: 06175-7843 und [www.minilernkreis.de/taunus](http://www.minilernkreis.de/taunus)  
Wir beraten Sie gerne!

**WaDiKu** Entrümpelungen von A-Z  
M. Bommersheim  
Wohnungsauflösung  
Dienstleistungen  
Kuriere Dienste  
Mobil: 0176-45061424  
E-Mail: [wadiku@aol.com](mailto:wadiku@aol.com)

### IMPRESSUM

**Oberurseler Woche**  
**Herausgeber:** Hochtaunus Verlag GmbH  
**Geschäftsführer:** Michael Boldt, Alexander Bommersheim  
**Geschäftsstelle:** Vorstadt 20, 61440 Oberursel  
Telefon: 06171 / 62 88-0, Fax: 06171 / 62 88-19  
E-Mail: [verlag@hochtaunusverlag.de](mailto:verlag@hochtaunusverlag.de)  
E-Mail: [redaktion@hochtaunusverlag.de](mailto:redaktion@hochtaunusverlag.de)  
[www.hochtaunusverlag.de](http://www.hochtaunusverlag.de)  
**Anzeigenleitung:** Michael Boldt  
**Redaktion:** Janine Sosenow (Ltg.), Beppo Bachfischer (Stv.)  
**Redaktionsschluss:** Dienstag vor Erscheinen, 15 Uhr (eingesandte Fotos bitte beschriften)  
**Auflage:** 26 700 verteilte Exemplare  
**Erscheinungsweise:** Wöchentlich donnerstags erscheinende, unabhängige Lokalzeitung für die Stadt Oberursel, mit den Stadtteilen Bommersheim, Oberstedten, Stierstadt, Weißkirchen sowie die Stadt Steinbach.  
**Anzeigenschluss:** Dienstag vor Erscheinen, 17 Uhr  
Mittwoch vor Erscheinen, 10 Uhr für Immobilien, Stellen, Todesanzeigen.  
Private Kleinanzeigen: Dienstag, 12 Uhr  
**Anzeigen- und Beilagenpreise:** Preisliste Nr. 25 vom 1. Januar 2020  
**Druck:** Oberhessische Rollen-Druck GmbH  
Für eingesandte Manuskripte und Fotos wird keine Haftung übernommen.

### SUDOKU

4		3			1			2
6	9			8	2			
		2		7		3		
1	4		2					
3	8			4			2	5
					6		7	1
		1		9		2		
			5	1			3	6
5			7			9		4

Die Auflösung dieses Sudokus finden Sie in der nächsten Ausgabe.

6	7	9	2	8	4	1	3	5
5	4	2	3	1	7	6	9	8
8	1	3	9	5	6	7	4	2
3	8	6	1	7	5	4	2	9
1	9	5	4	6	2	8	7	3
7	2	4	8	3	9	5	6	1
2	6	8	7	9	1	3	5	4
4	5	1	6	2	3	9	8	7
9	3	7	5	4	8	2	1	6

Dies ist die Auflösung des Sudokus aus der letzten Ausgabe.

### DAS WETTER AM WOCHENENDE

**Freitag** 16 – 10  
**Sonntag** 15 – 7  
**Samstag** 16 – 9

# Sei schlau - kauf bei Nau!

## Der Nummer 1:



# Autohaus Nau GmbH

www.nau.de



\* Gem. AUTO BILD, Ausgabe 20/2020.

### Crossland X „Edition“

1.2 Benziner, 61 kW (83 PS), Kurzzulassung 10 km, **INKLUSIVE** beheizbares Lederlenkrad, Sitzheizung, Wärmeschutzverglasung, beheizbare Windschutzscheibe, Klimaanlage, Regensensor, Lichtsensor, Außenspiegel beheizbar, Tempomat, Mittelarmlehne, Freisprecheinrichtung, DAB+, Multifunktionslenkrad, Parkensoren vorne und hinten, Spurassistent, USB, Verkehrszeichenerkennung, Navigation via Android Auto und Apple Carplay u.v.m.

**HAUSPREIS ab 17.990,- €**

**OHNE ANZAHLUNG mtl. ab 2) 159,- €**

Gesamtkreditbetrag / Fahrzeugpreis 17.119,41 €, voraussichtlicher Gesamtbetrag 5.724,00 €

## BIG DEAL

**6 Jahre Garantie<sup>3)</sup>**  
**3 Inspektionen<sup>4)</sup>**  
**GESCHENKT!**

### Corsa „Edition“

1.2 Benziner, 55 kW (75 PS), Kurzzulassung 10 km, **INKLUSIVE** Klimaanlage, Außenspiegel beheizbar, Tempomat, Freisprecheinrichtung, Spurassistent, Frontkollisionswarner Müdigkeitserkennung, USB, Verkehrszeichenerkennung, Navigation via Android Auto und Apple Carplay u.v.m.

**HAUSPREIS ab 13.990,- €**

**OHNE ANZAHLUNG mtl. ab 2) 129,- €**

Gesamtkreditbetrag / Fahrzeugpreis 13.068,46 €, voraussichtl. Gesamtbetrag 4.644,00 €

### Astra Sports Tourer „Edition“

1.2 Benziner, 81 kW (110 PS), Kurzzulassung 10 km, **INKLUSIVE** beheizb. Lederlenkrad, Sitzheizung, Regensensor, Klima, Mittelarmlehne, ASP beheizt, Tempomat, USB, FSE, LED Scheinwerfer, Lichtsensor, DAB+, Multifunktionslenkrad, Parkensoren vorne und hinten, Navigation via Android Auto und Apple Carplay u.v.m.

**HAUSPREIS ab 18.490,- €**

**OHNE ANZAHLUNG mtl. ab 2) 169,- €**

Gesamtkreditbetrag / Fahrzeugpreis 19.323,80 €, voraussichtl. Gesamtbetrag 6.084,00 €

1) Preisvorteil gegenüber der unverbindlichen Preisempfehlung des Herstellers zum Zeitpunkt der Erstzulassung zzgl. 995,- € Fracht. Gültig für den Crossland X 1.2 mit 61 kW. 2) Effektiver Jahreszins 5,11%, Sollzinssatz gebunden p.a. 4,99%, Laufzeit 36 Monate, Laufleistung 10.000 km / Jahr zzgl. 995,- € Fracht. Ein Leasingangebot der Opel Leasing GmbH, Mainzer Straße 190, 65428 Rüsselsheim, für die der Angebotssteller als ungebundener Vermittler tätig ist. Die beworbenen Leasing-Angebote entsprechen dem repräsentativen Beispiel gem. § 6a Abs. 4 der PAngV. Als Verbraucher haben Sie nach Vertragsschluss ein Widerrufsrecht. 3) Händlergarantie auf 10 wichtige Baugruppen. Der Erstattungsprozess für Lohn und Material richtet sich nach der Gesamtfahrleistung bei Schadenseintritt. Einzelheiten unter www.dia-garantie.eu oder bei uns. 4) Drei Inspektionen jeweils gemäß Herstellervorgaben. Sie zahlen nur das Material und Zusatzarbeiten.

Kraftstoffverbrauch der beworbenen Modelle komb. 4,8-4,1 l/100 km, CO<sub>2</sub>-Emissionen komb. 109-93 g/km. Energieeffizienzklassen B-A.

www.opel-nau.de

IHR PREISVORTEIL JETZT bis zu 1) **4.874,41 €**



Beispielabb. mit mögl. aufpreispflicht. Sonderausstattung

**IN HESSEN NUR BEI NAU**

## 3.000 OPEL NEUWAGEN SOFORT LIEFERBAR



Beispielabbildung mit mögl. aufpreispflichtiger Sonderausstattung

**DER NEUE MOKKA-e**

## MIT FRÜHBUCHERVORTEIL AB SOFORT BESTELLBAR

Technik-Service + Verschleiß<sup>1)</sup>

FREE2 MOVE LEASE

Inspektionsarbeiten nach Herstellervorgaben einschließlich Lohn und notwendigen Materialien

Durchführung von Verschleißreparaturen einschließlich Material

**INKLUSIVE**

1) Wartungs- und Verschleißarbeiten gemäß den Bedingungen von Free2Move. 2) Nur gültig für Gewerbetreibende. Das Angebot enthält den staatlichen Umweltbonus für Elektromobilität der BAF (Bundesamt für Wirtschaft und Ausfuhrkontrolle, www.BAFA.de) von 6.000,- € netto. Die Auszahlung erfolgt erst nach positivem Bescheid des von Ihnen gestellten Antrags. Der staatliche Umweltbonus ist bereits im Angebot eingerechnet. Laufzeit 24 Monate, Laufleistung 10.000 km / Jahr zzgl. 857,76 € netto Fracht. Ein Leasingangebot der Free2Move Lease, einer Tochter der Opel Bank S.A., Niederlassung Deutschland, Mainzer Straße 190, 65428 Rüsselsheim, für die der Angebotssteller als ungebundener Vermittler tätig ist. Das beworbenen Leasingangebot entspricht dem repräsentativen Beispiel gemäß § 6a Abs. 4 der PAngV. Alle Preisangaben zuzüglich gültiger, gesetzlicher Mehrwertsteuer.

**UNSER TOP-ANGEBOT NUR GÜLTIG FÜR GEWERBEKUNDEN** zzgl. gültiger gesetzlicher Mehrwertsteuer

### Der neue Mokka-e

Elektromotor, 100 kW (136 PS), **TOP-AUSSTATTUNG INKLUSIVE** Klimautomatik, Mode 2 Ladekabel, Leichtmetall-Räder, Berganfahrassistent, Geschwindigkeitsregler und -begrenzer, Verkehrszeichenerkennung, Radioanlage mit Bluetooth u.v.m.

**FULL SERVICE** monatlich netto ab 2)\*

Einmalige Leasingsonderzahlung netto 6.000,00 € (BAFA Umweltbonus), Gesamtkreditbetrag / Fahrzeugpreis netto 27.722,69 €, voraussichtlicher Gesamtbetrag netto 6.936,00 €

\* **INKLUSIVE 6.000,- € NETTO BAFU UMWELTBONUS**

# 39,- €

Energieverbrauch kombiniert 17 kWh/100 km, CO<sub>2</sub>-Emissionen in g/km kombiniert 0 g, Energieeffizienzklasse A+.

## Wahnsinns-Preisvorteile - nur bei Nau!

### Große Reichweite und bis zu 8 Jahren Garantie\*



Hyundai Kona Elektro Advantage Elektromotor mit 100 kW (136 PS) Neuwagen

Hyundai Ioniq Electric Elektromotor mit 100 kW (136 PS) Neuwagen

Hyundai Kona Elektro Advantage

ab **32.490 EUR**

oder ab monatlich **159 EUR**

Hyundai Ioniq Elektro

ab **29.690 EUR**

oder ab monatlich **199 EUR**

Umweltbonus vom Staat<sup>2)</sup>

jetzt **6.000 EUR**

Das könnte Ihre einm. Leasingsonderzahlung sein

1) Unser Leasingangebot: Einmalige Leasingsonderzahlung 6.000,00 €, voraussichtl. Gesamtbetrag 13.075,20 € (Ioniq 14.505,84 €), Vertragslaufzeit 36 Monate, max. Laufleistung p.a. 10.000 km, Sollzins p.a. gebunden 3,99%, eff. Jahreszins 4,06%, Gesamtkreditbetrag/Fahrzeugpreis 32.965,23 € (Ioniq 29.677,22 €) zzgl. Fracht- und Bereitstellungs-kosten inkl. Rückholservice in Höhe von 1.341,84 €. Ein Leasingangebot der ALLD AutoLeasing D GmbH, Norderfeld 95, 22784 Hamburg, für die der Angebotssteller als ungebundener Vertreter tätig ist. Das beworbenen Leasingangebot entspricht dem repräsentativen Beispiel gem. § 6a Abs. 4 der PAngV. Als Verbraucher haben Sie nach Vertragsschluss ein Widerrufsrecht. 2) Staatlicher Umweltbonus für Elektromobilität der BAF (Bundesamt für Wirtschafts- und Ausfuhrkontrolle, www.BAFA.de) in Höhe von 6.000,- €. Die Auszahlung erfolgt erst nach positivem Bescheid des von Ihnen gestellten Antrags.

Abb. zeigen Sonderausstattung.



Energieverbrauch kombiniert 14,3-3,8 kWh/100 km; CO<sub>2</sub>-Emissionen kombiniert 0 g/km; Energieeffizienzklasse A+.

**8 Jahre Garantie\***

\* Hyundai Herstellergarantie mit 5 Jahren Fahrzeuggarantie (3 Jahre für serienmäßiges Car-Audio-Gerät inkl. Navigation bzw. Multimedia sowie für Typ-2-Ladekabel und 2 Jahre für die Bordnetz-Batterie), 5 Jahren Lackgarantie (gemäß den jeweiligen Bedingungen im Garantie- und Serviceheft), 5 kostenlosen Sicherheits-Checks in den ersten 5 Jahren gemäß Hyundai Sicherheits-Check-Heft, im Anschluss an die Hyundai Herstellergarantie greift die 3-jährige Anschlussgarantie der Real Garant Versicherung AG (Strohgobstraße 5, 73765 Neuhausen). Die Leistungen der Anschlussgarantie weichen von der Herstellergarantie ab (Details hierzu unter https://www.hyundai.de/garantiebedingungen). 8 Jahre oder bis zu 90.000 km für die Hochvolt-Batterie, je nachdem was zuerst eintritt. Zudem 8 Jahre Mobilitätsgarantie mit kostenlosem Pannendienst und Abschleppdienst (gemäß den jeweiligen Bedingungen im Garantie- und Serviceheft).

**HONDA** Der neue **JAZZ HEV**

Mehr Komfort zum Einstiegspreis.

Honda e:TECHNOLOGY

Unser Jazz Hybrid Elegance Leasingangebot\*

**195 € mtl.** | Anzahlung **0 €**

Highlights Jazz Elegance:

- Leichtmetallfelgen
- Außenspiegel elektrisch verstellbar, beheizbar und anklappbar
- Klima-Automatik
- Einparkhilfe vorn u. hinten u. v. m.
- Honda CONNECT
- Honda SENSING
- Licht- und Regensensor

\* Ein unverbindliches Leasingangebot der Honda Bank GmbH, Hanauer Landstraße 222-226, 60314 Frankfurt am Main, auf Basis der unverbindlichen Preisempfehlung von Honda Deutschland.

Modell: Jazz Hybrid Elegance, Kaufpreis: 22.712,60 €, Preisvorteil\*\*: 1.255,48 €, Gesamtkreditbetrag (Leasingbetrag): 21.457,12 €, Laufzeit: 48 Monate, Gesamtfahrleistung: 40.000 km, Leasingsonderzahlung (Anzahlung): 0,00 €, Gesamtbetrag: 9.360,00 €, effektiver Jahreszins: 1,49 %, Sollzins, p. a. gebunden für die Vertragslaufzeit: 1,48 %, Bearbeitungsgebühren: 0,00 €, monatliche Leasingrate: 195,00 € Angebot gültig bis 31.12.2020.

\*\* Preisvorteil im Vergleich zur unverbindlichen Preisempfehlung von Honda Deutschland für ein vergleichbar ausgestattetes Fahrzeug.

Kraftstoffverbrauch Jazz Hybrid Elegance in l/100 km: innerorts 2,4; außerorts 4,3; kombiniert 3,6; CO<sub>2</sub>-Emission in g/km: 82. Abbildung zeigt Sonderausstattung.

# Autohaus Nau

An der Automeile 20  
**35394 Gießen**  
 Tel.: 0641-9535-0  
 Fax: 0641-9535-700

Hermannsteiner Str. 46  
**35576 Wetzlar**  
 Tel.: 06441-3778-0  
 Fax: 06441-36192

Kreditvermittler der Honda Bank GmbH

Über 5.000 Neuwagen, Tageszulassungen und Jahreswagen sofort lieferbar!

## NUR BEI NAU!

Sicher ist sicher – die Inspektion vom Fachmann: schon ab **59€**

Gültig für alle Opel-PKW älter 6 Jahre zzgl. Material & Zusatzarbeiten

Unternehmenssitz:  
**Gießen** Direkt an der A 485  
 An der Automeile 20  
 Tel. (0641) 9535-0  
 HYUNDAI

**Marburg**  
 Gisselberger Str. 57  
 Tel. (06421) 2997-0  
 HYUNDAI

**Stadtallendorf**  
 Marburger Str. 2  
 Tel. (06428) 3058

**Wetzlar**  
 Hermannsteiner Str. 46  
 Tel. (06441) 3778-0

**Butzbach** Direkt an der A 5  
 Roter Lohweg 27  
 Tel. (06033) 9666-0

**Friedberg** Ehemals Auto-Kuhl  
 Frankfurter Straße 9-15  
 Tel. (06031) 7220 - 0  
 HYUNDAI



## KIRCHLICHE NACHRICHTEN FÜR OBERURSEL

**Ev. Christuskirche**  
Oberhöchstatter Straße 18b

Reiner Göpfert  
Gemeindebüro: Oberhöchstatter Straße 18b  
Bürozeiten: Mo. bis Do. 10 bis 12 Uhr  
Telefon: 06171-913160  
E-Mail: ev.gemeindebuero.oberursel@ekhn-net.de  
www.christuskirche-oberursel.de

**Samstag, 31. Oktober**

18 Uhr Gemeinsamer musikalischer Gottesdienst zum Reformationstag (Göpfert)

**Sonntag, 1. November**

9.30 Uhr 1. Konfirmations-Gottesdienst Gruppe 1  
11.30 Uhr 2. Konfirmations-Gottesdienst Gruppe 1 (Cezanne, Göpfert)

**Ev. Auferstehungskirche**  
Ebertstraße 11

Georges Cezanne  
Gemeindebüro: Oberhöchstatter Straße 18b  
Bürozeiten: Mo. bis Do. 10 bis 12 Uhr  
Telefon: 06171-913160  
E-Mail: gemeindebuero.oberursel@ekhn.de  
www.auferstehungskirche-oberursel.de

**Samstag, 31. Oktober**

18 Uhr Gemeinsamer musikalischer Gottesdienst zum Reformationstag in der Christuskirche (Göpfert)

**Sonntag, 1. November**

9.30 Uhr Gottesdienst (Breitner)

**Ev. Heilig-Geist-Kirche**  
Dornbachstraße 45

Tanja Sacher und Stefanie Eberhardt  
Gemeindebüro: Dornbachstraße 45  
Bürozeiten: Mo. und Do. 10 bis 12 Uhr  
Telefon: 06171-910733  
E-Mail: ev.heilig-geist-kirche.oberursel@ekhn-net.de

**Sonntag, 1. November**

9.30 bis 10.30 Uhr Kirchsaal zur Andacht geöffnet

**Ev.-Lutherische St.-Johannes-Gemeinde**  
Altkönigstraße 154

Theodor Höhn  
Telefon: 06171-24977  
E-Mail: pfarrer@selk-oberursel.de

**Samstag, 31. Oktober**

18 Uhr Gottesdienst zum Reformationstag

**Sonntag, 1. November**

9 Uhr Hauptgottesdienst  
10.30 Predigtgottesdienst

**Ev. Versöhnungskirche Stierstadt/Weißkirchen**  
Weißkirchener Straße 62

Klaus Hartmann/Elke Neumann-Hönig  
Gemeindebüro: Weißkirchener Straße 62  
Bürozeiten: Mo., Di., Mi., Fr. 10 bis 12 Uhr  
Telefon: 06171-72488  
E-Mail: gemeindebuero@versoehnungsgemeinde.de  
www.versoehnungsgemeinde.de

**Sonntag, 1. November**

10 Uhr Gottesdienst (Hartmann)

**Ev. Kirche Oberstedten**  
Kirchstraße 28

Anika Rehorn  
Gemeindebüro: Weinbergstraße 25  
Bürozeiten: Di. 9 bis 13 Uhr, Do. 17 bis 19 Uhr  
Telefon: 06172-37294  
E-Mail: kirchengemeinde.oberstedten@ekhn.de  
www.evangelisch-oberstedten.de

**Sonntag, 1. November**

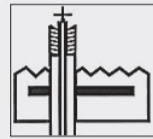
10.30 Uhr Klassischer Gottesdienst mit Abendmahl (Rehorn)

**Ev. St.-Georgs-Kirche Steinbach**  
Kirchgasse 5

Herbert Lüdtko/Werner Böck  
Gemeindebüro: Untergasse 29  
Bürozeiten: Di. 16 bis 18 Uhr, Do. 8 bis 12 Uhr, Fr. 10 bis 12 Uhr  
Telefon: 06171-74876  
E-Mail: buero@st-georgsgemeinde.de  
www.st-georgsgemeinde.de

**Samstag, 31. Oktober**

15 Uhr Abgesagt: Gottesdienst im Bürgerhaus der Stadt Steinbach

**Ev. Kreuzkirche Bommersheim**  
Goldackerweg 17

Pfarrer Ingo Schütz  
Gemeindebüro: Goldackerweg 17  
Bürozeiten: Mi. und Fr. 9 bis 12 Uhr, Mo. 14 bis 17 Uhr, Mi. 14.30 bis 16.30 Uhr  
Telefon: 06171-6987831  
E-Mail: kreuzkirche.oberursel@ekhn.de  
www.ev-kreuzkirche-oberursel.ekhn.de

**Sonntag, 1. November**

10.30 Uhr Gottesdienst (Schütz)  
14 Uhr Einführungs-Gottesdienst für Pfarrer Schütz mit Dekan Tönges-Braungart

**Freie ev. Gemeinde Bommersheimer Straße 74**

Patrick Will  
Sprechzeiten: Do. 14 bis 16 Uhr  
Telefon: 06171-26733  
E-Mail: info@oberursel.feg.de  
www.oberursel.feg.de

**Sonntag, 1. November**

Kein Gottesdienst

**FREIKIRCHE DER SIEBENTEN-TAGS-ADVENTISTEN® Adventgemeinde**  
Schulstraße 38

Stefan Löbermann  
Telefon: 0171-7160591  
www.adventisten-oberursel.de

**Klinik Hohe Mark**  
Friedländerstraße 2

Annette Lenhard  
Telefon: 06171-2047040  
www.hohemark.de

**New Life Church Oberursel**  
Tanzschule im Alten Bahnhof Oberursel

Lennart Claus  
Telefon: 0157752-10713  
www.newlifechurch.site

**Sonntag, 1. November**

10.30 Uhr Gottesdienst, Güterbahnhof Bad Homburg, Horexstraße 1

**International Christian Fellowship of the Taunus**  
Hohemarkstraße 75

Carsten Lotz  
Telefon: 06171-923143  
www.icf-frankfurt.com

**Sonntag, 1. November**

10.30 Uhr englischer Gottesdienst

**Alt-Kath. Franziskus-Kirche**  
Geschwister-Scholl-Platz

Christopher Weber  
Gemeindebüro: Alt-Katholische Gemeinde Frankfurt, Basaltstraße 23, 60487 Frankfurt/Main  
Telefon: 069-709270  
E-Mail: frankfurt@alt-katholisch.de  
www.frankfurt.alt-katholisch.de

## PFARREI ST. URSULA

**Pfarrei St. Ursula Oberursel/Steinbach**  
Marienstraße 3

Andreas Unfried  
Zentrales Pfarrbüro: Marienstraße 3  
Bürozeiten: Mo. bis Fr. 9 bis 12 Uhr, Mo. bis Do. 15 bis 18 Uhr  
Telefon: 06171-979800  
E-Mail: st.ursula@kath-oberursel.de  
www.kath-oberursel.de

**Kath. Kirche St. Cruzten Weißkirchen**  
Bischof-Brand-Straße 13**Sonntag, 1. November**

11 Uhr Eucharistiefeier (Reichert)  
anschließend Gräbersegnung (Wolf)

**Kath. Kirche St. Aureus und Justina Bommersheim**  
Lange Straße 106**Sonntag, 1. November**

9.30 Uhr Eucharistiefeier (Unfried)

**Kath. Kirche St. Bonifatius Steinbach**  
Untergasse 27**Sonntag, 1. November**

9.30 Uhr Eucharistiefeier, anschließend Gräbersegnung auf dem Friedhof in Steinbach (Reichert)

**Kath. Kirche St. Sebastian Stierstadt**

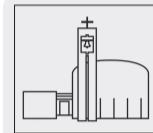
St.-Sebastian-Straße 2

**Sonntag, 1. November**

9.30 Uhr Familiengottesdienst, anschließend Gräbersegnung (Matthäus)

**Kath. Kirche St. Hedwig Oberursel-Nord**  
Eisenhammerweg**Samstag, 31. Oktober**

18 Uhr Eucharistiefeier (Traudes)

**Kath. Kirche St. Petrus Canisius Oberstedten**  
Landwehr 3**Sonntag, 1. November**

11 Uhr Eucharistiefeier, Kinderkirche im Gemeindehaus (Unfried)

**Kath. Kirche St. Ursula Oberursel-Altstadt**  
Marienstraße 3**Sonntag, 1. November**

11 Uhr Eucharistiefeier (Matthäus)

**Kath. Kirche Liebfrauen**

Berliner Straße/Herzbergstraße 34

**Sonntag, 1. November**

18 Uhr Eucharistiefeier (Matthäus)



## WIR GEDENKEN

**Die Ev. Heilig-Geist-Kirchengemeinde Oberursel trauert um Joachim Zesch**

Vergangene Woche mussten wir unseren lieben Freund, treuen Weggefährten und Prädikanten zu Grabe tragen. Wir sind sehr bestürzt und traurig, aber auch voller Dankbarkeit für unsere gemeinsame Zeit mit ihm. Er wird uns unheimlich fehlen. Wir vermissen seine Leidenschaft und sein Engagement in unserer Gemeinde und befehlen ihn und seine Familie Gott an.

Oberursel, im Oktober 2020



*Ein guter Mensch, der mit uns gelebt hat,  
kann uns nicht genommen werden;  
er lässt eine leuchtende Spur zurück.*

Thomas Carlyle

Nach einem langen Leidensweg nehmen wir Abschied von

**Marina Bellina**

\* 29. Dezember 1959 † 6. Oktober 2020

In stiller Trauer und dankbarer Erinnerung

Familie Alfons Mieger

Peter Bellina

Hiltrud Mieger

Maria Cersowsky

Gaby Ohlenschläger

sowie die Freunde

Edith, Sandra, Elli, Andi, Wolfgang, Michel und Bekannte

Kondolenzadresse: Bestattungshaus Lohnstein c/o Gaby Ohlenschläger  
Hinter dem Hainzaun 5, 61267 Neu-Anspach

Die Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung findet am Freitag, dem 30. Oktober 2020, um 14.00 Uhr auf dem Friedhof in Schmittent statt.

Auf Wunsch von Marina, bitten wir, anstelle von Blumen, um eine Spende zugunsten des Kinder- und Jugendhospiz Balthasar in Olpe, mit dem Vermerk:  
Trauerfall Marina Bellina, IBAN DE23 3706 0193 0000 0190 11.





## PIETÄTEN

HERZBERGER  
BESTATTUNGEN

Seit über 50 Jahren

Homepage: [www.herzberger-bestattungen.de](http://www.herzberger-bestattungen.de)61440 Oberursel-Oberstedten, Hauptstraße 95a  
Tel.: 06172-33465 Tag & NachtDie Bande der Liebe  
werden mit dem Tod nicht durchschnitten.  
Th. MannSeit über 50 Jahren Ihr vertrauensvoller Helfer und  
Berater in den schweren Stunden des Abschieds.

## Pietät Jamin

Liebfrauenstraße 4a · 61440 Oberursel

Telefon 0 6171 / 5 47 06

Sie erreichen uns zu jeder Tages- und Nachtzeit  
auch an Samstagen, Sonntagen, Feiertagen.

## Pietät St. Ursula

seit über 45 Jahren

## Josef Kunz und Tochter

Fachgeprüfte Bestatter

Fachunternehmen in allen Bestattungsangelegenheiten  
im In- und Ausland, kostenlose Beratung und Hausbesuche.  
Bestattungsverträge. Sterbevorsorgeversicherung.  
Erledigung aller Formalitäten. Trauerfloristik.365 Tage im Jahr und 24 Stunden  
sind wir immer für Sie da.

Telefon 0 6171 / 5 18 23

An den Drei Hasen 6 a · 61440 Oberursel/Ts.  
[www.pietaet-kunz-oberursel.de](http://www.pietaet-kunz-oberursel.de) · E-Mail: [info@pietaet-kunz-oberursel.de](mailto:info@pietaet-kunz-oberursel.de)BESTATTUNGS-INSTITUT  
W. SCHWARTZ

Fachgeprüfter Bestatter

Erd-, Feuer- und Seebestattung  
Gewissenhafte Abwicklung aller Formalitäten  
Überführungen im In- und Ausland · Vorsorge VersicherungenBeethovenstraße 13 · 61440 Oberursel (Taunus)  
Tag & Nacht · Telefon 0 6171 - 5 4792

## Trauercafé

**Hochtaunus** (how). Trauernde haben meist einen langen, schweren Weg vor sich. Über die Trauer zu sprechen, sie mit anderen zu teilen, kann helfen, sie zu verarbeiten. Deshalb bieten die Hospizgemeinschaft Arche Noah Hochtaunus und der Bad Homburger Hospiz-Dienst einen offenen Trauerkreis an. Betroffene haben die Gelegenheit, sich miteinander und mit geschulten Trauerbegleitern auszutauschen – kostenlos und unverbindlich. Das Trauercafé im Gemeindehaus in Neu-Anspach, Hans-Böckler-Straße 1, ist am 3. November und weiterhin an jeden ersten Dienstag im Monat von 17 bis 18.30 Uhr geöffnet, eine Anmeldung ist nicht erforderlich. Weitere Informationen gibt es bei der Hospizgemeinschaft Arche Noah unter Telefon 06174-6396692 und beim Bad Homburger Hospiz-Dienst unter Telefon 06172-8686868.

## Geschlossen

**Hochtaunus** (how). Das Büro des Bundes für Umwelt und Naturschutz Deutschland (BUND) in der Neu-Anspacher Bahnhofstraße bleibt im November geschlossen. Daher können Bausätze sowie fertige Nistkästen nur noch am Donnerstag, 29. Oktober, von 14 bis 17 Uhr erworben werden, danach erst wieder ab 10. Dezember. Gebrauchte Tonerkartuschen und Handys können weiterhin in die vorgesehenen Sammelboxen im Hausflur eingesteckt werden. Die BUND-Geschäftsstelle ist per E-Mail an [geschaeftsstelle@bund-hochtaunus.de](mailto:geschaeftsstelle@bund-hochtaunus.de) erreichbar.

## Rentenberatung

**Hochtaunus** (how). Der Rentenversicherungsberater Peter Gabel kann aufgrund gestiegener Corona-Zahlen derzeit nur unter Telefon 06173-606612 erreicht werden. Da Rentenansprüche grundsätzlich telefonisch ohne Unterschrift aufgenommen werden können, hat die Deutsche Rentenversicherung diese Möglichkeit geschaffen. Dennoch ist eine telefonische Anmeldung erforderlich.

## Interaktiv im November

**Oberursel** (ow). Interaktiv-Generationen füreinander ist ein Verein, der nachbarschaftliche Hilfen organisiert. Mitglieder kaufen füreinander ein, begleiten zum Arzt oder zu Behörden oder leisten Gesellschaft. Pro Stunde Hilfe gibt es einen Zeittaler, den man, wenn man selbst Hilfe benötigt, einlösen kann. Daneben bietet der Verein viele gemeinschaftliche Aktivitäten an, denn „Gemeinsam miteinander“ bringt mehr Freude ins Leben.

Am Dienstag, 3. November, trifft sich die Wandergruppe von Josefa Becker-Schmid um 10 Uhr an der U-Bahn-Haltestelle Oberursel Rosengärtchen. Von dort aus geht es über den Metzgerpfad zur Homburger Hütte, weiter auf dem Landgrafenweg, am Bleibiskopf entlang, um dann über die Krausbäumchenschneise den Rückweg anzutreten. Nach der Umrundung des Forellenguts geht es über den Schwarzen Weg und den Brückenweg zur Hohemark. Dort soll, sofern möglich, in der „Waldtraud“ eingekehrt werden. Bitte deshalb Mund-Nasen-Schutz mitbringen. Anmeldung unter Telefon 06172-8553745.

Am Mittwoch, 4. November, findet die Jahresmitgliederversammlung mit Vorstandswahl ab 16 Uhr im großen Saal der Stadthalle statt. Anmeldung unter Telefon 06171-25587.

Am Mittwoch, 18. November, gibt es in der Ebertstraße 11 eine Lesung und anschließende Diskussion mit Professorin Lieselotte Bieback-Diel zum Thema „Kriegskinder: Der Zweite Weltkrieg ist noch in uns“. Auch 75 Jahre nach dem Ende des Zweiten Weltkrieges sind die traumatisierenden Erlebnisse der Generation der Kriegskinder noch präsent. Oft werden sie wieder aktiviert durch belastende Erfahrungen, wie die Beendigung der Berufstätigkeit oder den Verlust eines nahestehenden Menschen. Aber nicht nur deutschen Kindern ergeht es so, auch den Kindern aus den vom Zweiten Weltkrieg betroffenen Ländern in Europa. Bieback-Diel hat Berichte von Kriegskindern aus den Oberurseler Partnerstädten Rushmoor, Lomonosow und Epinay in einem Buch gesammelt

und wird daraus vorlesen. Anschließend können die Teilnehmer über ihre Kriegserlebnisse berichten.

Ein weiteres Thema werden die Erfahrungen der Kinder und Enkel der Kriegskinder mit dem Schweigen, der Distanz und einigen schwer verständlichen Verhaltensweisen ihrer Eltern und Großeltern sein. Wie kann man den Kriegskindern, ihren Kindern und Enkeln heute helfen, ihre Erlebnisse und Erfahrungen zu verarbeiten?

Am Donnerstag, 19. November, führt der etwa zweistündige Spaziergang von Bettina Thieme nach Niederursel. Treffpunkt ist um 10 Uhr auf dem Oberurseler Bahnhofsvorplatz. Falls es möglich ist, soll im Hofcafé in Niederursel eingekehrt werden. Zurück geht es mit der U3. Bitte einen Mund-Nasen-Schutz mitbringen sowie festes Schuhwerk. Anmeldung unter Telefon 06171-25587.

Im Kurs Denksport-Gedächtnistraining von Beate Schäfer sind noch drei Plätze frei. Der Kurs soll jeden zweiten Dienstag in der Stadthalle von 9.30 bis 10.30 Uhr stattfinden. Die Stunde kostet fünf Euro, in der ersten Stunde wird für den ganzen Monat gezahlt. Coronabedingt wird darum gebeten, Papier und Stifte mitzubringen. Außerdem bitte Mund-Nasen-Schutz bis zum Platz tragen und 1,50 Meter Abstand halten. Anmeldung unter Telefon 06171-25587.

Die Telefon-Kette ist auch in Corona-Zeiten aktiv. Jeden Morgen rufen sich die Mitglieder der Kette nacheinander an. So wissen sie, dass es dem Angerufenen gut geht. Wenn dem nicht so ist, kommt schnell Hilfe. Wer Interesse hat daran teilzunehmen, meldet sich im Büro unter Telefon 06171-25587.

Der Verein hat offene Sprechstunde und Telefonzeit zur Vermittlung von Hilfen in Alltagssituationen. Das Büro in der Ebertstraße 11 ist ab November wieder dienstags, donnerstags und freitags von 10 bis 12 Uhr geöffnet und unter Telefon 06171-25587 oder per E-Mail an [oberursel@t-online.de](mailto:oberursel@t-online.de) erreichbar. Alle Informationen stehen auch im Internet unter [www.interaktiv-oberursel.de](http://www.interaktiv-oberursel.de).

## Programm im Alten Hospital

**Oberursel** (ow). Der Seniorentreff „Altes Hospital“, Hospitalstraße 9, bietet auch im November wieder ein Programm an – natürlich unter Einhaltung der Hygienevorgaben. Sollten sich aufgrund der aktuellen Pandemie-Situation Änderungen ergeben, werden sie rechtzeitig bekanntgegeben.

Jeden Dienstag findet um 15 Uhr der 3000-Schritte-Spaziergang statt, Start ist am Seniorentreff. Donnerstags von 14.30 bis 16.30 Uhr wird Bingo gespielt mit jeweils acht Personen.

Am Freitag, 6. November, wird ein Genießer-Frühstück zum Preis von sieben Euro angeboten. Es gibt Sekt und O-Saft, Spinat-Lachsrolle, Schinken, Käse, fruchtiges Dessert, Brot/Brötchenkorb und Kaffee. Beim Frühstück gibt es Zweier-Tische mit genügend Abstand. In diesem Jahr muss die Busfahrt mit Gansessen und Weihnachtsmarkt ausfallen. Da die Vorweihnachtszeit aber nicht ohne das traditi-

onelle Gansessen verstreichen soll, wird als Alternative ab 10. November immer dienstags und freitags um 12.30 Uhr im „Alten Hospital“ Gansessen für acht Personen angeboten. Die Kosten betragen 15 Euro pro Person. Es gibt geschmorte Gänsekeule mit zwei Kartoffelklößen, Rotkohl, geschmorte Äpfel, glasierte Maronen und Preiselbeeren sowie ein Dessert. Anmeldung im Seniorentreff. Gruppen oder Personen, die zusammen kommen möchten, werden gebeten, sich gemeinsam anzumelden. Es wird versucht, alle Wünsche zu berücksichtigen.

Für alle Veranstaltungen gibt es ein Hygienekonzept. Mund-Nase-Schutz ist mitzubringen. Die Tische und Stühle werden gereinigt und desinfiziert und es wird regelmäßig gelüftet. Händedesinfektion steht zur Verfügung. Für alle Veranstaltungen ist eine Anmeldung unter Telefon 06171-585333 montags und dienstags von 14 bis 17 Uhr erforderlich.



## WIR GEDENKEN

*Ich bin nicht tot. Ich tausche nur die Räume.  
Ich lebe nun in Euch und geh' durch Eure Träume.*

Plötzlich und unerwartet am 17. Oktober 2020 ist

## Michael Westenburger

\* 10. Januar 1945

von uns gegangen.

Waltraud Westenburger

Frank und Daniela Westenburger mit Lucca und Marc  
Markus Westenburger und Alexandra Duhme mit Laura  
Margot Schenkel geb. Westenburger und Martin mit Martina  
sowie Freunde und Bekannte

Austraße 1 C, 61440 Oberursel (Taunus)

Die Trauerfeier mit anschließender Urnenbeisetzung findet im engsten Kreis statt.



## DANKSAGUNG



## Ingrid Alberti

† 23.09.2020

## Herzlichen Dank

sagen wir allen Verwandten, Freunden,  
Bekanntem und Nachbarn, die sich in  
stiller Trauer mit uns verbunden fühlten  
und ihre Anteilnahme auf vielfältige  
Weise zum Ausdruck gebracht haben.Familien Alberti  
Familien Vieweger  
im Namen aller Angehörigen

Oberursel (Taunus), im Oktober 2020

# lokal & von privat an privat

## KLEINANZEIGEN

### ANKÄUFE

#### ANKAUF von Designklassikern, Möbel und Kunstobjekten des 20. Jahrhunderts

- Vitra, Knoll, Herman Miller
- Cassina, Fritz Hansen
- Druckgrafiken und Gemälde
- Dänische und skandinavische Teakholz Möbel u. v. m.

Ursula Hornung

Telefon: 06195 63797

**Militärhistoriker** su. Militaria & Patriotika bis 1945! Ord., Abz., Urkunden, Fotos, Uniformen, usw. Zahle Top-Preise! Tel. 0173/9889454

**Suche Massivholzmöbel**, Bauernmöbel und Eiche rustikal. Tel. 0178/4617327

**Alte Gemälde** gesucht, Dipl. Ing. Hans-Joachim Homm, Oberursel. Tel. 06171/55497 oder 0171/2060060

**Kaufe bei Barzahlung** alte und nostalgische Bücher, Briefmarkensammlungen, alte Briefe, Postkarten, Münzen, Medaillen, alte Geldscheine, Bronzen, Porzellan u. Uhren aller Art. Tel. 06074/46201

**Alte Orientteppiche** und Brücken gesucht, auch abgenutzt. Dipl. Ing. Hans-Joachim Homm, Oberursel. Tel. 06171/55497 oder 0171/2060060

**Sammler sucht** altes Porzellan, alte Kaffee- oder Teeservice sowie Geschirr allgemein. Tel. 0178/4617327

**Kaufe Armbanduhren**, Omega, Breitling, Rolex, Sinn und weitere. Auch defekt. Tel. 0162/5988179

**Suche Uhren von Maurice Lacroix**, zahle fair! Tel. 0178/8356121

**Eintracht Frankfurt Trikots** gesucht! Leidenschaftlicher Sammler sucht Trikots von der Eintracht aus den Jahren 1930-1995. Zahle sehr gut und freue mich auf Kontaktaufnahme per E-Mail: info@frankfurt-trikots.de oder Tel. 0178/4006888

**Haushaltsauflösungen und hochwertige Nachlässe** gesucht. Antiquitäten Nachlässe und Sammlungsauflösungen. Alte Gemälde, Porzellan, Möbel, Orientteppiche, Zinn, Bestecke. Ihr Ansprechpartner: Herr Bursch Tel: 069/59673040. Gutachter für Schmuck und Diamanten (DGemG) Schultheißenstr. 11, Wiesbaden [www.kunsthandel-bursch.de](http://www.kunsthandel-bursch.de)

**Ankauf von Pelzen u. Nerzen** aller Art. Gardinen, Möbel, Bleikristall, Gobeline, Nähmaschinen, Figuren, Puppen, Perücken, Zinn, Bernstein, Goldschmuck, Zahngold, Silber, Modeschmuck, Silberbesteck, Armbanduhren, Taschenuhren, Silber-/Goldmünzen, Orientteppiche, Porzellan, Schallplatten, Krüge, Kleider, Orden, Schreibmaschinen, Ferngläser, Ölgemälde, kompl. Nachlässe u. v. m. Absolute Höchstpreise, 100 % Zufriedenheitsgarantie, kostenlose Beratung u. Begutachtung sowie Anfahrt. Von Mo. - So. von 7.30 - 21.00 Uhr. Tel. 069/67837057

**Zinn, Militaria:** Fotos, Orden, Urkunden; alte Füller und Kugelschreiber, Postkarten und Modeschmuck, von seriösem Sammler u. Barzahler gesucht. Auch Sa. + So. Doerr, Tel. 06134/5646318

**Privater Sammler mit jahrelanger Erfahrung** sucht Perücken, Ferngläser, Bleikristall, Bilder, Modeschmuck, Silberbesteck, Bernstein-schmuck, Goldschmuck, Alt- u. Bruchgold, Zahngold, Münzen, Teppiche, Porzellan, Pelze, Silber, Nähmaschinen, Uhren, Gobelins, Möbel, Gardinen, alte Tischdecken. Kostenlose Beratung u. Anfahrt sowie Werteschätzung. Zahle Höchstpreise! 100 % seriös u. diskret, Barabwicklung vor Ort. Mo. - So. 8.00-20.30 Uhr. Tel. 069/20835105

**Atmos von Jaeger Lecoultre** oder andere Tisch- & Taschenuhren gesucht. Tel. 06173/63155

**Sammler kauft Silberbestecke**, alte Nähmaschinen, Porzellan, Münzen, Zinn, Teppiche, Bleikristall uvm. zu Sammlerpreisen! Fachkundig und kompetent! Tel. 069/89004093

**Suche antike Uhren** (auch defekt), Fotoapparate, Meissen, Rosenthal, Gemälde, Militaria, Blechspielzeug, Jagdzubehör, Nachlässe u. Sammlungen. Tel. 06108/9154213

**V & B, Hutschenreuther**, Rosenthal, Meissen, KPM-Berlin, Herend etc. von seriösem Porzellansammler gegen Barzahlung gesucht. Auch Figuren! Auch Sa. u. So. Tel. 069/89004093

**Herr Daniel kauft:** Pelze, Nerze aller Art, alte Nähmaschinen, Porzellan, Silber/Alt- + Bruchgold, Zahngold, Goldschmuck, Münzen, Modeschmuck, Bernstein, Taschenuhren, Zinn, Teppiche, Puppen Ferngläser, Spielzeuge. Wohnungsaufösungen. Kostenlose Hausbesuche. Täglich von 7.30 - 21.00 Uhr erreichbar. Korrekte Barabwicklung. Tel. 069/46095562

**Info – Kaufe Pelze aller Art.** Silberbestecke, Holzfiguren, Zinn, Modeschmuck, Zahngold, Goldschmuck, hochwertige Armband- u. Taschenuhren (auch defekt), Kaffee Service (Meissner Porzellan), Wandteller, Blechspielzeug, Bernstein, Münzen. Zahle bar u. fair. Tel. 06145/3461386

**Sammlerin kauft:** Schmuck, alles aus Silber, Porzellan, Teppiche, Gemälde. Seriöse Barzahlerin. Sabina Henel. Tel. 06128/2018244

### AUTOMARKT

**Renault Clio**, 1.149 ccm, 55 PS, schwarz, BJ 2009, KM 106tsd., TÜV neu, 8-fach bereift, VB 2.950 €. Tel. 06196/43996

**Smart For2** Bj. 2013/ 26000 km, TÜV + Service neu, viele Extras, rot/schwarz, gepfl., 6.500,- €. Tel. 06174/61550

### PKW GESUCHE

**Wir kaufen Wohnmobile + Wohnwagen** 03944-36160 - [www.wm-aw.de](http://www.wm-aw.de) Fa.

### MOTORRAD/ROLLER

**Suche Oldtimer:** Motorrad, Moped, Mofa oder Hilfsmotor von Horex, Adler, Nsu, Dkw, Zündapp, Hercules, Kreidler, Maico, Lutz, Honda, Yamaha, Vespa, Benelli und andere, auch defekt in Teilen oder zum restaurieren. Tel. 0176/72683203 oder 06133/3880461 pauzei@web.de

**Ich bin ein Hobbybastler u. suche** Motorräder, Mopeds, Roller und Mofas. Der Zustand und das Alter sind egal. Auch fehlende Schlüssel o. Papiere stören mich nicht. Haben Sie etwas für mich? Ich freue mich auf Ihren Anruf. Tel. 06401/90160

### REIFEN

**Verk. 4 Alu-Komplett-Räder** 205/55R16, Sommerr., 6 mm, 350,- €, Alu-Felg. 205/55R16 und 225/50/R16, 200,- € für 4 Räder. Tel. 0171/6863580

**4 Winterräder Skoda Roomster** / Polo, 185/55R52, ca. 7 mm, 160,- €. Tel. 06172/489891

**Winterreifen 205/55/R16** auf Alu-Felgen MB / 170 und Felgen-Baum 80,- €, Bereifung 50%. Tel. 06171/581649

### KENNELNERNEN

**Welche Dame** hat Lust, mit mir (w.) trotz Corona mal einen Kaffee zu trinken? Tel. 0151/74366805

### PARTNERSCHAFT

**Symp., schlanke SIE**, NR, 162 cm, studiert, 70+, jugendlich, vielseitig, kulturell interess., sucht optimistischen, weltoffenen und gebildeten IHN. Chiffre OW 4402

### PARTNERVERMITTLUNG

► **Petra, 57 J.**, mit Top-Figur, bin sauber, ordentl., eine leidenschaftl. Köchin u. Autofahrerin. Meine Ehe ist zerbrochen u. ich möchte nach einer schlimmen Zeit e. ehrlichen u. treuen Mann kennenlernen. Meine Gutmütigkeit wurde sehr ausgenutzt, deshalb melde Dich nur üb. pv, wenn Du es ernst meinst. Tel. 0176-45891454

**Hallo, bin die Kathrin, 64 J. jung**, e. liebe und hübsche Frau, ohne Anhang, ich mag die Häuslichkeit, Garten und wandern, ich suche üb. pv e. netten, zärtlichen Mann, den ich gerne umsorgen und verwöhnen möchte, auch bis 80 J. Tel. 0157 – 75069425

► **Regine, 64 J.**, sportl.-schlank, bewege mich gerne i. d. Natur, aber kochen ist meine große Leidenschaft. Ich bin bodenständig, ehrlich u. treu, was ich auch von meinem Partner erwarte. Wenn es zwischen uns passt, würde ich auch umziehen. Alles kann, nichts muss. Melde Dich üb. pv, gerne schon heute. Tel. 0176-57606003

**Ich Magdalena, 78 J.**, verwitwet, bin gepflegt, fürsorglich und liebevoll, ohne große Ansprüche, mag alte Schlager, gemütliche Fernsehabende, arbeite gerne im Haus und Garten, fahre gut u. sicher Auto, bin nicht ortsgelassen, und würde dich auch gerne besuchen, um alles Weitere zu besprechen pv. Tel. 0160 – 97541357

► **Doris, 71 J.**, mit jugendl. Figur, unendlich liebevoll, hervorrag. Köchin u. Hausfrau. Nachdem das Schicksal schmerzhaft zuschlug verkränke ich mich als Witwe einsam zuhause. Bist Du ein ehrl. Mann, der auch gerne kuschelt u. dem ich vertrauen kann? Dann lass uns nicht länger allein sein u. ruf üb. pv an, bin umzugsbereit. Tel. 0176-34488463

**Elvira, 70 J., liebevolle Witwe**, sehr hübsch mit schöner vollbusiger Figur, habe nur eine kleine Rente, dafür aber ein großes Herz. Ich mag die Natur bei jedem Wetter, wohne alleine hier i. der Gegend und suche üb. pv e. lieben Mann gerne auch älter, der mich braucht und liebevoll umsorgt sein möchte, habe Auto u. kann umziehen. Tel. 0160 – 7047289

► **Dora, 76 J.**, gutmütige Witwe, mit schöner frau. Figur, habe Freude am Kochen u. an der Haus-/Gartenarbeit. Wünsche mir e. lieben Mann bis 85 J., dem ich wieder etwas Glück ins Leben bringen kann. Ich komme gerne zu Ihnen o. hole Sie mit m. Auto ab u. wir fahren etwas spazieren. Kostenloser Anruf, Pd-Seniorenglück Tel. 0800-7774050

► **Leo, 71 J.**, charmanter Witwer, ganz unkompliziert u. pflegeleicht. Jetzt im Ruhestand hätte ich Zeit, das Leben, die Natur u. schöne Reisen zu genießen, aber doch nicht alleine! Ich hoffe, eine aufrichtige Dame meldet sich u. gibt uns eine Chance auf viele glückl. Jahre. PV, Anruf u. Vermittlung garantiert kostenlos. Tel. 0800-2886445

**Wir sind für Sie da!** [www.taunus-nachrichten.de](http://www.taunus-nachrichten.de)

### BETREUUNG/PFLEGE

**Anstatt Senioren-/Pflegeheim.** Biete für ältere Dame/Herrn (ab ca. 70 Jahren) Unterstützung für das Leben in den eigenen 4 Wänden: Hilfe bei der Organisation des Haushalts, Arztbesuchen, beim Einkaufen, Spaziergehen und vieles mehr. Ich lebe in Bad Homburg und verfüge über einen eigenen PKW. Polizeiliches Führungszeugnis ist vorhanden. Tel. 0176/64345741

**Suche Friseurin**, die ins Haus kommt, für meine Mutter in Friedrichsdorf. Mobil: 0171/6263059

**Erfahrene Frau bietet** 24 Std. Betreuung/Pflege an. Tel. 0151/27596924

**Hilfe bei Pflege, Betreuung** und Haushalt? Ich helfe Ihnen gerne. Tel. 0152/15010543 o. 06173/5061036

**Auch im Alter: Perfekt umsorgt zu Hause leben**  
„24 Stunden Betreuung“ professionell + zuverlässig  
**06172-2889191**  
**info@ask-shs.com**  
**www.ask-shs.com**  
**ask senioren home-service**

**PROMEDICA PLUS**  
Tel. 06172 - 59 69 09  
Rundum-Betreuung und Pflege zu Hause  
PROMEDICA PLUS Hochtaunus  
[www.promedicaplus.de/hochtaunus](http://www.promedicaplus.de/hochtaunus)

**Liebevoll. Zuhause. Betreut.**  
[www.brinkmann-pflegevermittlung.de](http://www.brinkmann-pflegevermittlung.de)  
Für Frankfurt und den Taunus  
**06171 - 89 29 539**  
Brinkmann  
PFLEGEVERMITTLUNG

### PFLEGE DAHEIM STATT PFLEGEHEIM

Vermittlung von Betreuungs- und Pflegekräften aus Osteuropa und Deutschland. Tel. 06172 944 91 80

**Pflegeagentur 24**  
Pflegeagentur 24 Bad Homburg  
Waisenhausstr. 6-8 - 61348 Bad Homburg  
[www.pflegeagentur24-bad-homburg.de](http://www.pflegeagentur24-bad-homburg.de)  
info@pflegeagentur24-bad-homburg.de

### SENIOREN-BETREUUNG

Biete 24-Std.-Betreuung zu Hause. Tel. 06172/287495

Liebevoller Seniorenbetreuung dt. Fr. 49 J. Tel. 0178/2004561

### Immer informiert!

### IMMOBILIENMARKT

### GARTEN-/BAUGRUNDSTÜCK

**Kleines Grundstück gesucht.** bstraub@live.de o. Tel. 0176/34494789

### IMMOBILIEN-GESUCHE

**Ehepaar mittleren Alters** sucht für den Altersruhesitz in Bad Homburg: Grundstück ab 1.000 m<sup>2</sup> mit oder ohne Haus. Tel. 0160/92033824

**Von Privat, ohne Makler:** Suche älteres, renovierungsbedürftiges EFH/DHH bevorzugt in Bad Homburg, Friedrichsdorf und Umgebung. Tel. 0172/6851000

**Suche Reihenhaus o. ETW** von Privat. Tel. 0178/1674454

**Suche Lagerhalle zum Kauf** in Bad Homburg, Friedrichsdorf oder Burg-holzhausen. Tel. 0172/6851000

**Kleine Familie** (Eltern, Tochter, Großmutter) sucht Haus für Mehr-generationswohnen in Kelkheim, Bad Soden, Königstein, Kronberg, Oberursel, Bad Homburg etc. Tel. 0151/21249286

**Junges Paar** sucht Eigentums-wohnung (zum Kauf) ab 3 Zimmer in Königstein, Oberursel oder Bad Homburg. Tel. 0172/7949137

**Von Privat, ohne Makler:** Suche älteres, renovierungsbedürftiges EFH/DHH in guter Lage zur Ren-ovierung; bevorzugt Königstein, Kronberg, Kelkheim, Bad Soden, Liederbach. Tel. 0175/9337905

**Hallo Ihr Lieben, wir suchen** ein altes Haus o. eine Wohnung (1-3 Zi.) im Vordertaunus zum Kauf. Gerne auch sehr sanierungsbedürftig. Wir freuen uns sehr auf Ihre Angebote. Tel. 0174/9057096

Email: [daniel@volleyconnect.com](mailto:daniel@volleyconnect.com)

### IMMOBILIEN-ANGEBOTE

#### Pflegeappartements Idstein Betreiber DRK

• 25 Jahres-indexierter-Mietvertrag mit DRK • sichere Sachwertanlage – attraktive Renditen • bis zu 18.000,00 € geschenkter KfW-Tilgungszuschuss pro Pflegeapartment möglich • KfW-Effizienzhaus 55 • bevorzugtes Belegungsrecht • konjunkturunabhängiger Wachstumsmarkt • provisionsfrei • geplante Fertigstellung Sommer 21 • Energieausweis in Vorbereitung  
Infos: Tel. 02661/1385  
anfrage@hsb-bautraeger.de

**1 komplett neues Baugrundstück** in Schmitteln, Grundstücksfläche 518 m<sup>2</sup>, Bauplan mit 3 Etagen. Tel. 0152/59535998

**Verkauf von Privat:** MFH, Frankfurt - Kalbach, gute + ruhige Lage, 640 m<sup>2</sup> WF, 262 m<sup>2</sup> GF (Lagerflächen), 11 WE, 4 GE, positive Bau-voranfrage für 246 m<sup>2</sup> zusätzliche WF, 1.165 m<sup>2</sup> GS, 90.000,- € ME, 3.500.000,- €. Chiffre: KW 44/01

**Schicke NB-ETW, für Best-Agers Bezug Winter 2021**  
**Frd-Köppern, ostkernnah Persönl. Kl. Wohnanlage**  
mit Bk oder Terrasse (Bedarfsausw.: Endenergie 29 kWh/(m<sup>2</sup>\*a), entspricht A+; Energieträger Strom, BJ 2021)  
**H & B Wohnbau GmbH**  
Tel: 06172 – 59 70 50  
Mobil: 0170 – 220 170 2

### MIETGESUCHE

**Vermieter mit Herz gesucht.** Mutter, 29 Jahre alt, mit 3-jährigem Sohn, sucht eine 2-3 ZKB bis 639,- € im Hochtaunuskreis, ab sofort verfügbar. Mobil: 0176/53335424

**EILT! Solventer Single** sucht per sofort 1 o. 2 ZW mit Kü + Bad, evtl. Garage o. Stellplatz. Raum: Oberursel und Umgebung. Angebot: Tel./Fax 06171/8944392

**2ZKBB ges. v. jg. Dame, 30 J.**, allein-st. m. ruhigem Hund, ordentl., sehr zuverlässig, im Schichtdienst tätig. Tel. 01520/5867931

**LH-Purserette (55/NR)** sucht ruhige 2,5-3Zi.-Wohnung in kleiner Wohneinheit langfristig zu mieten. Tel. 0173/3122829

**1 Zimmer Wohnung in Königstein** für KURSANA Altenpflegerin gesucht. Warmmiete bis zu Euro 650,- Tel. 0176/37705129

### VERMIETUNG GEWERBLICH

**Kleines Geschäft/Büro oder Studio** zentral in Friedrichsdorf/Hugenottenstraße zu vermieten: Tel. 0171 7811367

### Die auflagenstärksten Lokalzeitungen für Ihre lokale Werbung!

Bad Homburger/Friedrichsdorfer Woche

Oberurseler/Steinbacher Woche

Kronberger Bote

Königsteiner Woche

Kelkheimer Zeitung

Eschborner Nachrichten

Schwalbacher Nachrichten

Bad Sodener Echo

### VERMIETUNG

**HG – 2 Zimmer**, 80 m<sup>2</sup>, Kurparknähe, Küche, Balkon, Gäste-WC, Parkett. Für Einzelperson oder Paar Ü50. 960,- € + Umlag. + Kt. Tel. 0174/9196532

**Oberursel;** Traummieter für Traum-wohnung gesucht! Exklusiv, 3-4 Zimmer, Penthouse-Charakter mit riesiger Terrasse, Toplage, kleine WE, edle Materialien, 40 kWh, A, Gas, KfW 55, 1.690,- € mtl. zzgl. NK/Stpl. Nur an nette NR. Tel. 0173/3242200

**Vermiete ab sofort** 2 Einzelzimmer, eines im DG und eines im Souterrain, beide mit Küchenzeile, für 1 Pers., ca. 24 m<sup>2</sup>, mit Bad-Nutzung, WG-Bad. Möbliert (keine Wohnung), ruhige, zentrale Lage, Miete warm 490,- € + 800,- € Kautions. Tel. 0172/6813399

**3 ZW Bad Homburg Innenstadt**, Altbau, 80 m<sup>2</sup>, 1. OG, kalt 1040,- € Chiffre: KB 44/1

### FERIENHAUS/ FERIENWOHNUNG

**Urlaub auf dem Ferienhof** bei Pfarrkirchen in Niederbayern, mitten im Grünen auf einer Anhöhe mit Panoramablick (Rottauen-See). Zentraler Ausgangspunkt für vielfältige Unternehmungen (18-Loch-Golfanlage, Angeln, Bäderdreieck Bad Birnbach, Bad Griesbach, Bad Füssing, Freizeitparks). 3 gemütliche, voll eingerichtete Ferienwohnungen (ab 38,- EUR pro Übernachtung und Wohnung). Infos: [www.ferienhof-march.de](http://www.ferienhof-march.de), Tel. 08561/9836890

### KOSTENLOS

**Kostenlos** ca. 2 Raummeter Feuerholz bei Selbstabholung in Schmitten abzugeben. Tel. 0152/37392618 od. 06172-22605

### NACHHILFE

**Fit in Mathematik** gelingt am besten mit fachkundiger Hilfe. Lehrerin (i. Dienst) erteilt Einzelunterricht inkl. Fehleranalyse. Tel. 0162/3360685

**Latein sicher beherrschen** erfordert fundierte Kenntnisse der Grammatik! Lehrerin (i. Dienst) führt durch schwierige Texte. Tel. 0162/3360685

**Lehrerin gibt Nachhilfe** für Deutsch und Französisch. Tel. 0172/7429175

**Suche Hausaufgabenbetreuung:** 1,5 Std./Woche, 2. Klasse Grundschule, in Frankfurt/Praunheim, U7. Tel. 0162/1579223 ab 16 Uhr

**Gebe Nachhilfe/Hausaufgaben-**betreuung für Grundschüler und 5./6. Klassen, Tel. 0157/71739197

**Suchen Student(in)** oder Oberstufen-schüler(in) für Hausaufgabenbe-treuung in D + E, 6 Klasse, 2 \* pro Woche für je 1,5 Stunden in Kron-berg. [lifestyle50@gmx.de](mailto:lifestyle50@gmx.de)

**Lehrer erteilen Nachhilfe** in Latein, Deutsch, Mathe, Physik, PoWi, alle Klassen (auch Hausbesuche) Raum Königstein. Tel. 0176/52111811

**lokal & von privat an privat**  
**KLEINANZEIGEN**

**STELLENMARKT**

**STELLENANGEBOTE**

**Suchen zuverlässige, sorgfältige,** deutschsprachige Putz- u. Bügelhilfe für Privat in HG, 4-5 Std pro Wo., auf Rechnung o. Minijob-Basis.  
Tel. 06172/1233314

**Oberursel:** wir suchen für unsere Baustelle (Bau kleines Mehrfamilienhaus) 2 versierte Allrounder-Handwerker mit Top-Referenzen (z. B. Fliesenlegen, Bäder, Parkett, etc.).  
Tel. 0173/3242200

**Suche Putzhilfe** auf Minijob-Basis in Eschborn. Bei Interesse:  
Tel. 0163/9782713

**Suche deutschsprachige** Haushaltshilfe für ca. 3 Stunden pro Woche in Bad Homburg/Hardtwald.  
Tel. 06172/20040

**Wir suchen Putzhilfe** für Privathaushalt in Königstein Schneidhain. 1 x pro Woche, vormittags 4 Stunden, für Mi., Do. oder Fr.  
Tel. 0177/7798443

**Suche 2D CAD Zeichner privat** f. Anfertigung einiger Kl. Teilezeichnungen nach Skizzen  
Tel. 06174/932087

**Denn sie wissen, was sie tun.**

Unsere Kunden kennen und schätzen unsere Leistungen im regionalen Medienmarkt: hohe Reichweite, starke Akzeptanz beim Leser, Zuverlässigkeit, Seriösität und eine Beratung, wie man sie sich wünscht.

**Und was können wir für Sie tun?**

**STELLENGESUCHE**

**Baumfällung,** Zaunmontage, Pflasterarbeiten, Gartenhütte-Montage, Rollrasen verlegen, Gartenarbeiten aller Art.  
Tel. 0178/5084559

**Landschaftsgärtner:** Baumfällarbeiten, Heckenschnitt, Sträucherschnitt, Pflasterbau, Wege, Terrassen und Treppen, Natursteine und Trockenmauern, Gartenarbeiten aller Art.  
Tel. 0178/4136948

**Gelernter Maler-/Lackierergeselle** führt Lackier- und Tapezierarbeiten sowie Fußbodenverlegung aller Art durch. Meine über 25-jährige Erfahrung verspricht Ihnen hohe Qualität! Ausführliche Beratung sowie ein kostenloses und unverbindliches Angebot vor Ort.  
Tel. 0151/17367694

**Haushaltshilfe:** freundlich, deutsch, mobil, langjährige Erfahrung, kommt zum Putzen, Fensterreinigen und Bügeln. Mein Mann übernimmt Renovierungsarbeiten aller Art.  
Tel. 0151/11177071

**Gartenarbeiten aller Art:** Heckenschnitt, Sträucherschnitt, Baumfällarbeiten, Rasenverlegung, Rasenmähen, Gartengestaltung, uvm.  
Tel. 0176/60967747

**Grundreinigung,** Glasreinigung, Hofreinigung, Bauendreinigung, Treppenhausreinigung, Terrassenreinigung, Haushaltsreinigung.  
Tel. 0174/6012824

**Alles aus einer Hand:** Maler-/Tapezierarbeiten, Trockenbau, Fliesen, Bodenbeläge. Wir renovieren Wohnungen.  
Tel. 0173/6802655

**Biete Reinigungsdienst** für Fenster und Wintergärten an.  
Tel. 0176/20799263 oder 06172/2659260

**Schnelles, zuverlässig** und preisw. Arbeiten in den Bereichen: Fliesenlegen, Trockenbau, Sanitärarbeiten, Malen und Tapezieren, Parkett- und Laminatverlegung mit Grundreinigung, Elektroarbeiten und Gartenarbeit, bei Interesse bitte melden unter:  
Tel. 01578/3163313  
E-Mail: z-kovacevic75@hotmail.de

**Sie suchen eine qualifizierte** Unterstützung im Büro? Ich biete Ihnen sicheres und freundliches Auftreten, selbstständiges Arbeiten mit sehr guten Kenntnissen in MS Office. Freue mich auf Sie! Chiffre OW 4401

**Wohlfühl-Sauberkeit** für Wohnung, Praxis oder Büro. Erfahrene Reinigungskraft pflegt Ihr Haus.  
Tel. 0179/4868221

**Engagierte Frau** aus der Hotelbranche sucht Festanstellung als Hauswirtschafterin im gehobenen Haushalt.  
Tel. 0179/2697747

**Sie suchen für den Alltag** eine Unterstützung? Ich biete Hilfe an für: Behördengänge, Korrespondenz, ordne Unterlagen und organisiere alltägliche Anforderungen. Auf Rechnung.  
Tel. 0172/9625126

**Suche Minijob/Teilzeitstelle** für Büroarbeit, langjähr. int. Assistenz-erfahrung, Polyglott, sehr gute Ref.  
Tel. 0162/4663969

**A-Z-Meister-Rolläden-Jalousetten-** Fenster-Dachfenster-Küchen-Bad-Sanierung-Schreiner-Glasschäden-Einbruchschäden-Renovierungen-Garten-Pool-Bau-Reparaturen-Entrümpelungen. Tel. 0160/7075866

**Privat-Chauffeur:** Security, Flughafen-Transfer, Schüler, Kurier, Reisebus, LKW, 7 Tage, 24 h-Service.  
Tel. 0160/7075866

**Reinigungskraft mit Erfahrung** bietet hauswirtschaftliche Unterstützung und Büoreinigung. Zuverlässig und auf Rechnung.  
Tel. 0170/9602903

**Zuverlässige nette Frau** sucht Stelle zum Putzen und Bügeln in Bad Homburg und Oberursel.  
Tel. 01577/9150705

**Zuverlässige, fleißige** und ehrliche Putzfrau sucht Arbeit.  
Tel. 01577/0963803

**Landschaftsgärtner** sucht Gartenarbeit. Ich mache alles im Garten: Hecken schneiden, Bäume fällen, Rollrasen verlegen usw. (Rechnung)  
Tel. 0177/1767259, 06171/200583

**Wie antworte ich auf eine Chiffre-Anzeige?**

Ihr Interesse an einer Anzeige bekunden Sie entweder postalisch oder per E-Mail, indem Sie ein kurzes Schreiben verfassen, welches wir an den Inserenten weiterleiten. Schnell, zuverlässig und diskret.

Briefzuschriften schicken Sie bitte an folgende Adresse: Hochtaunus Verlag, Vorstadt 20 in 61440 Oberursel. Bitte notieren Sie die Chiffre-Nummer gut lesbar direkt auf dem Umschlag!

E-Mail-Zuschriften senden Sie bitte an: verlag@hochtaunusverlag.de

Bitte geben Sie in der Betreffzeile die Chiffre-Nummer an!

**Renovierungsarbeiten** Tapezieren/streichen, lackieren, spachteln, Wohnungs- u. Hausauflösung, Laminat / Klick Vinyl Designboden - Verlegung, Abbruch, Fliesenverlegung, Trockenbau.  
Tel. Alexeev's 0157/39788972

**Gärtner sucht Arbeit.** Heckenschneiden, Bäume fällen, Rasen mähen, Laub kehren u. entsorgen. Entrümpelungen. Tel. 0174/6939305

**Zuverlässige u. freundliche** Haushaltshilfe aus Serbien (Englisch sprechend) sucht Arbeit (auch samstags) im Raum Frankfurt/Vordertaunus. Tel. 0152/16800816

**Gelernter Maler (junger Rentner)** Tapezieren, verputzen, renovieren, Trockenbau, Fassaden, Whg.-auflösungen an. Tel. 0171/8629401

**Erfahrener Gärtner** sucht Arbeit, pflege u. erledige die Arbeiten in ihrem Garten wie z. B. Hecken schneiden, Bäume schneiden, Rasen verlegen und vertikutieren (auch mit Rechnung). Tel. 0176/49653996, 06171/8665187

**Ich suche Putzstelle.** Kronberg u. Königstein. Tel. 0151/66394280

**Gärtner sucht Gartenarbeit.** Ich erledige alles im Garten, z. B. Gartenpflege, Hecken schneiden, Bäume fällen, Pflaster+Rollrasen legen, Teichreinigung usw. Bei Interesse: Tel. 06171/79350 o. 0178/5441459

**Profi Reinigungshilfe** übernimmt ihr Büro, Treppenhaus, Praxis oder andere Objekte zum Reinigen.  
Tel. 06171/6941344 o. 0152/02015519

**Erfahrener Handwerker** renoviert alles im Haus und Garten. Parkett, Laminat, Maler- u. Pflasterarbeiten. Weiteres auf Anfrage. Preiswert, schnell, sauber. Tel. 0152/18134576

**Lehmarbeit:** Fachwerksanierung, Gefachreparatur, Mauerwerk, Designputz. Tel. 0157/39788972

**Zuverlässige, sorgfältige,** deutschsprachige Frau pflegt Ihre Büroräume und Praxis in Festanstellung oder auf Rechnungsbasis.  
Tel. 06172/6679313

**Suche Putzstelle in Kelkheim.**  
Tel. 0157/52689755

**Wir renovieren Wohnungen.**  
Tel. 0163/2246074

**Garten auf den Winter** vorbereiten. Schneid- und Pflegearbeiten. Laub Entfernung und weiteres.  
Tel. 0176/20519605

**Reinigungskraft mit 18 Jahren** Erfahrung hat noch Termine frei. Kundenorientiert, flexibel, pünktlich. Nur auf Rechnung.  
Tel. 0176/64765764

**RUND UMS TIER**

**Verkaufe großen Wachtelstall,** 6 Monate alt, neuwertig, Maße: 180 x 70 cm, zweistöckig, winterfest, mit sämtl. Zubehör: Vogelsand, Futtermittel, Tränken, Einstreu, Sandbadewannen usw. Festpreis 350,- €.  
Tel. 06172/72632

**UNTERRICHT**

**Entdecken Sie Ihre Stimme,** funktionales Stimmtraining/ Einzelunterricht oder Gruppen-Workshops, Gesangsunterricht, Interpretation, Improvisation, Klassik, Jazz, Pop etc. www.peterfricke.de Tel. 01577/1460421

**Fit in Mathematik** gelingt am besten mit fachkundiger Hilfe. Lehrerin (i. Dienst) erteilt Einzelunterricht inkl. Fehleranalyse. Tel. 0162/3360685

**Latein sicher beherrschen** erfordert fundierte Kenntnisse der Grammatik! Lehrerin (i. Dienst) führt durch schwierige Texte. Tel. 0162/3360685

**Diplom-Spanisch-Lehrerin:** Möchten Sie Spanisch lernen? Ich (Muttersprachlerin) erteile Unterricht und Nachhilfe. Tel. 06172/944426, 0172/8711271

**Endlich Französisch in Angriff** nehmen! Neuanfang mit Erfolgsgarantie. Renate Meissner  
Tel. 06174/298556

**Endlich Englisch meistern!** Effizientes und interessantes Lernen. Renate Meissner  
Tel. 06174/298556

**VERKÄUFE**

**Piano Palme**  
**KLAVIERBAU - FACHBETRIEB**  
Verkauf von gebr. Klavieren und Flügeln z.B. Bechstein, Blüthner, Bösendorfer, Seiler, Schimmel, Steinway & Sons und Yamaha  
Friedberg 06031-92576 - www.piano-palme.de

**Wohnungsauflösung in HG.** Sa-Sa + auf Anfrage. Kinzigstr. 1.  
Tel. 0174/9196532

**Bettgestell + Matratze,** 1 m x 2 m, hellgrau, 50 cm hoch, Holz, 1 x als Gästebett benutzt, wie neu, 120,- € f. Selbstabh. in Bad Homburg.  
Tel. 0151/41250318

**Pfaff - Nähmaschine,** elektr., im alten Schrank, altes Holz, für 50,- €. Tel. 0173/3050012

**Flohmarkt!** Hochwertige Möbel, Glasschreibtisch u. vieles mehr, preisgünstig! Anruf bis Samstag, 07.11.20. Tel. 06172/301194

**Whg.-Aufl.:** Hasena Bett, 200 x 180 cm, Schränke 142 + 100 cm, 2 Tische, alles Massivholz, Waschm. + Tr., Gitarrenverstärker. Tel. 0163/1867952

**Da-Tourenfahrrad,** 28er/27-Gang Shimano, neu, schw./silber, Extras, 250,- €. Tel. 06174/61550

**Pflegebett Regina** zu verkaufen; 3 Monate genutzt, NP 4.200,- €, VB 3.500,- €. Tel. 01577/1734183

**VERSCHIEDENES**

**Haushaltsauflösungen und Entrümpelungen zu Festpreisen**  
Kostenlose Angebote. Verwertbares wird angerechnet oder angekauft.  
**Michael Thorn Dienstleistungen**  
Tel.: 06196/6526872

**Alles Rund um den PC!** Problemlösung, Beratung, Schulungen, Reparatur, Vor Ort Service usw. Langjährige Berufserfahrung! Netter und kompetenter Service! Computerhilfe für Senioren! Garantiere 100% Zufriedenheit! Tel. 0152/33708221

**Ihre alten Schmal- und Videofilme** kopiere ich gut und preiswert auf DVD. Auch Dias, Tonbänder und LP in bester Qualität auf CD. Ihre Schätze von mir gut gesichert. W. Schröder Tel. 06172/78810

**Haushaltsauflösungen** und Entrümpelungen mit Wertanrechnung, Kleintransporte, Ankauf von Antiquitäten. Tel. 0172/6909266

**Computerspezialist, IT-Ausbilder** bietet Ihnen Virusentfernung, Reparatur, Router-Tausch, Internet- u. Telefon-Konfiguration, WLAN-Optimierung, Fernwartung. Tel. 06172/123066

**Fenster schmutzig?** Kein Problem! Ich putze alles wieder klar, auch sonntags. Tel. 06171/983595

**PC-Senior** (über 50 Jahre Computer-Praxis) mit viel Geduld, hilft Senioren beim sinnvollen Gebrauch von PC, Laptop, Tablet-PC, Smartphone (Kein Apple!). Bad Homburg und nähere Umgebung.  
Tel. 0151/1576-2313

**A-Z-Entrümpelungen, A-Z-Umzüge** + A-Z-Grundreinigung, A-Z-Renovierung + A-Z-Badsanierung.  
Tel. 0160/7075866

**Überspielung von Filmen** und Tonträgern auf DVD bzw. CD (N 8, Su8, Hi 8, MiDV, MCs, LPs usw.). Beratung und Qualität stehen für Erfolg!  
Tel. 06173/68114

**Floh- & Trödelmärkte**

Sa., 31.10.20, Do., 5.11.20, von 8.00-14.00 Uhr, Ffm.-Höchst, Jahrhunderthalle, Parkplatz B

Sa., 31.10.20 von 13.00-17.00 Uhr, Ffm.-Kalbach, Frischezentrum, Am Martinszehnten

So., 1.11.20, Eschborn, von 10.00 - 16.00 Uhr Selgros, Praunheimer Straße 5 - 11

Di., 3.11.20, von 8.00-13.00 Uhr, Eschborn, MANN MOBILIA, Camp Phönix, Elly-Beinhorn-Str. 3

**Achtung!** Auf unseren Märkten besteht Maskenpflicht  
Weiss: 06195 91994-0 - www.weiss-maerkte.de

**Sie können Ihre Anzeige natürlich auch bequem im Internet aufgeben!**

Egal ob Sie etwas suchen oder anbieten möchten – Sie können Ihren Anzeigentext rund um die Uhr über unser Online-Formular erstellen:

- Öffnen Sie unsere Webseite [www.taunus-nachrichten.de](http://www.taunus-nachrichten.de)
- Im Menüpunkt „Anzeigen“ finden Sie die Unterkategorie „Private Kleinanzeigen aufgeben“
- Einfach die vorgegebenen Felder ausfüllen, dann die gewünschte Rubrik wählen, Ihren Anzeigentext eingeben und auf „Senden“ klicken – fertig!

**Private Kleinanzeige** Gesamtauflage: 145.250 Exemplare **Anzeigenschluss Dienstag 12.00 Uhr**

Bitte veröffentlichen Sie am nächsten Donnerstag nebenstehende private Kleinanzeige (durch Feiertage können sich Änderungen ergeben).

**Bad Homburger/Friedrichsdorfer Woche · Oberurseler/Steinbacher Woche**  
**Kronberger Bote · Königsteiner Woche · Kelkheimer Zeitung**  
**Eschborner Nachrichten · Schwalbacher Nachrichten · Bad Sodener Echo**

Auftraggeber, Name, Vorname: \_\_\_\_\_

Straße: \_\_\_\_\_

PLZ, Ort: \_\_\_\_\_

Unterschrift: \_\_\_\_\_

IBAN: DE \_\_\_\_\_

Unterschrift: \_\_\_\_\_

Ich bin damit einverstanden, dass die Anzeigenkosten von meinem Konto abgebucht werden. Der Einzug wird nicht erstellt. Personenbezogene Daten werden nicht an Dritte weitergegeben und nur zu internen Zwecken gespeichert.

**Preise:** (inkl. Mehrwertsteuer)  
 bis 4 Zeilen 12,00 €  
 bis 5 Zeilen 14,00 €  
 bis 6 Zeilen 16,00 €  
 bis 7 Zeilen 18,00 €  
 bis 8 Zeilen 20,00 €  
 je weitere Zeile 2,00 €

**Chiffre:**  
 Ja  Nein

**Chiffregebühr:**  
 bei Postversand 5,00 €  
 bei Abholung 2,00 €

**Meine Anzeige soll in folgender Rubrik erscheinen:** \_\_\_\_\_

(Bitte immer mit angeben.)

Bitte Coupon einsenden an: **Hochtaunus Verlag · 61440 Oberursel · Vorstadt 20**  
Tel. 06171/62 88-0 · Fax 06171/62 8819 · E-Mail: verlag@hochtaunusverlag.de

## Bis Sonntag kein Fußball im Kreis

**Hochtaunus** (gw). Der Kreisfußballausschuss (KFA) Hochtaunus hat am Samstagabend im Rahmen einer weiteren Video-Konferenz entschieden, angesichts der hohen Infektionszahlen auf Kreisebene die Aussetzung des Spielbetriebs bis einschließlich Sonntag, 1. November, fortzusetzen.

Diese Maßnahme gilt für den Seniorenbereich ebenso wie für alle Jugend-Altersklassen auf Kreisebene, jedoch nicht für die Gruppenliga Frankfurt und die Frauen.

Gegen den normalen Trainingsbetrieb, sofern er nach den aktuellen Hygiene-Richtlinien stattfindet, gibt es von Seiten des KFA keine

Bedenken. Am Sonntag, 1. November, bietet der Kreisfußballausschuss um 20 Uhr eine Video-Konferenz mit den Vertretern aller Fußballvereine im Hochtaunuskreis an, um die aktuelle Situation zu erörtern. Zugrundegelegt werden dann auch die Maßnahmen der Behörden sowie die Ergebnisse einer virtuellen Sitzung des HFV-Vorstands am heutigen Donnerstag.

Am nächsten Dienstag, 3. November, bietet der KFA um 18 Uhr eine Online-Schulung hinsichtlich des aktuellen Hygiene-Konzepts an, die sich besonders an Trainer, aber auch an die Spielführer der Mannschaften richtet.

### Die aktuellen Fußballtermine

**Gruppenliga Frankfurt/West:** FC Neu-Anspach – SKV Beienheim (Fr., 20.00), DJK Helvetia Bad Homburg – FSV Friedrichsdorf, Usinger TSG – 1. FC-TSG Königstein, Sportfreunde Friedrichsdorf – FG 02 Seckbach, FV Stierstadt – TSG Niederrad, Spvgg. 03 Fehrenheim – SV Gronau, FSG Burg-Gräfenrode – Türkischer SV Bad Nauheim, SG West-

end Frankfurt – FC Karben, FC Olympia Fauerbach – SC Dortelweil (alle So., 15.00).

**Frauen-Kreisoberliga Frankfurt:** SV Oberdorfelden – 1. FFV Oberursel (So., 11.00).

**Frauen-Kreisliga A Frankfurt:** EFC Kronberg – 1. FFV Oberursel II (Sa., 17.30), DJK Helvetia Frankfurt – FV 09 Eschersheim (Sa., 17.45). (gw)



Lokalmatadorin Jessica Penzlin (HTG Bad Homburg) holt sich in einem spannenden Wettkampf mit 11,35 Metern den Tagessieg im Kugelstoßen beim Meeting ihres Vereins. Foto: jfk

## Spannendes Kugelstoß-Duell

**Hochtaunus** (fk). Mit einem Wettkampf für Diskus, Hammer und Kugel wurde die neue Wurf-Anlage der HTG Bad Homburg im Niederstedter Weg offiziell eingeweiht. Dabei gab es bei den Frauen ein interessantes „Tanus-Duell“. Im Kugelstoßen setzte sich Jessica Penzlin von der ausrichtenden HTG gleich im ersten Durchgang mit 10,79 Metern an die Spitze des Feldes, ehe sie im dritten Durchgang Vanessa Wallisch (TSG Wehrheim) mit 10,88 Metern von der Top-Position wieder verdrängte. Die TSGlerin markierte dann noch 11,11 Meter und sah bereits wie die sichere Siegerin aus. Doch im sechsten und letzten Durchgang passte es für die Kurstädterin nahezu optimal, und sie holte sich mit 11,35 Metern den Tagessieg. Julia Franziska Barbe (HTG) hatte als Vierte (6,12 Meter) nichts mit dem Ausgang des Wettkampfes zu tun.

Im Diskusring trafen die beiden Top-Technikerinnen dann erneut aufeinander. Hier wurde Wallisch mit guten 43,51 Metern ihrer Favoritenrolle dann auch vollauf gerecht und konnte sogar noch drei weitere Würfe jenseits der 40-Meter-Marke anbieten. Jessica Penzlin kam als Zweite auf 31,10 Meter. Mit von der

Partie im Wettkampf mit der ein Kilogramm schweren Metallscheibe waren noch Rebekka Kojellis (TSG Oberursel) mit 24,07 Metern (4.) sowie Julia Franziska Barbe (HTG) mit 13,85 Metern (5.). Bei technisch anspruchsvollen Hammerwerfen trug sich Rebekka Kojellis (TSGO) mit 28,58 Metern in die Liste der Siegerinnen ein. Nur knapp dahinter holte Lokalmatadorin Jessica Penzlin (HTG) ihr drittes Edelmetall (27,26 Meter) an diesem Tag.

Beim Nachwuchs hatte einmal mehr Milena Arnold den richtigen Dreh raus. Die Schülerin der Altersklasse W15 ging in der Kurstadt bei der älteren U18 an den Start. Im Diskusring ließ Milena ihr Sportgerät auf starke 30,05 Meter fliegen und siegte damit problemlos vor der zwei Jahre älteren Annika Jörg (HTG/18,17 Meter).

Das Feld komplettieren hier noch die beiden HTGlerinnen Katharina Ramos Büchel (4. mit 15,46 Meter) sowie Manman Wei (5. mit 12,10 Meter). Auch mit der Kugel hatte Milena ihre Gegnerinnen problemlos im Griff und setzte sich mit 10,29 Metern gegen Annika Jörg (8,12 Meter) und Katharina Ramos Büchel (7,86 Meter) durch.

## Schwimmer erfolgreich

**Oberursel** (ow). Nach vielen Monaten fand der erste Wettkampf für die Schwimmer des SC Oberursel statt. Ziel war es, den Leistungsstand unter Wettkampfbedingungen zu bestimmen.

Bei den Münsteraner Sprintertagen nahmen sieben Schwimmer des SCO teil. Bei 46 Starts konnten zur großen Freude der Schwimmer und des Trainers, Brandon Oberwallner, 26

Medaillen errungen werden. Siege konnten verzeichnen: Laura Gonzalez-Bittner über 100 Meter Schmetterling mit 1:15,28 Minuten, Anna Klotz über 50 Meter Schmetterling mit 0:32,12 Minuten und Sophia Wüste über 50 Meter Freistil mit 0:29,63 Minuten. Jannis Burke gewann über 200 Meter Lagen mit 2:28,72 Minuten und 200 Meter Freistil mit 2:09,47 Minuten.

### Sport in Kürze

**FV Stierstadt:** Die Jahreshauptversammlung, die für den morgigen Freitag im Großen Sitzungssaal des Oberurseler Rathauses geplant war, ist wegen der deutlich gestiegenen Infektionszahlen im Hochtaunuskreis auf einen unbestimmten Termin verschoben worden.

**Badminton:** Der Hessische Badminton-Verband hat mit sofortiger Wirkung den Spielbetrieb der Saison 2020/21 in sämtlichen Klassen vorerst bis zum 15. Januar 2021 eingestellt.

**Karambol-Billard:** Jens Haimerl vom BC Oberursel ist mit einem Generaldurchschnitt von 16,37 Punkten ungeschlagen Hessenmeister im Cadre 35/2 am kleinen Billard geworden und hat sich dadurch für die deutschen Meisterschaften im April 2021 in Bad Wildungen qualifiziert.

**Tischtennis:** In der Oberliga Hessen der Herren empfängt der TTC OE Bad Homburg II am Sonntag um 10.30 Uhr den NSC Wattenborn/Steinberg im Wingert-Dome. (gw)

## Die Turner des TV Weißkirchen kommen am Boden nicht zurecht

**Oberursel** (gw). Mit einer deutlichen 21:42-Niederlage im Gepäck sind die Turner des TV Weißkirchen nach dem zweiten Wettkampf der Saison 2020 in der 3. Bundesliga Nord beim TV Isselhorst von 1894 aus Gütersloh in den Taunus zurückgekehrt.

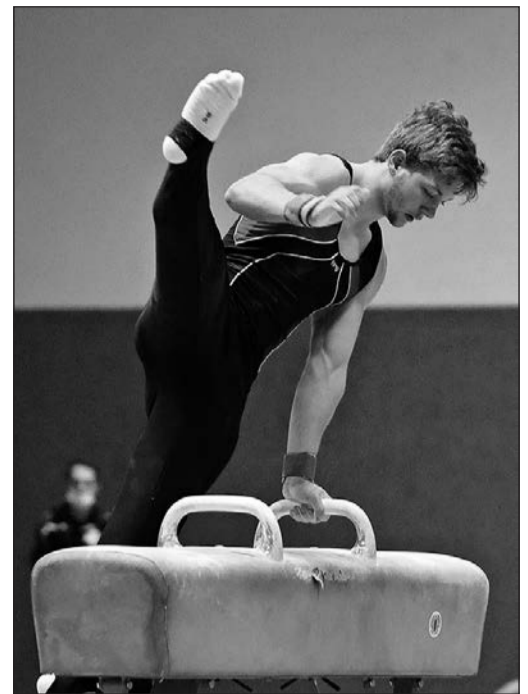
Zeitgleich hat die TSG Sulzbach ihren Heimkampf gegen den KTV Hohenlohe in der Eichwaldhalle mit 74:9 gewonnen und sich mit 4:0 Punkten und 20:4 Gerätepunkten an die Tabellenspitze gesetzt. Auf den nächsten Plätzen folgen TV Isselhorst (2:2/12:12), KTV Hohenlohe (2:2/6:18) und der TV Weißkirchen (0:4/10:14).

„Wir sind mit den Matten nicht zurecht gekommen, denn solche sind wir inzwischen nicht mehr gewohnt“, begründete Weißkirchens Spitzenturner Julian Peters die 0:10-Niederlage, die die Gäste aus dem Oberurseler Stadtteil am Boden gegen den TV Isselhorst kassiert hatten.

Zur Erklärung: In der Sporthalle an der Niehorster Straße besteht der Bodenbelag lediglich aus Schaumstoffpuffern ohne Stahlfedern, während er in der neuen Turnhalle der Gesamtschule am Gluckenstein in Bad Homburg mit der modernen Hightec-Ausstattung ausgerüstet ist. Klar, dass die integrierten Stahlfedern den geturnten Übungen am Boden eine deutlich andere Dynamik verleihen.

Nachdem der Wettkampf nach den beiden ersten Geräten realistisch betrachtet damit praktisch schon entschieden war, hielt sich die Riege des TVW ordentlich. Die Geräte Ringe (6:2) und Sprung (5:4) gingen an die Gäste aus dem Taunus, während die Hausherren am Barren erwartungsgemäß ganz stark waren (11:3) und auch noch das abschließende Reck mit 6:3 etwas überraschend für sich entscheiden konnten.

Was für den ausgeglichen besetzten Weißkirchner Kader spricht: Mit Marius Brenner, Patrick



Fabian Urban muss sich mit dem TV Weißkirchen in Isselhorst mit 21:42 geschlagen geben. Foto: gw

Ohl (je 4 Punkte), Julian Peters, Marlon Urban, Dmitrii Lavrinenco (je 3) sowie Fabian Urban und Miguel Steinig (2) waren sieben der acht eingesetzten Turner am Gesamtergebnis von 21 Zählern beteiligt.

Ob die Schwachstellen bis zum dritten und letzten Wettkampf behoben werden können, wird man am 14. November sehen, wenn sich der TV Weißkirchen und die TSG Sulzbach ab 18 Uhr beim Saison-Kehraus 2020 im Derby in der Eichwaldhalle in Sulzbach gegenüberstehen.

## Der LC Steinbach hat wieder einen kompletten Vorstand

**Steinbach** (fk). Beim Nachholtermin der Jahreshauptversammlung 2019 des LC Steinbach konnte der älteste reine Leichtathletik-Verein der Region „Vollzug“ melden. Bei der Sitzung in der großen Altkönighalle konnten die Funktionäre und das mit 22 Mitgliedern gut besuchte Auditorium „corona-gerecht“ auf Distanz gehen. Dass Leichtathleten nicht nur auf dem roten Tartanbelag flott unterwegs sein können, zeigte sich auch bei der Sitzung. Nach einer guten Stunde waren alle Punkte auf der Tagesordnung abgearbeitet, und der im Jahr 1979 gegründete LC hatte wieder einen kompletten Vorstand.

In Abwesenheit der an Grippe erkrankten Vereinsvorsitzenden Gabi Kriwenko leitete Schatzmeister Jürgen Taube souverän die Versammlung. Er präsentierte einen kleinen Rückblick auf diverse LC-Veranstaltungen, konnte in seinem Kassenbericht von einem „gesunden Verein“ sprechen. Trotz der Tatsache, dass für die 40-Jahr-Feier sowie diverse Anschaffungen von Sportgeräten größere Geldbeträge bereitgestellt werden mussten. Von den Kassenprüfern Hanfried Ratzenberger und Elke Hartmann gab es grünes Licht für die Buchführung. Die Versammlung gedachte der Verstorbenen Roland Wend und LC Gründungsmitglied Klaus Reuter.

Das sportliche Fazit von Bruno Gold war schnell gehalten. Erfreulicherweise konnten vier Kreismeistertitel errungen werden. Weniger rosig war der Blick in die Kreisbestenliste des Hochtaunuskreises. Zum ersten Mal in der Vereinsgeschichte tauchte kein LC-Sportler unter den Top-Ten in der Statistik auf, die ab der Altersklasse M/W12 geführt wird. Dafür sieht es beim noch jüngeren Nachwuchs besser aus. Hier sind im Training einige hoffnungsvolle Talente zu beobachten. Insgesamt hält der LCS aber immer noch 25 Kreisrekorde in allen Altersklassen. Seit vier Jahren war in Steinbach der Posten des stellvertretenden Vorsitzenden vakant. Diese Lücke konnte nun geschlossen werden. Mit Heiko Hildebrandt konnte ein Kenner der Szene für das Amt gewonnen werden. Hildebrandt war zu Gründungszeiten des LC schon als Schüler im Einsatz und später bei diversen Volksläufen am Start. Die Nachfolge des Jugendwarts Pascal Kalitzke trat Claudia Franke an, die als Trainerin bereits dem Nachwuchs „Beine macht“. Die Führungscrew beim LC komplettieren Gabi Kriwenko (Vorsitzen-



Gabi Kriwenko ist die alte und neue Vorsitzende des LCS. Foto: jfk

de), Jürgen Taube (Schatzmeister), Karlheinz Schmidt (Schriftführer), Bruno Gold (Pressewart) sowie die drei Beisitzer Reiner Sudler, Gerhard Focke sowie Ingo Albitius, die alle in ihren Ämtern bestätigt wurden. Norbert Möller, Vorsitzender des Sportkreises Hochtaunus, durfte mehrere Ehrungen durchführen. So bekam Reiner Sudler für seine langjährige ehrenamtlich Mitarbeit im Verein die Verdienstnadel des Landessportbunds (LSB) ans Revers geheftet. Die LSB-Ehrendnadel in Silber ging an Karlheinz Schmidt, der den LCS seit nun schon 26 Jahren in unterschiedlichen Funktionen unterstützt. Auch Bruno Gold – er fungierte 20 Jahre als Trainer und Jugendwart und betreut bis heute die Presse – bekam LSB-Silber. Bruno Gold, seit über zwei Jahrzehnten auch im LA-Kreis Hochtaunus als Statistiker und Starter im Einsatz, durfte selbst noch eine Auszeichnung vornehmen. Er überreichte Jürgen Taube die silberne Ehrendnadel des deutschen LA-Verbandes für 30 Jahre aktive Mitarbeit im LC-Vorstand und seine Tätigkeit als „Motor“ bei allen Vereinsveranstaltungen. Die Vereinsnadel ging für langjährige Vereinsmitgliedschaft an Richard Klein (40 Jahre), Nicolas von Winning, Mareike Sudler (beide 25 Jahre), Jonas Kalitzke, Carina Etz sowie Annika Etz (alle zehn Jahre).

# IMMOBILIENMARKT

Seit dem 1. Mai 2014 gilt die novellierte Energieeinsparverordnung (EnEV 2014) Die EnEV 2014 verpflichtet zur Angabe bestimmter Energiemerkmalen in kommerziellen Medien. Hier bieten wir Ihnen eine Erklärung möglicher Abkürzungen:

- Die Art des Energieausweises (§ 16a Abs. 1 Nr. 1 EnEV), Verbrauchsausweis: V, Bedarfsausweis: B
- Der Energiebedarfs- oder Energieverbrauchswert aus der Skala des Energieausweises in kWh/(m²a) (§ 16a Abs. 1 Nr. 2 EnEV), zum Beispiel 257,65 kWh
- Der wesentliche Energieträger (§ 16a Abs. 1 Nr. 3 EnEV)
  - Koks, Braunkohle, Steinkohle: Ko
  - Heizöl: Öl
  - Erdgas, Flüssiggas: Gas
  - Fernwärme aus Heizwerk oder KWK: FW
  - Brennholz, Holzpellets, Holzhackschnittel: Hz
  - Elektrische Energie (auch Wärmepumpe), Strommix: E
- Baujahr des Wohngebäudes (§ 16a Abs. 1 Nr. 4 EnEV) Bj, zum Beispiel Bj 1997
- Energieeffizienzklasse des Wohngebäudes bei ab 1. Mai 2014 erstellten Energieausweisen (§ 16a Abs. 1 Nr. 5 EnEV) A+ bis H, zum Beispiel B

Beispiel: Verbrauchsausweis, 122 kWh/(m²a), Fernwärme aus Heizwerk, Baujahr 1962, Energieeffizienzklasse D • Mögliche Abkürzung: V, 122 kWh, FW, Bj 1962, D

Quelle: Immobilienverband Deutschland IVD

FÜR SIE AN ÜBER 350 STANDORTEN IN DEN BESTEN LAGEN

### Offene Finanzierungs-Sprechstunde

samstags von 10 - 13 Uhr  
Unabhängig aus über 400 Darlehensgebern

VON POLL FINANCE  
taunus@vp-finance.de | 06172 - 68 098 21

### Immobilien - Sprechstunde

samstags von 10 - 13 Uhr in Bad Homburg und Oberursel  
kostenfreie und diskrete Beratung

SHOP BAD HOMBURG AM EUROPAKREISEL

Das traditionsbewusste Frankfurter Unternehmen mit qualifizierten Immobilienmaklern (IHK) vermittelt Ihre Immobilie an ausgewählte vorgemerkte Kaufinteressenten – mit höchster Diskretion.

SHOP BAD SODEN T.: 0 61 96 - 640 39 00 bad.soden@von-poll.com	2 SHOPS IN BAD HOMBURG T.: 0 61 72 - 68 09 80 bad.homburg@von-poll.com	SHOP KÖNIGSTEIN T.: 0 61 74 - 255 70 koenigstein@von-poll.com	SHOP HOCHTAUNUSKREIS T.: 0 60 81 - 965 30 20 hochtaunuskreis@von-poll.com
SHOP HOFHEIM T.: 0 61 92 - 807 07 00 hofheim@von-poll.com	NEU: SHOP OBERURSEL T.: 0 61 71 - 88 75 70 oberursel@von-poll.com	SHOP KRONBERG T.: 0 61 73 - 702 88 20 kronberg@von-poll.com	SHOP EPPSTEIN T.: 0 61 98 - 607 91 10 eppstein@von-poll.com

**PaXsecura – aus Erfahrung sicher**

Wir bieten Ihnen eine große Auswahl an PaX Sicherheitsfenstern und -türen, die Ihrem Wunsch nach mehr Einbruchschutz am besten gerecht werden.

Unser qualifizierter Fachbetrieb ist beim LKA ein gelistetes Errichterunternehmen.

Max-Planck-Straße 12  
65779 Kelkheim  
Tel. 0 61 95 – 91 15 94  
www.schreinerpreuss.de  
E-Mail: info@schreinerpreuss.de

Schreinererei Preuß GmbH  
Raumgestaltung in Holz

Leading REAL ESTATE COMPANIES OF THE WORLD

SERVICETELEFON: 0800-333 33 09

www.von-poll.com

Wohnfläche Grundstück Bedarfsausweis Verbrauchsausweis Zimmeranzahl wesentl. Energieträger Energieeffizienzklasse Energiebedarf/-verbrauch Baujahr € Preis

## Kastanienweg gesperrt

Oberursel (ow). Der Kastanienweg wird auf Höhe der Hausnummern 11-15 am Freitag, 30. Oktober, von 7 bis 15 Uhr voll gesperrt. Grund für die Vollsperrung ist eine Autokran-aufstellung. Die Straße wird in dieser Zeit zur beidseitigen durchlässigen Sackgasse für Fußgänger.

## Kein Spaziergang mehr

Oberursel (ow). Aufgrund der aktuellen Pandemie-Situation sind bis auf Weiteres keine Termine für den 3000-Schritte-Spaziergang in Stierstadt geplant. Sobald der Spaziergang wieder stattfindet, wird dies bekanntgegeben.

## Bernhardt mit 100 Prozent nominiert

Oberursel (ow). Andreas Bernhardt ist seit Montagabend auch offiziell Kandidat der Oberurseler Bürgergemeinschaft (OBG-Freie Wähler) für das Amt des Bürgermeisters. Auf einer außerordentlichen Mitgliederversammlung in der Stadthalle wurde er in geheimer Abstimmung von allen 18 stimmberechtigten Mitgliedern für das Amt nominiert. Auf eine Sitzung habe nicht verzichtet werden können, da nur so eine Kandidatenwahl zulässig sei, teilt die OBG-Freie Wähler mit. Bernhardt versprach trotz der durch die Pandemie diktierten widrigen Umstände einen bürgernahen, lebhaften Wahlkampf. OBG-Fraktionsvorsitzender Georg Braun sicherte

Bernhardt die breite Unterstützung von Fraktion und Wählergemeinschaft zu. In einer kurzen Ansprache stellte Bernhardt seine Schwerpunkte vor, die in den Bereichen Bauen, Finanzen und Verkehr liegen. Die Stadt ächze schon jetzt unter ihren finanziellen Lasten, werde aber von Kreis, Regionalplanung und Land so behandelt, als sei sie eine Quelle unerschöpflichen Reichtums. In Wahrheit wüchsen ihr die vom Gesetz und durch anhaltendes Wachstum auferlegten Infrastrukturkosten längst über den Kopf. Ohne kluge Finanzpolitik könnte die Stadt in den kommenden Jahren handlungsunfähig werden, befürchtet der Bürgermeisterkandidat.

## NewcomerTV Nacht im Livestreaming

Oberursel (ow). Nachdem seit März die geplanten NewcomerTV Nächte in der Portstraße aufgrund der Corona-Pandemie ausfallen mussten, ging Ende Juni die erste NewcomerTV Nacht online an den Start. Am Freitag, 30. Oktober, findet nun bereits die 5. NewcomerTV Nacht im Livestream auf Youtube statt unter [www.youtube.com/user/NewcomerTVMusic](http://www.youtube.com/user/NewcomerTVMusic). Um 17.15 Uhr startet die Band „Delay Approx“ (Progressive Metal), „C 309“ spielt um 19 Uhr (New Prog), „Münkel“ um 20.45 Uhr (deutschsprachiger Swing Pop) und um 22.30 Uhr „All-In“ (Glam Rock Sleaze Metal).

# Bauen · Wohnen · Garten

renovieren · gestalten · leben

Entrümpelungs-  
Entrümpelung  
Haushaltsauflösungen  
Ausräumen v.  
Messi-Wohnungen  
Mobil: 0152 - 366 851 56  
www.ks-facilityservices.de

## 10 gute Gründe für einen eigenen Pool

(akz-o) Die Argumente für regelmäßiges Schwimmen können sich sehen lassen. Dazu gehören: Stärkung des Immunsystems, bessere Durchblutung aller Muskeln sowie Hilfe bei Verspannungen und Gelenkproblemen. Und wenn man im eigenen Pool trainiert, kommen weitere Vorteile hinzu. Dietmar Rogg, Präsident des Bundesverbandes Schwimmbad & Wellness e.V. (bsw), fasst 10 gute Gründe für die „Brandung vor der Haustür“ zusammen:

**Flexibilität:** Öffnungszeiten? Der Poolbesitzer schwimmt, wann er möchte, und er bleibt solange im Becken, wie es ihm gefällt. Seine Besucher und „Mit-Schwimmer“ kann er ebenfalls selbst wählen.

**Sportstätte vor Ort:** Ausreden, Sport zu treiben, gibt es mit dem eigenen Pool nicht mehr. Denn die einladende Wasseroase in Sichtweite vertreibt jeden inneren Schweinehund.

**Entspannung:** Wenn man sich nicht abhetzen muss, kurz vor Kassenschluss zum Schwimmbad zu kommen, und wenn man keine „Liegeschlacht“ auszutragen hat, ist das Entspannung pur, die dem Schwimmen ein zusätzliches Gesundheitsplus verleiht.

**Abwechslungsreiches Training:** Zu Hause bestimmt man selbst, wie man den Pool nutzt. Wem „nur schwimmen“ zu langweilig ist, der macht aus dem Becken mit Aqua-Hanteln, speziellen Fahrrädern fürs Aquacycling oder Aqua-Steps einen Wasserfitnesspark.

**Urlaub ohne Ende:** Zwei Wochen Urlaub? Kann man ausdehnen. Denn die „Südsee vorm Haus“ ist wesentlich länger zu genießen.

**Anreisestress ade:** Bevor man zu Urlaubsparadiesen auf dieser Welt kommt, stehen Kofferpacken und Reisen an. Das „Poolparadies vor Ort“ ist in wenigen Schritten ganz ohne Gepäck erreichbar.

**Schwimmen lernen in aller Ruhe:** Ganz ohne Trubel und Lärm können Kinder im eigenen Becken schwimmen lernen – mit Mama und Papa und ohne auf andere Schwimmer Rücksicht nehmen zu müssen. Attraktive Geldanlage: Ein Pool zu Hause wertet die Immobilie auf. Weil man damit gleichzeitig ins eigene Wohlbefinden investiert, zahlt sich die Wasseroase im Garten doppelt aus.

**Lebensraum Garten gestalten:** Ein Pool macht nicht nur schön, er ist auch schön anzusehen – selbst nach Sonnenuntergang, wenn die Unterwasserbeleuchtung den Poolgarten stimmungsvoll inszeniert.

**Kosten- und Energieeffizienz:** Mit modernem Zubehör lässt sich ein Schwimmbad komfortabel und umweltbewusst betreiben. So können auch die täglichen Unterhaltskosten niedriger als die Tageskarte fürs öffentliche Bad sein.



Hier könnte Ihre Anzeige stehen.  
Anzeigen Hotline  
Tel. 06171/62880

Baumstumpfenentfernung mit Wurzelstock durch Fräsen.  
Tel. 06171/6941543  
[www.oberurseler-forstdienstleistungen.de](http://www.oberurseler-forstdienstleistungen.de)

**Ofenstudio Bad Vilbel GmbH**  
KAMINE & KAMINKASSETTEN  
SPEICHERÖFEN & SCHORNSTEINE  
Große Verkaufs- & Ausstellungsfläche  
Zeppelinstraße 14 · 61118 Bad Vilbel  
Tel. 0 61 01 / 80 33 144  
www.ofenstudio-gmbh.de

**Dingeldein GmbH**  
Schornstein-, Dach- und Ofen-Technik  
Alles rund um den Schornstein  
Dacharbeiten aller Art  
Kaminöfen und Kamine  
Ofenstudio Bad Vilbel  
Meisterbetrieb  
Tel. 06101 - 12 83 99  
Zeppelinstr. 14 · Bad Vilbel · Gewerbegeb. Am Stock  
www.dingeldein-schornstein.de

Willkommen Zuhause!

INDIVIDUELL · MASSIV · STEIN AUF STEIN

WETON Massivhaus GmbH  
Elzer Straße 22-24 · 65556 Limburg-Staffel · Telefon 06431 9122-0  
[www.weton.de](http://www.weton.de)

Bäume fällen, schneiden und roden. Gartenpflege und Gestaltung. Tel. 06171/6941543  
Firma FR Oberurseler Forstdienstleistungen  
[www.oberurseler-forstdienstleistungen.de](http://www.oberurseler-forstdienstleistungen.de)

**CRO - BAU**  
Elektroarbeiten · Trockenbau  
Sanitärarbeiten · Malen · Tapezieren  
Fliesen-, Parkett- u. Laminatverlegung  
Fassadendämmung · Gartenarbeiten  
Abbrucharbeiten · Entrümpelungen  
Zvonimir Kovacevic · 01578-3163313  
[www.cro-bau.de](http://www.cro-bau.de) · info@cro-bau.de



Der Verkauf des Oberurseler Adventskalenders startet im November.

Foto: Lions Club

## Lions und fokus O. bieten den Oberurseler Adventskalender an

**Oberursel (ow).** Fokus O., das Forum der Selbständigen Oberursel, und der Förderverein des Lions Clubs Oberursel führen auch in diesem Jahr ihre gemeinsame erfolgreiche Benefizaktion durch. In den Oberurseler Ladengeschäften warten 2500 Adventskalender auf weihnachtlich gestimmte Käufer. Des Weiteren können Kalender in der Geschäftsstelle von Fokus O., Strackgasse 16, erworben werden, die im Internet unter [www.oberurseler-adventskalender.de](http://www.oberurseler-adventskalender.de) zeitnah reserviert werden können. Zusätzliche Verkaufsstände sind für die Samstage, 7., 14., 21., und 28. November, jeweils von 10 bis 16 Uhr an der Ecke Vorstadt/Kumeliusstraße sowie vor dem Edeka-Markt Georg im Camp King und dem Rewe-Markt in Oberstedten geplant. Dort kann der Kalender für sechs Euro erworben werden.

Bei einer Gewinnsumme von 11 000 Euro versprechen alle Kalender hohe Gewinnchancen, denn hinter jedem der sich öffnenden 24 Türchen verbergen sich meist mehrere wertvolle Preise der 48 teilnehmenden Unternehmen aus Oberursel. Die Gewinnnummern werden unter notarieller Aufsicht gezogen und einmal wöchentlich im Internet sowie in der Oberurseler Woche veröffentlicht. Der Kalender trägt ein faszinierendes winterliches Motiv unserer Stadt,

das der bekannte Oberurseler Künstler Peter Rank geschaffen und kostenfrei zur Verfügung gestellt hat. Der Reinerlös der Aktion kommt den gemeinnützigen Einrichtungen „Oberurseler Tafel“, den „KinderHelden“ und den Oberurseler Werkstätten zugute.

Die „Oberurseler Tafel“ als Teil der Tafel im Hochtaunuskreis unterstützt bedürftige Familien und Personen mit einem Angebot von kostenlosen Lebensmitteln des täglichen Bedarfs. Die Initiative „KinderHelden“ bietet in Zusammenarbeit mit Oberurseler Schulen bewährte und wirksame Mentoring-Programme, welche Kindern frühzeitig bessere Bildungschancen eröffnen und erfolgreiche Bildungsübergänge ermöglichen. Die „Oberurseler Werkstätten“ unterstützen behinderte Menschen bei der Eingliederung in das Berufsleben. Selbstbewusstsein und möglichst viel Selbstbestimmung sind wichtige Faktoren für die Motivation.

Der Förderverein des Lions Clubs Oberursel hat sich derartige Aktionen seit Jahrzehnten mit Erfolg zum Ziel gesetzt. Die im Fokus O. zusammengeschlossenen Unternehmen und Selbständigen wollen ihrerseits ein Zeichen des Zusammenhalts der Oberurseler Bürger geben. Weitere Informationen sind im Internet unter [www.oberurseler-adventskalender.de](http://www.oberurseler-adventskalender.de) zu finden.

## Grünabfall-Straßensammlung

**Oberursel (ow).** Wer Hecken- und Baumschnitt sowie andere Grünabfälle nicht im eigenen Garten kompostieren kann, dem bietet der Bau und Service Oberursel (BSO) außer der Biotonne, auch die Nutzung der Grünabfallsammlung an.

Die nächste Grünabfallsammlung findet von Montag, 2., bis Donnerstag, 12. November, statt. Die Bezirkseinteilung richtet sich nach der Einteilung bei der Wertstoffsammlung („Gelber Sack“). Sie steht auf der Rückseite des Abfallkalenders. Die Straßensammlung erfolgt nur bei den Grundstücken, die auch an die städtische Restabfallsammlung angeschlossen sind. Reisig und Äste müssen gebündelt werden. Dabei darf jedoch nur verrottbares Bindematerial wie Sisal oder Hanf verwendet werden. Die Äste dürfen nicht länger als einen Meter sein und einen Durchmesser von maximal acht Zentimeter haben. Es werden nur haushaltsübliche Mengen – maximal zwei Kubikmeter – abge-

holt. Größere Äste, Stammholz und Wurzelstöcke werden nicht mitgenommen.

Sonstige Grünabfälle sind ausschließlich in Jutesäcken zu verpacken. Die Säcke sind zum Preis von einem Euro je Stück erhältlich bei Achim Becker, Postagentur, Kirchstraße 10 (Oberstedten), Alberti GmbH, Frankfurter Landstraße 89, Peter Lotz, Service-Center Bommersheim, Bommersheimer Straße 87, Gabriele Heidelberger, Taunusstraße 29 (Stierstadt) sowie Andreas Rhode, Tabak-Carrée im Camp-King, George-C.-Marshall-Ring 34. Jutesäcke sind in Baumärkten oder im Gartenfachhandel erhältlich.

Der Grünabfall ist gut sichtbar vor dem Grundstück bereitzustellen. Die Abholung erfolgt ab 6 Uhr. Später herausgestellter Grünabfall wird nicht mehr abgeholt. Weitere Fragen beantwortet die Abfallberatung der Stadt, Telefon 06171-502300 oder der BSO, Telefon 06171-704300.

## Einfluss des Bürgermeisters

**Oberursel (ow).** Am 14. März 2021 findet die Bürgermeisterwahl statt und bereits jetzt werben sieben Kandidaten um die Gunst der Wähler – auch im Oberurseler Forum in den Livestream-Interviews.

Aber wieviel Einfluß hat am Ende der Bürgermeister nach einer erfolgreichen Wahl? Kann er Steuern und Gebühren erheben oder senken? Braucht er den Magistrat dazu? Müssen die Stadtverordneten zustimmen oder gar den Antrag dazu gestellt haben? Hat er im Rathaus das Hausrecht? Entscheidet er, welche

Läden in der Stadt kommen und welche Feste stattfinden? Um diese und andere Fragen zu beantworten, kommt Stadtverordnetenvorsteher Gerd Krämer zum Livestream-Gespräch im Oberurseler Forum am Mittwoch, 4. November, um 21 Uhr. Fragen können zuvor eine Woche lang im Oberurseler Forum in den Kommentaren eingereicht werden oder direkt während des Livestreams.

Wer nicht auf Facebook ist, kann dem Livestream im Internet unter [obu.li/live](http://obu.li/live) auf YouTube folgen.

## Senioren Union stellt Veranstaltungen ein

**Oberursel (ow).** Wegen steigender Corona-Infektionszahlen hat die Senioren-Union Oberursel beschlossen, vorerst keine Veranstaltungen anzubieten. Das bisherige schöne Wetter hatte noch Treffen im Gartenlokal mit einer Diskussion über die Stadtpolitik, einen Ausflug in den Palmengarten und eine Besichtigung der Impressionisten-Ausstellung im Stadelmuseum ermöglicht. „Auf für den Herbst geplante weitere Ausstellungsbesuche, gesellige Treffen oder einen Theaterbesuch muss aus Vernunftsgründen vorerst verzichtet werden“, teilt die Vorsitzende Dr. Heike Raestrup mit. Sollte bei mildem Wetter eine Veranstaltung im Freien möglich sein und die Personenbegrenzung es erlauben, werde die Senioren-Union über Mitgliederanschriften oder über die Oberurseler Woche sofort informieren.

## Fink hört nicht zu, sondern passt lieber auf

**Oberursel (ow).** „Die aktuelle Corona-Situation verschärft sich zunehmend. Auch im Hochtaunuskreis wurden deswegen weitere Kontaktbeschränkungen erlassen. Wir alle sind aufgefordert Kontakte zu reduzieren, mit dem Ziel, die Corona-Infektionsrate wieder zu senken“, sagt der Bürgermeisterkandidat der Grünen, Christof Fink. „Aus Verantwortungsbewusstsein“ lädt er daher in den kommenden Wochen nicht zu Wahlkampfaktionen im öffentlichen Raum ein. Die bereits vorbereiteten Termine der „Fink hört zu“-Reihe in Stierstadt und Bommersheim werden vorerst nicht stattfinden. Statt dessen lädt Fink dazu ein, ihn unter Telefon 06171-623883 anzurufen oder sich per E-Mail an [kontakt@fink2021.de](mailto:kontakt@fink2021.de) an ihn zu wenden. Ergänzend plant er digitale Formate, mit denen man mit ihm ins Gespräch kommen kann.

## STELLENMARKT



Die ZV Zeitungsvertriebs GmbH ist eine Tochtergesellschaft der Medienservice GmbH & Co. KG. Täglich sichern wir die Auslieferung der Frankfurter Allgemeinen Zeitung und weiterer renommierter nationaler und internationaler Zeitungstitel und Zeitschriften.

Wir suchen ab sofort

### Einsatzzusteller Vollzeit (m/w/d) (36 Stunden pro Woche – Nacharbeit)

Ihre Aufgabe bei uns:

- Sie sorgen in den frühen Morgenstunden dafür, dass die Abonnenten montags bis samstags jeden Morgen pünktlich ihre Tageszeitungen und Zeitschriften erhalten
- Die Zustellung findet an 6 Tagen die Woche (Montag – Samstag) in der Zeit von 02:30 – 08:30 Uhr in wechselnden Einsatzgebieten im Großraum Frankfurt statt

Sie punkten mit folgenden Eigenschaften:

- Sie sind mindestens 18 Jahre alt
- Sie möchten in der Nacht bzw. den frühen Morgenstunden arbeiten
- Sie sind zuverlässig
- Sie haben einen Führerschein Klasse B und einen PKW
- Ein Schulabschluss oder Fachkenntnisse sind nicht erforderlich

Das bieten wir Ihnen:

- Einen unbefristeten Arbeitsvertrag
- Ein festes Gehalt plus Nachtzuschlag
- Eine gute Einarbeitung
- Freixemplare der Zeitung

Bewerben Sie sich noch heute mit Ihrem Lebenslauf per E-Mail an [info@agentur-seng.de](mailto:info@agentur-seng.de). Gerne können Sie uns auch telefonisch zu unseren Bürozeiten (Mo.-Fr. 08:00 Uhr bis 13:00 Uhr) unter 06172 - 75770 erreichen.

ZV Zeitungsvertriebs GmbH

**Taunus Zeitung** Frankfurter Allgemeine Frankfurter Rundschau  
ZEITUNG FÜR DEUTSCHLAND

**Lagermitarbeiter m/w/d**  
für Onlinehandel in  
Friedrichsdorf gesucht.  
Bewerbung an: [info@auktionshaus-bad-homburg.de](mailto:info@auktionshaus-bad-homburg.de)



**BACK&KULTUR**

Passt zu meinem Leben.

Wir suchen für unsere Filiale  
in Oberursel:

**Verkäufer (m/w/d)  
in Teilzeit flexibel**

Wir bieten:  
zukunftssicheren Arbeitsplatz /  
umfangreiche Einarbeitung / gutes  
Arbeitsklima / tarifliche Bezahlung /  
Jahresurlaub - 30 Tage / betriebliche  
Altersvorsorge

Jetzt bewerben: [www.kundu.de](http://www.kundu.de)

per e-Mail an:  
[bewerbermanagement@kundu.de](mailto:bewerbermanagement@kundu.de)

Die Kinderbetreuung im Taunus (KiT) GmbH sucht zum **15.11.2020** für die Mittagsverpflegung in der Grundschule am Eichwäldchen in Oberursel eine

**Küchenkraft  
auf 450-Euro-Basis  
mit 8 Wochenstunden**

Zu den Aufgaben zählen:  
• Regeneration des vorgegarten  
Essens  
• Portionieren und Ausgabe  
des Essens  
• Geschirreinigung  
• Hygienearbeiten im Bereich  
der Küche und des Bistros

Die Arbeitszeit ist flexibel  
zwischen 11.00 Uhr und 15.30 Uhr  
zu erbringen.

Bewerbungen erbitten wir per Mail  
bis zum **06.11.2020** an:  
[betreuung@gae.hochtaunuskreis.net](mailto:betreuung@gae.hochtaunuskreis.net)  
Nähere Informationen unter  
Tel.: **06171/6981121**

[www.taunus-nachrichten.de](http://www.taunus-nachrichten.de)

Die Spielstube an der Grundschule  
Mitte, sucht für die Küche

• **eine/n Mitarbeiter/in** •  
auf 450 Euro Basis.  
Täglich verpflegen wir  
100 Grundschul Kinder.  
Zu Ihren Aufgaben gehört,  
die Essenszubereitung der  
angelieferten Speisen im  
Kombidämpfer, Essensausgabe,  
Eindecken, Spülen und Sonstiges.  
Tel.: **06171/2001820**  
**Frau Binder (Leitung)**



**Frühaufsteher für  
Oberursel (inkl. Ortsteile) und Bad  
Homburg (inkl. Ortsteile)  
gesucht**

Sichern Sie sich eine attraktive Teilzeitbeschäftigung in  
unserem Team als

**Zusteller (m/w)**

Verdienen Sie in Ihrem Wohngebiet bis zu 450,-€ als  
Minijobber oder in Teilzeit auch darüber hinaus.  
Profitieren Sie von einem lukrativen Zuverdienst  
mit vielen Extras.

**Wir bieten**

- einen sicheren Arbeitsplatz
- pünktliche und sichere Bezahlung
- einen steuerfreien Nacht- bzw. Sonntagszuschlag
- Lohnfortzahlung bei Urlaub und im Krankheitsfall
- Intensive Einarbeitung
- Zustellerexemplar
- Zustellermaterial
- Eigenverantwortliches Arbeiten bei freier Zeiteinteilung  
Mo-Sa bis 6.00 Uhr oder So bis 08.00 Uhr

Sie stellen in Ihrem Zustellgebiet Tageszeitungen und andere  
zeitungsähnliche Objekte in den Morgenstunden zu.  
Haben wir Ihr Interesse geweckt?  
Dann freuen wir uns auf Ihre Bewerbung!

**Agentur Seng**  
Tel. **06172-75770** oder [info@agentur-seng.de](mailto:info@agentur-seng.de)

**Frankfurter** Frankfurter Allgemeine Frankfurter Rundschau  
Neue Presse ZEITUNG FÜR DEUTSCHLAND

# STELLENMARKT

SIE sind...

## Apotheker (m/w/d)

Und wollen sich beruflich verändern.

WIR suchen SIE zur Verstärkung für SAMSTAGS.

Wenn SIE engagiert, fachkompetent, freundlich, hilfsbereit sind und im Team in vielen Arbeitsbereichen mitarbeiten möchten, dann sind SIE bei uns richtig.

Wir sind eine **moderne Apotheke** mit erstklassigem Service. Wir bieten übertarifliche Bezahlung, Fortbildung, flexible Arbeitszeit, Weihnachtsgeld und ein super Betriebsklima.

**Zögern SIE nicht und melden SIE sich bei UNS, wir freuen uns auf SIE!**

Hohemark-Apotheke  
Rainer Schulz-Ißenbeck  
Fischbachstraße 1  
61440 Oberursel  
www.hohemark-apotheke.de  
Telefon 06171-21711



Unternehmen sucht langfristig für Büro-tätigkeiten, kleinere Mechatronikarbeiten sowie für Botengänge (ca. 10-15 Std./Woche) **Schüler oder Studenten (m/w)** mit guten Englisch- und PC-Kenntnissen sowie mit PKW. Telejet GmbH, Sodener Str. 6, 61462 Königstein, Tel.: 06174 969910, Mail: bewerbung@telejet.de



Sie finden natürlich alle Ausgaben zum Nachlesen auch im Internet  
[www.taunus-nachrichten.de](http://www.taunus-nachrichten.de)



Gemeinde Wehrheim  
- Hochtaunuskreis -  
DER GEMEINDEVORSTAND



Die Gemeinde Wehrheim im Taunus sucht zum nächstmöglichen Zeitpunkt einen

## Verwaltungsfachangestellten m/w/d für das Bürgerbüro

Vollzeit 39 Stunden / Woche

**Ihr Aufgabengebiet:**

- Erledigung aller anfallenden Aufgaben im Bürgerbüro
- Schwerpunkt: Meldeamt, Gewerbeamt, Wahlen, Ausweis- und Passwesen

**Ihr Profil:**

- Berufliche Erfahrung im kommunalen Bereich
- Fachwissen und praktische Erfahrung im Bürgerbüro
- Sicheres und freundliches Auftreten
- Selbstverständlicher Umgang mit MS-Office, Kenntnisse im Umgang mit der Software emeld21 wäre wünschenswert
- Bereitschaft zur Fortbildung

**Wir bieten:**

- Ein interessantes und vielseitiges Aufgabengebiet
- Leistungsgerechte Vergütung nach dem TVöD VKA, je nach Qualifikation, bis zur Entgeltgruppe 9a TVöD
- Einen modernen, abwechslungsreichen und sicheren Arbeitsplatz mit verlässlichen Arbeitsbedingungen, sowie den im öffentlichen Dienst bekannten Vergünstigungen

Bewerbungen von schwerbehinderten oder gleichgestellten Menschen werden bei gleicher fachlicher und persönlicher Eignung im Rahmen der gesetzlichen Vorschriften berücksichtigt. Ein entsprechender Nachweis ist in Kopie beizufügen.

Haben wir Ihr Interesse geweckt und sind Sie mit der vorübergehenden Speicherung Ihrer persönlichen Daten im Rahmen des Auswahlverfahrens einverstanden, freuen wir uns auf Ihre vollständigen Bewerbungsunterlagen bis 7. November 2020 an den Gemeindevorstand der Gemeinde Wehrheim, Personalabteilung, Dorfborngrasse 1, 61273 Wehrheim, E-Mail: [n.maurer-hipp@wehrheim.de](mailto:n.maurer-hipp@wehrheim.de), Telefon: 06081 – 5891101

Informationen zum Datenschutz im Bewerbungsverfahren finden Sie unter: [www.wehrheim.de/datenschutz](http://www.wehrheim.de/datenschutz).

Bitte reichen Sie Ihre Unterlagen nur in Kopie ein. Eine Rücksendung der Unterlagen erfolgt nicht. Die datenschutzgerechte Vernichtung der Unterlagen nach Abschluss des Besetzungsverfahrens wird garantiert.

Bereits 1987 als ehemalige Firma ATP gegründet, blickt die Ditec Entrematic aus Oberursel auf eine lange Unternehmensgeschichte zurück und bietet bis heute als starker zuverlässiger Handelspartner ein breites Sortiment an Produkten für die Tür- und Torautomation sowie eine umfassende Beratung und technischer Unterstützung an. Unser Erfolg sind gute, motivierte Mitarbeiter, unsere gute Kundenbindung sowie die erstklassige Qualität unserer Produkte.

Wir suchen ab sofort:

## Techniker für den Kundendienst (m/w/d) Vollzeit

**Ihre Aufgaben**

- Telefonische Hotline (Telefonische Hilfestellung bei der mechanischen Montage der Antriebe, Parametrierung der Steuerungen, Anschließen/Einstellen von Zubehör, Inbetriebnahme der Anlagen, Fehlersuche und -behebung)
- Technische Kundenberatung bei der Bedarfsermittlung
- Qualitätskontrolle beim Wareneingang

**Ihr Profil**

- Fachabschluss in den Bereichen Mechatronik, Elektrotechnik oder Automatisierungstechnik
- Erfolgreich abgeschlossene Ausbildung in einem technischen Beruf
- Warenkenntnisse (Elektromechanische Bauteile) sind wünschenswert
- Erfahrungen und Kenntnisse im Kundendienst oder technisches Support
- sehr gute Deutschkenntnisse und gute Englischkenntnisse
- MS-Office Anwenderkenntnisse
- Teamfähigkeit und Flexibilität
- Qualitätsbewusste und kundenorientierte Arbeitsweise
- Gute Umgangsformen
- Staplerführerschein ist vom Vorteil

**Das erwartet Sie bei uns:**

- eine leistungsorientierte Vergütung
- ein dynamisches und innovatives Unternehmen
- ein nettes und kompetentes Team
- gute Arbeitsatmosphäre mit viel Möglichkeit für die Eigeninitiative
- kostenlose Getränke
- Gute Verkehrsanbindung, auch mit öffentlichen Verkehrsmitteln
- Mitarbeiter-Parkplätze

Wenn Sie interessiert sind, dann senden Sie uns Ihre aussagekräftigen Unterlagen

Entrematic Germany GmbH  
Z. Hd. Frau Dittrich  
In den Schwarzwiesen 19  
61440 Oberursel  
Tel. 06171 914150  
E-Mail: [dunja.dittrich@entrematic.com](mailto:dunja.dittrich@entrematic.com)



Gemeinde Wehrheim  
- Hochtaunuskreis -  
DER GEMEINDEVORSTAND



Die Gemeinde Wehrheim im Taunus sucht zum nächstmöglichen Zeitpunkt **befristet** einen

## Mitarbeiter m/w/d im Bereich der Finanzabteilung

Teilzeit 32 Stunden / Woche

**Ihr Aufgabengebiet:**

- Mitarbeit in der Sach- und Anlagenbuchhaltung, insbesondere die Rechnungserfassung und Zuordnung zu den entsprechenden Sachgebieten
- sowie die buchhalterische Prüfung

**Ihr Profil:**

- Verwaltungsausbildung oder eine vergleichbare kaufmännische Ausbildung
- Erfahrung im Bereich Buchführung und Finanzen
- Teamfähigkeit
- Verantwortungsbewusst sowie gewissenhaft
- Kenntnisse im Bereich der Microsoft Office-Produkte sowie die Bereitschaft, sich in die einschlägige Fachsoftware einzuarbeiten, wird vorausgesetzt.

**Wir bieten:**

- Leistungsgerechte Vergütung, je nach Qualifikation, bis zur Entgeltgruppe 9a TVöD, mit den im öffentlichen Dienst üblichen Sozialleistungen.

Bewerbungen von schwerbehinderten oder gleichgestellten Menschen werden bei gleicher fachlicher und persönlicher Eignung im Rahmen der gesetzlichen Vorschriften berücksichtigt. Ein entsprechender Nachweis ist in Kopie beizufügen.

Haben wir Ihr Interesse geweckt und sind Sie mit der vorübergehenden Speicherung Ihrer persönlichen Daten im Rahmen des Auswahlverfahrens einverstanden, freuen wir uns auf Ihre vollständigen Bewerbungsunterlagen bis 7. November 2020 an den Gemeindevorstand der Gemeinde Wehrheim, Personalabteilung, Dorfborngrasse 1, 61273 Wehrheim, E-Mail: [n.maurer-hipp@wehrheim.de](mailto:n.maurer-hipp@wehrheim.de), Telefon: 06081 – 5891101

Bei Fragen steht Ihnen Herr Sturm, Leiter der Finanzabteilung, unter der Rufnummer 06081/589-1500 oder per E-Mail [b.sturm@wehrheim.de](mailto:b.sturm@wehrheim.de) gerne zur Verfügung.

Informationen zum Datenschutz im Bewerbungsverfahren finden Sie unter: [www.wehrheim.de/datenschutz](http://www.wehrheim.de/datenschutz).

Bitte reichen Sie Ihre Unterlagen nur in Kopie ein. Eine Rücksendung der Unterlagen erfolgt nicht. Die datenschutzgerechte Vernichtung der Unterlagen nach Abschluss des Besetzungsverfahrens wird garantiert.

## Suchen Sie auch eine/n Mitarbeiter/in?

Rufen Sie unsere Anzeigen-Hotline an: Tel. (0 61 71) 6 28 80

Bad Homburger  
Woche

Oberurseler  
Woche

Eschborner  
Nachrichten

Friedrichsdorfer  
Woche

Steinbacher  
Woche

Schwalbacher  
Nachrichten

Wir erscheinen zuverlässig wöchentlich in allen Haushalten in den Städten Bad Homburg, Oberursel, Friedrichsdorf, Steinbach, Eschborn und Schwalbach mit allen Stadtteilen.

Zum nächstmöglichen Zeitpunkt suchen wir eine/n

## Mitarbeiter/in für den Anzeigenverkauf

im Angestelltenverhältnis

zur Verstärkung unseres Verkaufsteams.

**Ihre Aufgaben**

- Sie betreuen den vorhandenen Kundenstamm persönlich sowie telefonisch
- akquirieren neue Kunden

Der Erfolg Ihrer Tätigkeit zeigt sich im Verkauf von Anzeigen und Sonderwerbformen, der Beratung, der Auftragsabwicklung bis hin zum Nachverkaufs-Service.

**Ihr Anforderungsprofil**

- Verkaufserfahrung, idealerweise in der Vermarktung von Medien
- ein sicheres fachliches und persönliches Auftreten
- einen versierten Umgang mit dem Computer

**Zu Ihren Stärken zählen**

- Verhandlungsgeschick und Abschlusssicherheit
- Einsatz- und Verantwortungsbereitschaft
- hohe Kundenorientierung und Kommunikationsstärke
- Teamfähigkeit
- Spaß am Verkaufen

Es erwartet Sie eine leistungsgerechte Vergütung sowie ein interessantes und abwechslungsreiches Aufgabengebiet in einem motivierten Team.

**Sind Sie an dieser anspruchsvollen Position interessiert?**

Dann freuen wir uns über Ihre aussagekräftige Bewerbung (schriftlich mit allen üblichen Unterlagen), bitte unter der Angabe des möglichen Eintrittstermins.

**Hochtaunus Verlag GmbH**

– Geschäftsleitung –

Vorstadt 20, 61440 Oberursel, Telefon 06171 / 62 88 0

[www.hochtaunusverlag.de](http://www.hochtaunusverlag.de)

**AUKTIONSHAUS**  
**Oberursel**  
Jetzt einliefern zur  
nächsten Versteigerung!  
Fuchstanzstraße 33 · Tel. 06171-2790467  
www.auktionshaus-oberursel.de

**Wir sind für Sie da!**  
www.taunus-nachrichten.de

**Bio. Teppich-Hand-Wäsche**  
Seit 1991 in Friedrichsdorf  
Hugenottenstr. 40  
FARZIAN Tel. 06172-763620

## Anne-Marie Skuqi

RECHTSANWÄLTIN  
Fachanwältin für Familienrecht  
weiterer Tätigkeitsschwerpunkt Erbrecht



Tel. 06172 - 72 307

www.skuqi-familienrecht-erbrecht.de

## Kronberger Lichtspiele

mein Kino...

29. 10. – 4. 11. 2020

Es ist zu  
deinem Besten

Do. – Sa. + Mo. – Mi. 20.15 Uhr;  
Sa. 18.00 Uhr; So. 17.30 + 19.30 Uhr

**Jim Knopf und die Wilde 13**

Fr. + Mo. 17.30 Uhr  
Sa. + So. 15.00 Uhr

**Berliner Philharmoniker  
Silvesterkonzert**

31.12.20 – 17.00 Uhr

Karten ab sofort im Vorverkauf

www.kronberger-lichtspiele.de  
klimatisiert 06173/ 7 93 85

## Fröhliche Kindergesichter unterm Korb



Die Freude war groß, als die Jungs und Mädchen des Vereins zur Integration von Kindern und Jugendlichen aller Nationen den vier jungen Frauen der TSGO ihre selbst gebastelten Plakate überreichen durften. Wie kam es zu diesen strahlenden Gesichtern? Bei der Umgestaltung des Außengeländes rund um den Verein in der Marxstraße 20 musste ein fest installierter Basketballkorb den Baggern weichen. Seitdem wurde die fehlende Attraktion schmerzlich vermisst. Als die U18 der Basketballmädchen der TSGO erfuhr, dass die Kinder nun nicht mehr Basketball spielen konnten, spendeten sie ganz spontan einen nicht mehr benötigten mobilen Basketballkorb samt Ball an den Verein. Seit der Spendenübergabe wird der Basketballkorb von allen Kindern begeistert genutzt und sämtliche Bälle sind ständig im Einsatz. Die vier Spielerinnen Cara, Alexandra, Anna und Mandy (v. l.) kamen stellvertretend für ihre Mannschaft und nahmen ein dickes „Dankeschön“ entgegen. Foto: Brendel

## Aussaat im Wald entfällt Keine Kampagne

**Oberursel (ow).** Aufgrund des aktuellen Infektionsgeschehens entfällt der Termin zum Ausbringen der Samen durch die kleinen und großen Saatgutsammler am Sonntag, 1. November und Mittwoch, 4. November. Das Saatgut kann selbstverständlich gerne weiterhin von kleinen und großen Waldhelfern gesammelt und beim Förster oder in der Forst-sprechstunde abgegeben werden.

**Oberursel (ow).** Der Carnevalverein 1959 Stierstadt sagt seine Veranstaltungen für die kommende Kampagne ab. Die Verantwortlichen versichern, sie hätten sich die Entscheidung nicht leicht gemacht. Trotz strenger Hygienekonzepte könnten Veranstaltungen nicht bedenkenlos durchgeführt werden. „Wir wollen die Erhaltung der Gesundheit unserer Aktiven und Gäste gewährleisten.“

## Führung durch Oberursels Altstadt

**Oberursel (ow).** Der Bereich „Stadtmarketing, Kommunikation und Events“ der Stadt bietet am Samstag, 7. November, eine Altstadtführung unter Einhaltung der aktuell geltenden Abstands- und Hygienemaßnahmen an. Sie beginnt um 14 Uhr auf dem Marktplatz vor dem Vortraumuseum und kostet drei Euro.

Es ist darauf zu achten, dass der Mindestabstand von 1,50 Metern zwischen den Teilnehmern eingehalten wird. Das Tragen einer Mund-Nasen-Bedeckung wird empfohlen. Personen mit Erkältungssymptomen können nicht an der Führung teilnehmen. Für die Führung

ist eine Anmeldung mit Angabe von Name, Adresse und Telefonnummer in der Tourist-Information im Vortraumuseum unter Telefon 06171-502232 oder per E-Mail an tourismus@oberursel.de bis spätestens Freitag, 6. November, erforderlich, da die Gruppengröße auf maximal zehn Personen je Stadtführer begrenzt ist. Erst nach erfolgter Zusage ist die Anmeldung verbindlich. Zu allen touristischen Angeboten der Stadt erhalten Interessierte jederzeit Auskünfte in der Tourist-Information im Vortraumuseum unter den angegebenen Kontaktdaten oder unter www.oberursel.de.

## Ein Service für die Leser der Oberurseler Steinbacher Woche

Hotline: 0 61 71 - 58 72 99

**ALTE OPER**  
FÜR FRANKFURT

BEETHOVEN - FINALE!  
**GEWANDHAUS-ORCHESTER**  
ANDRIS NELSONS Leitung  
ANNE-SOPHIE MUTTER Violine  
DANIIL TRIFONOV Klavier  
DANIEL MÜLLER-SCHOTT Violoncello

DI 24 NOV bis DO 26 NOV

### AUSWAHL VERANSTALTUNGEN FRANKFURT +

**Vivaldi - Vier Jahreszeiten**  
Neue Philharmonie Hamburg Kammerorchester  
Alte Oper Frankfurt, Mozart Saal  
01.11.2020, 17:15/20 Uhr 41,75 - 62,05 €

**Salut Salon**  
Die Magie der Träume  
Alte Oper Frankfurt  
03.11.2020, 20 Uhr 47,90 - 62,90 €

**Piotr Anderszewski**  
Werke von J.S. Bach  
Alte Oper Frankfurt  
22.11.2020, 20 Uhr 28,00 - 56,00 €

**FOKUS Beethoven - Finale!**  
Gewandhausorchester  
Andris Nelsons, Leitung \* Daniil Trifonov, Klavier  
Werke von Beethoven  
Alte Oper Frankfurt  
25.11.2020, 17.30 + 20.30 Uhr 45,00 - 165,00 €

### AUSWAHL VERANSTALTUNGEN OBERURSEL

**Laura Ruiz Ferre \* Klarinette,  
Katharina Desero \* Violoncello und  
Nenad Lecic \* Klavier**  
Im Beethovenjahr 2020 präsentiert der  
Kulturkreis Oberursel ein Kammerkonzert mit  
Beethovens „Gassenhauer-Trio“ und Brahms' Trio  
für Klarinette, Violoncello und Klavier f-moll op. 114.  
Stadthalle Oberursel  
08.11.2020, 17 Uhr 24,00 €

**Magic Monday Show Frankfurt**  
Ebbelwoi-Straußwirtschaft „Alt-Orchel“  
11. + 12.06.2021, 19.30 Uhr 27,50 €

**THEATER IM PARK**  
„König Ödipus“  
nach Sophokles von Bodo Wartke  
Park der Klinik Hohe Mark  
09.07. - 15.08.2021, 20 Uhr 23,10 €

**BADESALZ - KAKSI DUDES**  
Stadthalle Oberursel  
28.8. + 29.8.2021, 20 Uhr 29,50 - 35,00 €

**Jürgen von der Lippe**  
VOLL FETT  
Zusatztermin wegen großer Nachfrage  
Stadthalle Oberursel  
10.05.2022, 20 Uhr 32,45 - 44,80 €

### AUSWAHL VERANSTALTUNGEN BAD HOMBURG

**Männerschnupfen -  
Die unglaubliche Erkältungs-Show**  
Kurtheater Bad Homburg, Äppelwoi-Theater  
Bis 19.12.2020 23,40 €

**Juke-Box-Spaß & Asbach Cola**  
Die 70er Revival Show  
Kurtheater Bad Homburg, Äppelwoi-Theater  
31.10.2020 - 30.01.2021, 20 Uhr 22,50 €

**Die Schlagerpralinen - Comedy Concert**  
Kurtheater Bad Homburg, Äppelwoi-Theater  
28.12. - 30.12.2020, 20 Uhr;  
31.12.2020, 18 Uhr 22,50 €

**LEO - Eine Show jenseits der Schwerkraft**  
mit Tobias Wegner (Absolvent der École  
Supérieure des Arts du Cirque, Brüssel)  
Kurtheater Bad Homburg  
02.11.2020, 20 Uhr 20,00 - 35,00 €

**Al Pride**  
Pop  
Speicher im Kulturbahnhof  
04.11.2020, 20 Uhr 27,50 €

**Fräulein Julie**  
Trauerspiel von August Strindberg  
mit Dominique Horwitz und Judith Rosmair  
Kurtheater Bad Homburg  
13.11.2020, 20 Uhr 20,00 - 35,00 €

**„Was ihr wollt“ -  
Frei-komisch nach Shakespeare**  
Theater Light 2020/2021  
Kurtheater Bad Homburg  
19.11.2020, 20 Uhr 10,00 €

**I dolci signori**  
Italo-Hits  
Kurtheater Bad Homburg  
23.11.2020, 20 Uhr 20,00 - 35,00 €

**Martin Fabricius**  
TrioJazz  
Speicher im Kulturbahnhof  
27.11.2020, 20 Uhr 24,50 €

**Friede, Freude, Weihnachtskekse**  
Texte und Töne zur Lamettzeit  
mit Götz Schubert und Manuel Munzlinger  
Kurtheater Bad Homburg  
09.12.2020, 20 Uhr 20,00 - 35,00 €

**11. BAD HOMBURGER POESIE & LITERATUR  
FESTIVAL 2020**  
Michael Mendl  
Weihnachten bei den Buddenbrooks -  
Thomas Mann u.a. weihnachtliche Texte  
Sankt Marien  
12.12.2020, 18 Uhr 43,05 - 11,45 €

**Die Babel-Olympiade**  
Hessisch contra Deutsch - Frankfurter Blödsinn  
Kurhaus Bad Homburg, Äppelwoi-Theater  
10.01.2021 - 31.01.2021,  
jeden Sonntag 18 Uhr 22,50 €

**The 12 Tenors - Tour 2021**  
Kurtheater  
02.01.2021 43,00 - 58,00 €

**Sebastian Pufpuff - WIR NACH**  
Kurtheater  
16.01.2021 28,35 - 33,85 €

**20 Jahr Sportschule M. Farnung**  
Sportaerobic, Rhythmische Sportgymnastik &  
Sportakrobatik  
mit dem Moderator und Juror Joachim Llambi  
Kurtheater Bad Homburg  
24.01.2021, 15 Uhr 15,00 - 17,00 €

**„London Love“ - Musikspiel auf feine eng-  
lische Art mit dem Stalburg Trio und Ingrid  
El Sigai**  
Theater Light 2020/2021  
Kurtheater Bad Homburg  
09.02.2021, 20 Uhr 10,00 €

**The Tribute Show - ABBA today**  
Kurtheater  
20.03.2021 47,90 - 57,90 €

Wochen- und Monatskarten im  
Ticketshop Oberursel erhältlich



Frankfurt Ticket  
RheinMain

Tickets unter:  
**069 13 40 400**  
www.frankfurt-ticket.de

Ticketshop Oberursel · Kumeliusstraße 8 · 61440 Oberursel  
Öffnungszeiten: Mo. + Mi. + Fr. 9 - 15 Uhr,  
Di. + Do. 12 - 18 Uhr und  
Sa. 10 - 13 Uhr

**Wir haben wieder geöffnet!**  
Mit aktuellen, reduzierten Zeiten!